AKAI

MANUALE D'ISTRUZIONI

Lavasciuga a carica frontale completamente automatica

Modeli : AQUA1071K-TL

Codice di fabbrica:TWF100-F14303DHA06



Grazie per aver scelto la nostra lavatrice.

La preghiamo di leggere attentamente le istruzioni presenti in questo manuale prima di installare ed utilizzare la lavatrice per la prima volta.

info@barni.it

www.barni.it

Fabbricato in Cina

Download the user manual
Scarica il manuale
Descarga el manual
Tèlècharge le manuel
Lade das handbuch herunter

Indice

Specifiche Tecniche.....1

Avvertenze per la Sicurezza..... 2

Importanti Suggerimenti.....4

Descrizione della Lavatrice.....5

Installare la Lavatrice.....6

Funzionamento della Lavatrice..... 10

Manutenzione.....22

Soluzione dei Problemi.....25

Appendice..... 28

Schede del Prodotto..... 31

Specifiche Tecniche

Parametro	Serie con Motore Inverter
Capacità di Lavaggio	10kg
Capacità di Asciugatura	7kg
Modello	AQUA1071K-TL
Voltaggio	220-240V~/50Hz
Potenza Nominale	1950W
Potenza di Asciugatura	1700W
Pressione dell'Acqua	0.05-0.8MPa
Dimensioni Esterne in mm (LxPxA)	595*625*850

NOTA:
1. Tutte le immagini nel manuale sono usate solo come esempio, e potrebbero differire dal prodotto acquistato.
2. La funzione attuale ed i dati collegati hanno la prevalenza.

⚠ AVVERTENZA

Per ridurre il rischio di incendio, scosse elettriche o lesioni alle persone quando si utilizza l'apparecchio, segui le precauzioni di base, comprese le seguenti

- Un cavo di alimentazione danneggiato va sostituito dal produttore, da un suo agente di servizio o da persone parimenti qualificate per evitare rischi.
- Utilizza i tubi nuovi forniti con la lavatrice, evita di riutilizzare i tubi vecchi.
- Questo apparecchio non è adatto ad essere usato da persone (bambini inclusi) con ridotte capacità fisiche, mentali o sensoriali, o prive della necessaria esperienza e perizia, a meno che non siano supervisionate ed istruite sull'uso dell'apparecchio da parte di un tutore responsabile. I bambini vanno supervisionati per garantire che non giochino con l'apparecchio. (Questo avvertimento non è per il mercato europeo)
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore agli 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, mentali o sensoriali o prive della necessaria esperienza e perizia, solo se supervisionate e precedentemente istruite sull'uso sicuro dell'apparecchio e sui pericoli coinvolti. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione assegnata all'utente non deve essere effettuata da bambini senza supervisione. (Avvertimento è per il mercato europeo)
- Il tappeto non ostruisce la ventilazione nei modelli con aperture nella base.
- I bambini sotto i 3 anni dovrebbero essere tenuti lontani dall'apparecchio, a meno che non siano continuamente supervisionati.
- Questo apparecchio è destinato all'uso domestico e ad applicazioni simili come:
  - cucine ed aree per il personale in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro;
  - fattorie;
  - clienti in hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale;
  - ambienti di tipo bed and breakfast;
  - aree comuni in condomini blocchi di appartamenti o lavanderie.
- Accertati che la tensione e la frequenza di rete siano compatibili con quelle della lavatrice.
- Per garantire la sicurezza, la spina del cavo di alimentazione deve essere inserita in una presa a terra. Controlla attentamente e accertati che la presa sia mesa a terra in modo corretto ed affidabile.
- Non utilizzare alcuna presa con tensione nominale inferiore a quella della lavatrice.
- Non utilizzare la lavatrice se presenta danni o parti mancanti.

Avvertenze per la Sicurezza

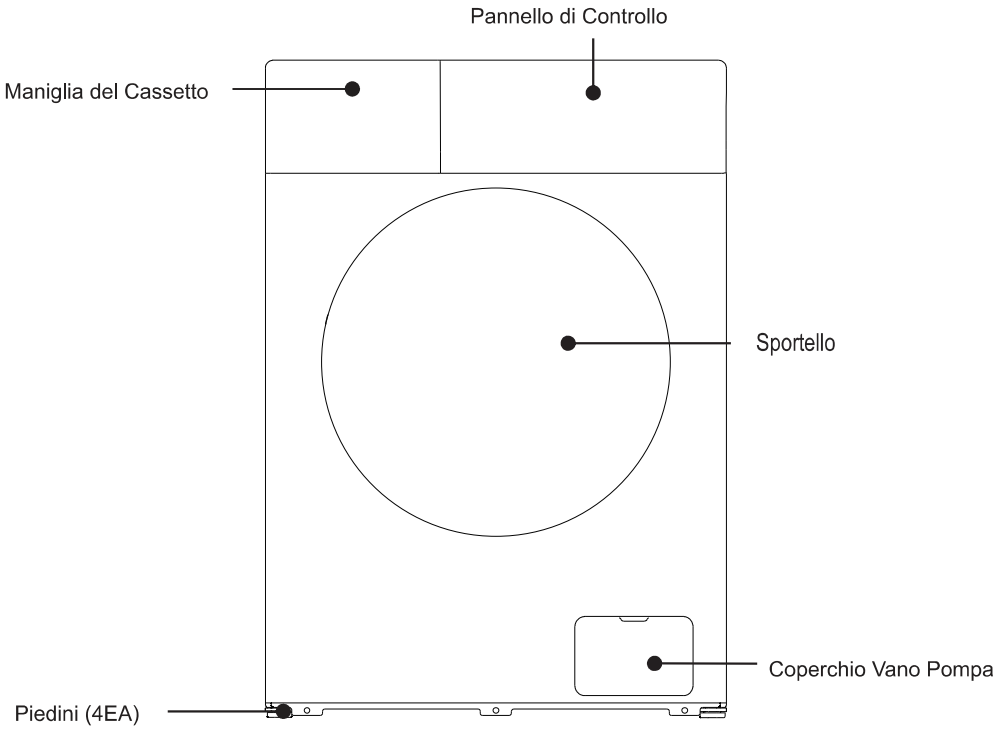
- Sostituisci immediatamente i cavi di alimentazioni logori e le spine o le prese allentate.
- Stacca la spina della lavatrice prima di qualsiasi intervento di pulizia o manutenzione.
- Controlla che tutta l'acqua all'interno del cestello sia stata drenata prima di aprire lo sportello. Non aprire la porta se è visibile dell'acqua.
- Il vetro dello sportello può surriscaldarsi durante il funzionamento. Tieni bambini e animali domestici lontani dalla lavatrice mentre è in funzione.
- Accertati i circuiti elettrici e le tubazioni dell'acqua siano installati da un tecnico qualificato rispettando le istruzioni del produttore e le normative locali sulla sicurezza.
- Prima di usare questo apparecchio, rimuovi l'intero imballaggio e i bulloni da trasporto, altrimenti, la lavatrice potrebbe gravemente danneggiarsi durante il funzionamento.
- È vietati l'utilizzo di solventi infiammabili, esplosivi e/o tossici. Non pulire la lavatrice con benzine, alcol e simili, ma solo detergenti adatti allo scopo.
- Fai attenzione a non scottarti mentre la lavatrice drena l'acqua calda.
- Non staccare mai la spina tirando il cavo di alimentazione, ma sempre afferrando saldamente la spina.
- Se non intendi più usare il tuo vecchio apparecchio, ti consigliamo di rimuoverne la porta e tagliarne il cavo di alimentazione.
- I materiali di imballaggio (sacchetti di plastica, schiume ecc.) possono essere pericolosi per i bambini e vanno tenuti fuori dalla loro portata.
- Non arrampicarti o sederti sulla copertura superiore della lavatrice.
- C'è il rischio che animali domestici e bambini possano introdursi nella macchina, perciò controllala prima di ogni uso.
- Non appoggiarti contro la porta della lavatrice.
- L'apparecchio non va installato dietro porte con serratura, porte scorrevoli o porte con cerniera sul lato opposto a quello della lavatrice, in modo tale da evitare di limitare l'apertura completa della porta della lavatrice.
- Non asciugare capi non lavati nella lavatrice (IEC 60335-2-11).
- I capi sporchi con sostanze come olio da cucina, acetone, alcol, benzina, cherosene, smacchiatori, trementina, cere e prodotti per rimuovere la cera devono essere lavati in acqua calda con una quantità extra di detersivo prima di essere asciugati nell'asciugatrice.
- Articoli come cuffie da doccia in gommapiuma (schiuma di gomma), tessuti impermeabili, articoli con rivestimento in gomma e indumenti o cuscini dotati di imbottiture in gommapiuma non devono essere asciugati nell'asciugatrice.
- Ammorbidenti o prodotti simili. deve essere utilizzato come specificato dalle istruzioni dell'ammorbidente.

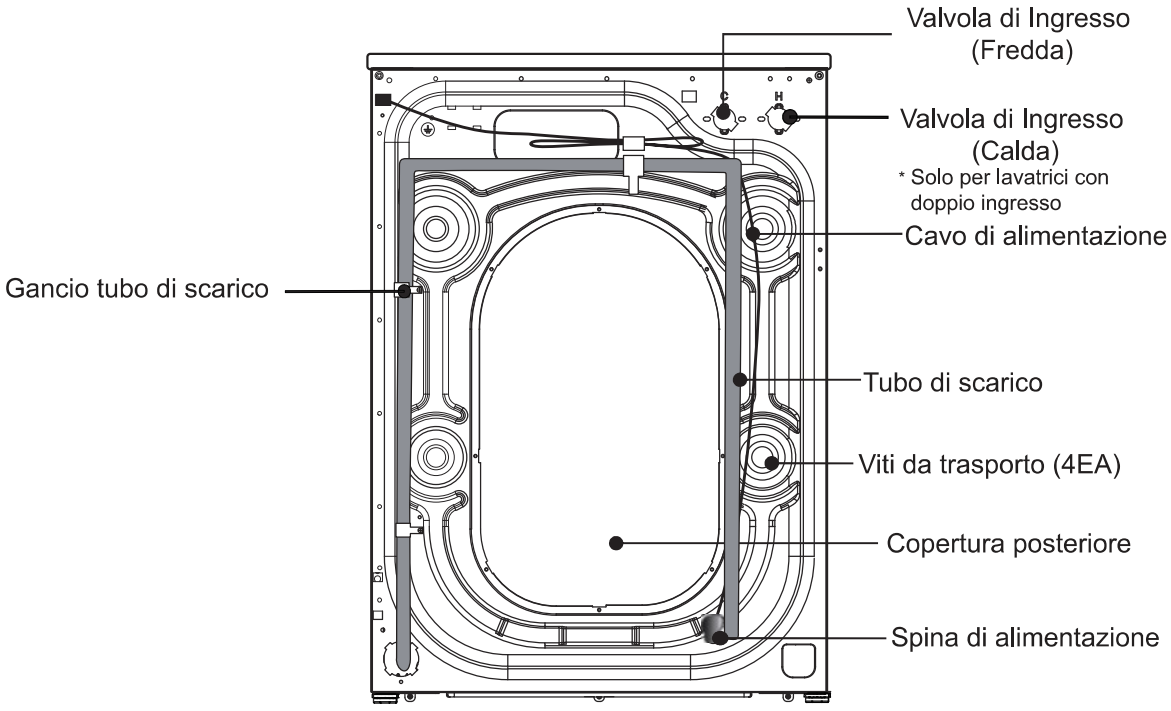
Importanti Suggerimenti

- Questa lavatrice per uso domestico non è adatta ad essere incorporata.
- Questa lavatrice è solo per uso in locali interni.
- Accertati di svuotare tutte le tasche. Oggetti taglienti e rigidi (monete, spille, chiodi, viti, pietre e simili) potrebbero causare seri danni alla lavatrice.
- Ricordati di scollegare l'acqua e l'alimentazione subito dopo aver lavato i vestiti.
- La lavatrice non deve essere installata in bagni o stanze troppo umide, od in locali con presenza di gas esplosivi o corrosivi.
- Prima di lavare i vestiti per la prima volta, la lavatrice deve essere azionata a vuoto per un intero programma.
- Non riparare o sostituire alcuna parte della lavatrice, a meno che non sia espressamente indicata nelle istruzioni come assegnata all'utente per le riparazioni o non si disponga della perizia e delle qualificazioni per farlo.
- Non lavare tappeti o reggiseni con telaio in metallo.
- Non riempire mai manualmente l'acqua durante il lavaggio.
- Al termine del programma, attendi due minuti prima di aprire lo sportello.
- Quando sposti la macchina, accertati di scaricare prima tutta l'acqua dal suo interno. Maneggia la lavatrice con cura. Non mettere mai ciascuna parte sporgente a contatto con la lavatrice durante il sollevamento. Lo sportello della lavatrice non può essere usato come punto di presa per il trasporto.
- La lavatrice con sola valvola di ingresso va collegata alle tubature dell'acqua fredda. La lavatrice con doppia valvola di ingresso può essere collegata alle tubature dell'acqua calda e dell'acqua fredda.
- AVVERTENZA: non arrestare mai l'asciugatrice che il ciclo di asciugatura sia terminato, a meno di non rimuovere rapidamente i capi distendendoli in modo da dissipare il calore.
- AVVERTENZA: non alimentare l'apparecchio tramite dispositivi esterni di c ommutazione, come i timer, o collegandolo a circuito regolarmente accesi e spenti da un'utenza.

Descrizione della Lavatrice

Leggi attentamente questo manuale prima di utilizzare l'apparecchio.
Conservare questo manuale in un luogo sicuro per riferimento futuro;
Tutte le immagini in questo manuale servono per riferimento e l'aspetto del prodotto è soggetto al prodotto effettivo acquistato.





Installare la Lavatrice

⚠ NOTA

Si consiglia di far installare la nuova lavatrice da un tecnico qualificato. Se ritieni di avere le capacità per installare la lavatrice, leggi attentamente le istruzioni di installazione prima dell'installazione.

- **Attrezzi necessari**

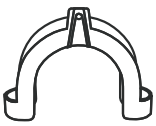
Potresti aver bisogno dei seguenti attrezzi per procedere all'installazione della lavatrice:

- Forbici
- Pinze
- Guanti
- Chiave inglese
- Cacciavite standard

- **Disimballare la lavatrice**

Disimballa la lavatrice e controlla se ha subito danni durante il trasporto. Accertati inoltre che la confezione contenga tutti le parti ed accessori elencati qui di seguito. In caso di danni alla lavatrice durante il trasporto o di articoli mancanti o danneggiati, contatta immediatamente il tuo rivenditore locale.

*** Se la lavatrice non è a doppia entrata, la lavatrice non avrà il tubo per l'acqua calda.**

Tubo di ingresso (per tubatura acqua fredda)	Tubo di ingresso (per tubatura acqua calda)	Copri-foro (4EA) (Per coprire i fori delle viti da trasporto)	Gancio di supporto del tubo di scarico (per appendere un capo del tubo di scarico	Chiave inglese (1.Serve a regolare la base della lavatrice, 2.Rimuovi le viti da trasporto dal retro della lavatrice)
				

- **Seleziona la posizione**

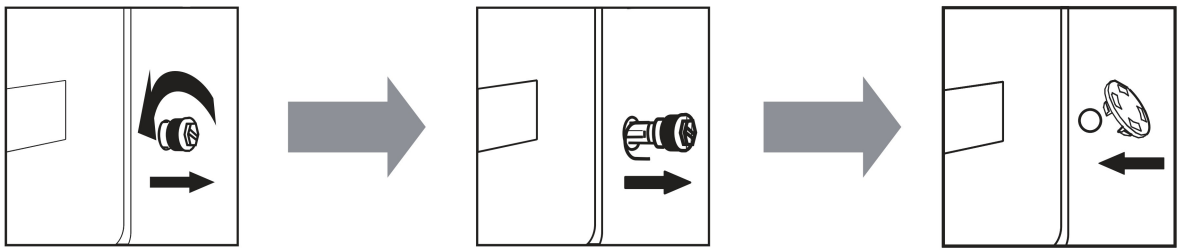
Prima di installare la lavatrice, scegli dove posizionarla in base ai seguenti requisiti:

- Superficie solida, asciutta e piana (se non è piana, puoi compensare con il "piedino regolabile" come illustrato nella seguente figura).
- Evita la luce solare diretta.
- Accertati che vi sia sufficiente ventilazione.
- La temperatura ambiente deve essere compresa tra 0~40°C.
- L'umidità deve essere inferiore al 95% (con temperatura di 25°C).
- Tieni lontano da fonti di calore a carbone o gas. Assicurarsi che la lavatrice non poggi sul cavo di alimentazione. Non installare la lavatrice su pavimenti in moquette.

Installare la Lavatrice

- **Rimuovere i bulloni da trasporto**

Prima di utilizzare questa lavatrice, è necessario rimuovere i bulloni per il trasporto dal suo retro. Esegui la seguente procedura per rimuovere i bulloni:
Conserva i bulloni per il trasporto per un eventuale utilizzo futuro.



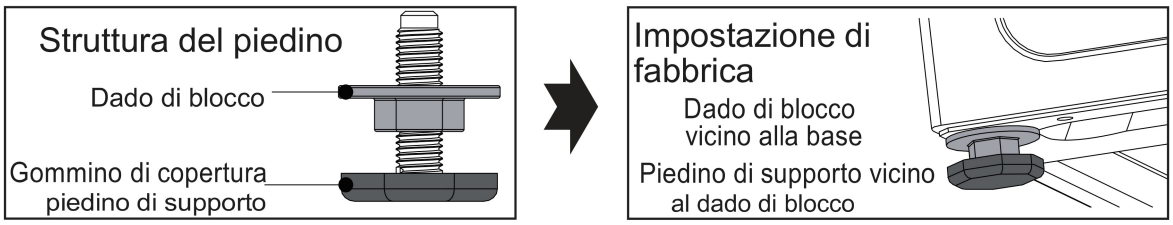
1.Allenta i 4 bulloni da trasporto con la chiave.

2.Afferra un bullone ed estrailo dalla parte larga del buco. Ripeti per ciascun bullone.

3.Copri i buchi con i copri-buchi in dotazione.

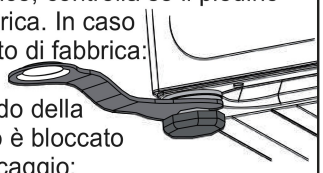
- **Livellare la lavatrice**

Installa o posiziona la lavatrice in ambienti con temperatura superiore allo 0°C, ma non all'aperto, o il regolatore dei programmi potrebbe subire danni.

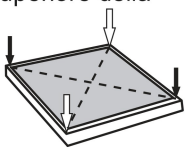


Nota: Per facilitare l'installazione, il piedino potrebbe non essere del tutto bloccato come posizione iniziale, accertati di bloccare tutti e quattro i piedini prima di regolare il livello

1. Quando posizioni la lavatrice, controlla se il piedino inferiore è nello stato di fabbrica. In caso contrario, ripristinalo allo stato di fabbrica: il dado di bloccaggio è bloccato saldamente sul fondo della scatola e il piede di supporto è bloccato saldamente sul dado di bloccaggio:



2. Dopo aver posizionato la lavatrice, premi a turno l'angolo opposto della copertura superiore della lavatrice con entrambe le mani e scuotila verticalmente verso il basso per verificare se il piede di appoggio è vicino al suolo e se la macchina traballa.



3. Per garantire che la lavatrice sia correttamente posizionata, usando la chiave inclusa allenta il dado di blocco nella direzione qui illustrata fin quando il piede di appoggio è vicino al suolo e la macchina non traballa.



4. Infine, utilizza la chiave per riportare il controdado sul fondo della lavatrice e bloccarlo (è anche possibile fissare leggermente il piedino di supporto a mano per evitare che si muova di nuovo).



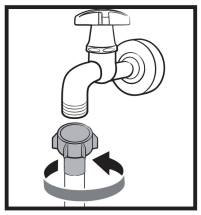
⚠ ATTENZIONE

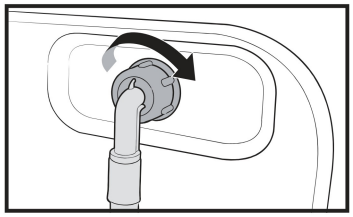
1. La lavatrice deve essere perfettamente livellata e stabilizzata quando i quattro piedi di appoggio sono poggiati al suolo. Abbassa i piedini il più possibile sulla base di livellamento della lavatrice.
2. Una regolazione errata del livellamento può causare forti rumori e vibrazioni, spostamento della lavatrice e altri fenomeni anomali.
3. Lo sfiato dell'aria è posto sul fondo della lavatrice (per prevenirne l'ostruzione). Installa la lavatrice su una superficie solida, liscia e antiscivolo. Non posizionare la lavatrice su coperture morbide o pavimenti in legno, o vari tavoli e supporti, per prevenire inutili lesioni.

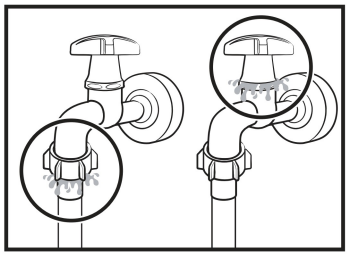
Il tubo dell’acqua incluso nella confezione può variare a seconda del modello. Segui le istruzioni in base al tubo dell’acqua in dotazione.

■ Collegare il tubo di ingresso dell’acqua

Collegamento ad un rubinetto dell’acqua filettato

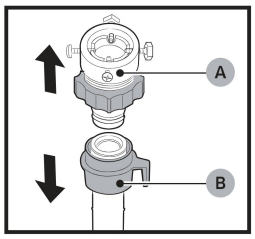


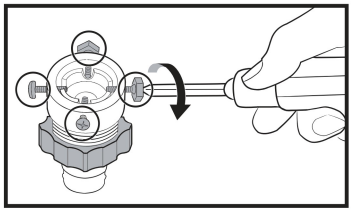


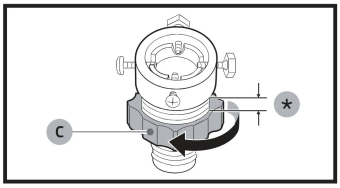


1. Collega il tubo dell'acqua al rubinetto, quindi ruota il connettore in senso orario come illustrato.
2. Collega l’altra estremità del tubo dell'acqua alla valvola di ingresso sul retro della lavatrice. Ruota il tubo in senso orario per stringerlo.
3. Apri il rubinetto dell'acqua e controllare che non vi siano perdite nel punto di collegamento. Nel caso di perdite d’acqua, ripetere la procedura precedente.

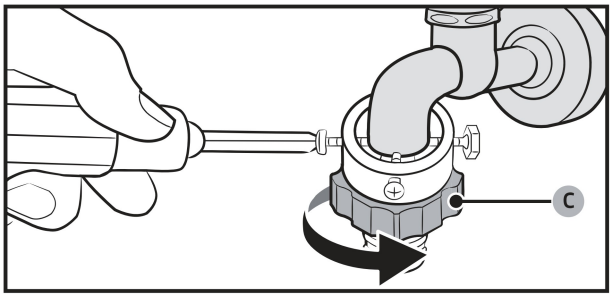
Collegamento a un rubinetto dell’acqua non filettato

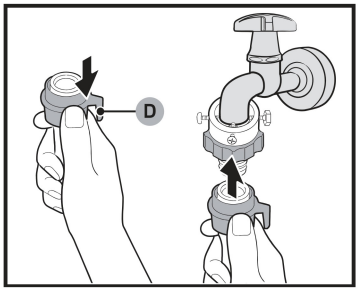






1. Rimuovi l’adattatore (A) dal tubo dell’acqua (B).
2. Allenta le quattro viti sull’adattatore utilizzando un cacciavite Phillips.
3. Tieni fermo l’adattatore e ruotare la parte (C) nella direzione della freccia fino ad allentarla di 5mm(*).

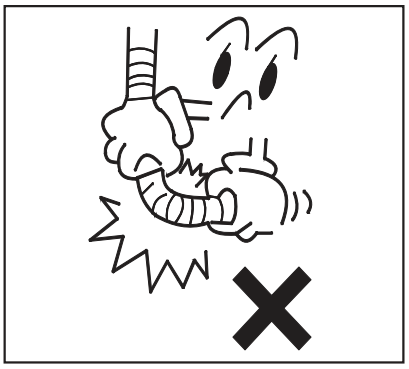




4. Inserisci l’adattatore sul rubinetto dell’acqua, quindi serra le viti sollevando l’adattatore.
5. Ruota la parte (C) nella direzione della freccia per serrarla.
6. Tirando verso il basso la parte (D) del tubo dell’acqua, collega il tubo dell'acqua all’adattatore, quindi rilasciare la parte (D). Il tubo s’inserirà nell'adattatore con un clic.
7. Per completare il collegamento del tubo dell’acqua, vedi i punti 2 e 3 nella sezione "Collegamento a un rubinetto dell'acqua filettato".

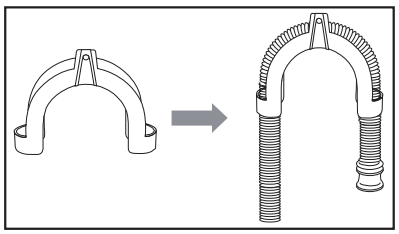
⚠ NOTA

- Nel caso di perdite dai tubi dopo il collegamento, ripeti la procedura per collegare il tubo d'ingresso.
- Non piegare il tubo.
- Verifica con cura il collegamento dei tubi d'ingresso prima di ogni sessione di bucato.



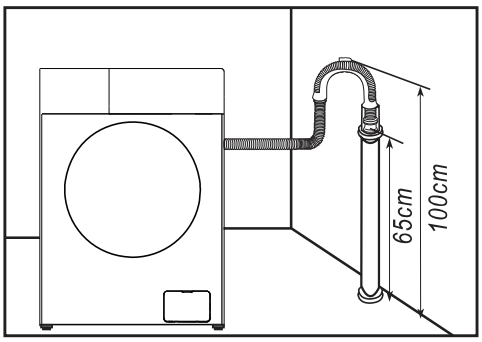
Collegare il tubo di scarico

- Il tubo di scarico deve essere sistemato ad un altezza di 65~100cm dal suolo, per non compromettere il drenaggio.
- Usa l'incluso supporto per appendere il tubo di drenaggio a semicerchio su pareti, tubature verticali e vasche per bucato.
- Accertati che tutti i collegamenti siano ben serrati.

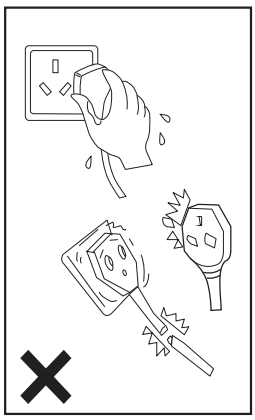


⚠ NOTA

- Non immergere il capo del tubo di scarico nell'acqua, per evitare di compromettere il corretto funzionamento della lavatrice



■ Collegare l'alimentazione



• Poiché la corrente massima attraverso l'apparecchio è di 10A quando si utilizza la sua funzione di riscaldamento, accertati che il sistema di alimentazione domestico (corrente, tensione e cavo di alimentazione) sia capace di soddisfare i normali requisiti di carico degli apparecchi elettrici.
• Collega l'alimentazione a una presa correttamente installata e correttamente messa a terra.
• Accertati che la tensione di rete sia compatibile con quella indicata sulla targhetta dell'apparecchio.
• La spina di alimentazione deve corrispondere alla presa.
• Non utilizzare spine o prese multiuso, come le prolunghe.
• Non inserire o staccare la spina con le mani bagnate.
• Per staccare la spina, non tirare mai dal cavo, ma afferra saldamente la spina ed estraila.
• Se il cavo di alimentazione presenta danni o segni di rottura, sostituiscilo al più presto con uno nuovo originale, richiedendolo al produttore o ad un suo agente autorizzato.

Installare la Lavatrice

⚠ ATTENZIONE

1. La lavatrice deve essere messa a terra correttamente. In caso di cortocircuito, la messa a terra può ridurre il pericolo di scosse elettriche.
2. La lavatrice deve funzionare su un circuito separato dagli altri apparecchi elettrici. In caso contrario, il salvavita potrebbe scattare o il fusibile potrebbe bruciarsi.

Funzionamento della Lavatrice

⚠ NOTA

Accertati che la lavatrice sia correttamente installata prima dell'uso.

Prima di fare il primo bucato, fai funzionare la lavatrice a vuoto per un intero ciclo.

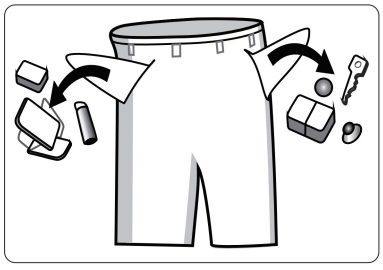
A questo scopo:

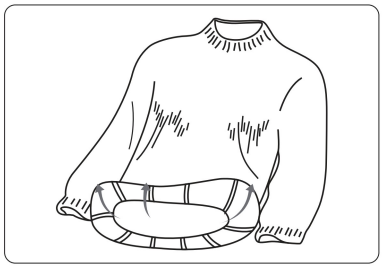
1. Collega l'alimentazione e l'acqua.
2. Versa del detersivo (circa 10g) nel cassetto e richiudilo.
3. Premi il tasto ⏻ **ON/OFF**.
4. Ruota la manopola sul programma " ▭ Cotone".
5. Premi il tasto '▷‖' **Avvio/Pausa.**

■ Selezionare i panni da lavare

Leggi attentamente queste istruzioni per evitare guasti alla lavatrice e danni ai vestiti.

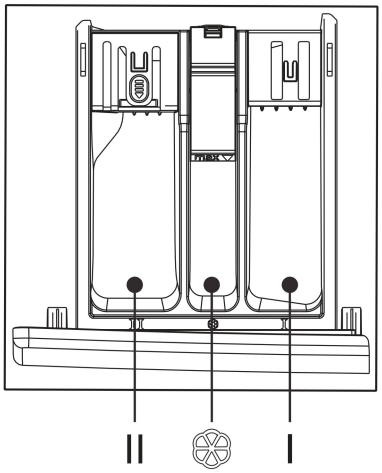
1. Non caricare la lavatrice oltre la capacità nominale.
2. Ordina i panni in base al colore ed all'etichetta, che nella maggior parte dei casi si trova sulla cucitura del collo o del fianco.
3. Accertati che tutte le tasche siano vuote. Corpi estranei come chiodi, monete, graffette, e simili possono danneggiare gli indumenti e la lavatrice.
4. Prima del lavaggio chiudi eventuali cerniere, allaccia i ganci, e così via.
5. Organizza i panni da lavare in base al colore. Non lavare i panni scuri assieme a quello chiari.
6. Le parti molto sporche o macchiate devono essere pre-trattate con detersivo liquido, smacchiatori, ecc.
7. Rigira i vestiti che fanno pelucchi facilmente e con la superficie di lana prima di metterli nella lavatrice.





⚠ **NOTA: Accertati che non vi siano panni incastrati tra porta e guarnizione**

■ Utilizzo del cassetto del detersivo



· Apri il cassetto porta-detersivo.

· Aggiungi il detersivo per il prelavaggio nel comparto I.
Da usare solo per i programmi di prelavaggio.
(opzione 1: detersivo solido; opzione 2: detersivo liquido.)

·Aggiungi il detersivo per il lavaggio principale nel comparto II.
(opzione 1: detersivo solido; opzione 2: detersivo liquido.)
· Aggiungi l'ammorbidente nel comparto ❁.

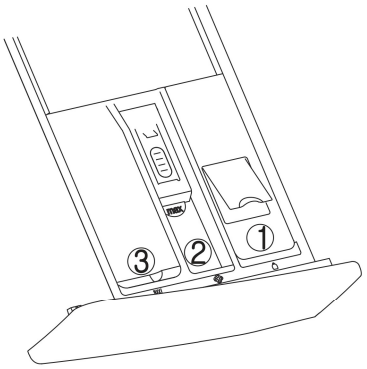
· Per ottenere un lavaggio ottimale con il minor consumo d'acqua ed energia, scegli un tipo di detersivo adatto alle varie temperature di lavaggio.
· La quantità di detersivo e ammorbidente da usare deve essere aggiunta solo una volta. Fai riferimento alle istruzioni del produttore per il dosaggio del detersivo e ammorbidente.

Rilascio del Detersivo (rilascio automatico)
Uso del Detersivo Liquido (automatico)

Puoi aggiungere detersivo liquido nel comparto ① prima del lavaggio. Durante il funzionamento, la lavatrice aggiungerà automaticamente il detersivo liquido in base al peso. Può aggiungere una volta del detersivo manualmente, o più volte in modo intelligente, accurato e automatico.

Utilizzare detersivo in polvere o ammorbidente (manualmente)

Se desideri utilizzare detersivo o ammorbidente in polvere, premi il tasto per chiudere automaticamente la funzione di aggiunta (l'indicatore LED si spegnerà). Scegli un detersivo non schiumogeno o poco schiumogeno, adatto per lavatrici a carica frontale. Scegli del detersivo non o leggermente schiumogeno, adatta per il caricamento frontale nelle lavatrici. Aggiungi manualmente il detersivo una sola volta, nella quantità indicata nel manuale. Un sovraccarico di detersivo potrebbe produrre un eccesso di schiuma, difficile da dissipare e quindi da risciacquare
(non disponibile in alcuni modelli)



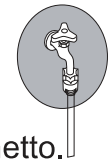
① comparto detersivo liquido: detersivo liquido
② comparto ammorbidente liquido: ammorbidente liquido
③ comparto detersivo in polvere: detersivo in polvere o liquido

⚠ NOTA

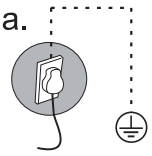
1. La prima volta che utilizza il detersivo liquido e la funzione di rilascio automatico, utilizzare il programma “Rapido 15” per lavare il tubo e il cestello.
2. È normale che un po' di detersivo liquido scorra nel comparto dell’acqua quando apri il cassetto del detersivo liquido. Evitare di aprire frequentemente il comparto del detersivo liquido per ridurre il consumo.
3. Consulta il manuale per la quantità di ammorbidente da usare. Un sovraccarico di ammorbidente distruggerebbe la fibra artificiale.
4. Il livello del liquido non deve superare il marchio MAX nello scomparto.
5. Diluisci l’ammorbidente denso o la candeggina prima di aggiungerli al comparto di distribuzione.

■ Procedura per il lavaggio

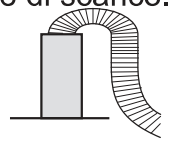
① Connetti il tubo di ingresso e apri il rubinetto.



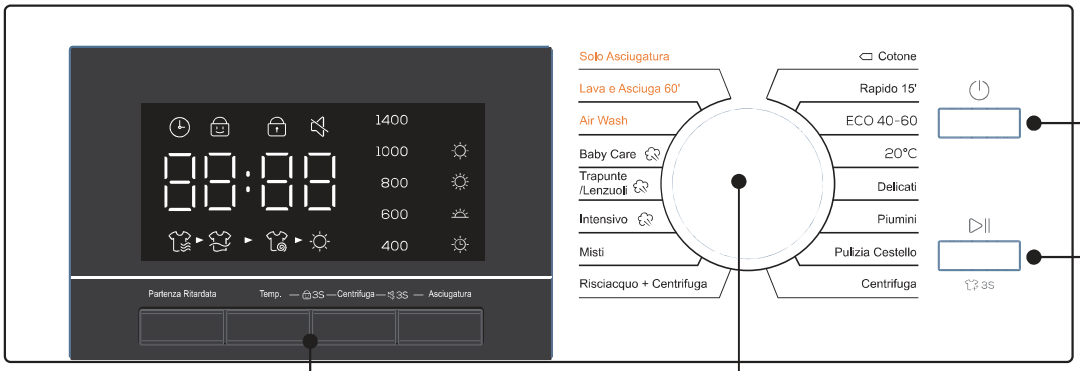
② Attacca la spina.



③ Sistema il tubo di scarico.



④ Apri lo sportello, inserisci i panni e richiudi; aggiungi il detersivo nell’apposito comparto e richiudi il cassetto.



⑤ Premi il tasto di accensione.

⑧ Premi il tasto di avvio.

⑦ Personalizza le impostazioni quali, avvio ritardato, temperatura, potenza centrifuga e altri.

⑥ Seleziona il programma desiderato.

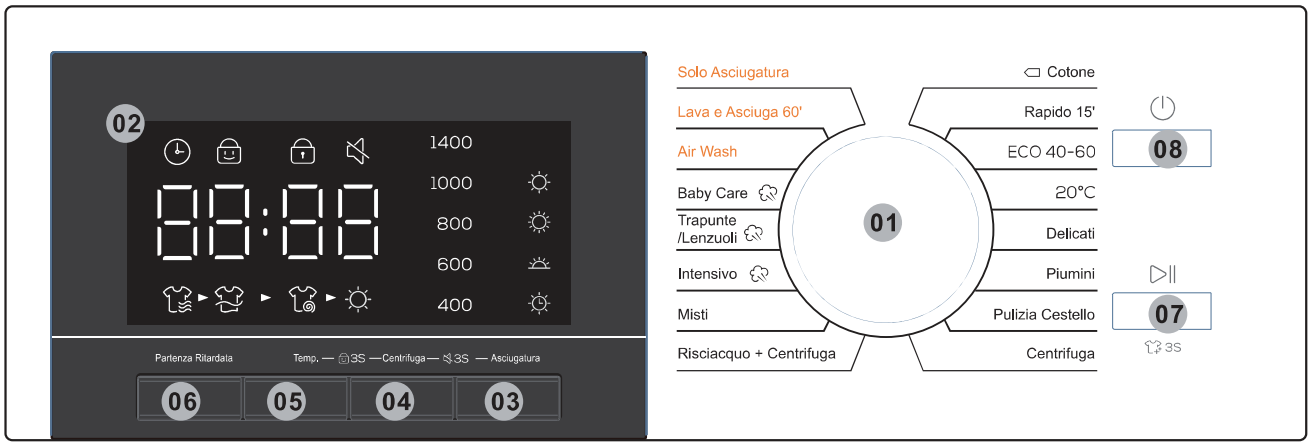
- Premi il tasto di accensione ⏻ ON/OFF per attivare la lavatrice.
- Ruota la manopola per selezionare un programma.
- Modifica le impostazioni del programma (temperatura, velocità, etc.) come desideri.
- Imposta l’Avvio Ritardato se desideri che il programma termini ad una data ora.
- Premi ▷|| Avvio/Pausa.

Per cambiare il programma mentre è in funzione:

- Premi ▷|| Avvio/Pausa per interrompere il funzionamento.
- Seleziona un programma differente.
- Premi nuovamente ▷|| Avvio/Pausa per avviare il nuovo programma.

■ Pannello di controllo

*Le seguenti illustrazioni valgono solo come esempio del modello del pannello di controllo. Le illustrazioni sono solo per riferimento. Fai riferimento al modello attuale.



01 Selettore Programma	Ruota la manopola per selezionare un programma.
02 Quadrante	Il quadrante mostra le informazioni sul programma corrente e il tempo rimanente stimato o un codice informativo quando si verifica un problema.
03 Asciugatura	Premi verso il basso per selezionare la modalità di asciugatura. Vengono commutate ciclicamente quattro modalità di asciugatura opzionali. La modalità di asciugatura selezionata viene visualizzata sul quadrante.
04 Centrifuga	Premi per modificare la velocità di centrifuga per il programma in corso. La velocità di centrifuga disponibile dipende dal programma. La velocità di centrifuga selezionata verrà visualizzata sul quadrante.
05 Temperatura	Premi per modificare la temperatura dell'acqua per il programma corrente. L'intervallo di temperatura disponibile dipende dal programma. La temperatura selezionata verrà visualizzata sul quadrante.
06 Avvio Ritardato	Premi più volte per scorrere tra le opzioni disponibili (3~24 ore con incrementi di un'ora).
07 Avvio/Pausa ▷||	Premi per avviare o mettere in pausa il funzionamento. Premi una volta il tasto per avviare un programma. Premi nuovamente per mettere in pausa il programma. È possibile modificare le impostazioni e le opzioni del programma. Premi nuovamente il tasto, per riprendere il funzionamento dalla pausa.
08 Alimentazione ⏻	Premi per accendere o spegnere la lavatrice. Se accendi la lavatrice e non la usi per 10 minuti, questa si spegnerà automaticamente.

Ritardo

È possibile impostare la lavatrice in modo che termini automaticamente il lavaggio in un secondo tempo, scegliendo un ritardo di 3~24 ore (con incrementi di un ora). L'ora visualizzata è quella in cui terminerà il lavaggio.

1. Selezionare un programma, quindi modificane le impostazioni, se lo desideri.
2. Premi più volte **Ritardo** fino ad impostare l'ora di fine programma desiderata.
3. Premi **Avvio/Pausa**.
   L'indicatore corrispondente si attiva e l'orologio entra in funzione.
4. Per annullare il **Ritardo**, riavvia la lavatrice premendo **Power**

Esempio di vita reale

Vuoi finire un corso di due ore 3 ore dopo? Per farlo, aggiungi l'opzione Ritardo al ciclo corrente con l'impostazione di 3 ore e premi ▷‖ **Avvio/Pausa** alle 14:00. Poi, cosa succede? La lavatrice inizia a funzionare alle 15:00 e termina alle 17:00.

Blocco Bambini

Per evitare incidenti ai bambini, il Blocco Bambini blocca tutti i pulsanti tranne **Power** .

- Per attivare o disattivare la funzione Blocco Bambini, tieni premuti Temp. e Centrifuga allo stesso tempo per 3 secondi.

Quando il blocco bambini è attivato, l'indicatore si accende.

Disinserisci Allarme

Puoi attivare o disattivare il suono del selettore del programma e di tutti i tasti.

- Per attivare o disattivare l'audio, tieni premuti contemporaneamente **Spin** e **Dry** per 3 secondi. Quando l'audio è disattivato, l'indicatore si accende.

Blocco Sportello

Quando lo sportello non è chiusa o bloccata a dovere, l'icona resta spenta, e si accende quando lo sportello è correttamente chiuso.

Reload 3S

Tieni premuto per 3 secondi il tasto ▷‖ **Avvio/Pausa**. Dopo che il blocco è stato rimosso, (il termistore PTC ha bisogno di 1~2 minuti di attesa) potrai attivare la funzione per aggiungere panni nel cestello.



Lavaggio→Risciacquo→ Centrifuga→Asciugatura

Quando viene attivato un processo di lavaggio, lampeggerà l'icona corrispondente.

Icona della Centrifuga

Continuamente regolabile, premi più volte per selezionare la modalità per la centrifuga tra "nessuna centrifuga" (non mostrata)/400/600/800/1000/1400 cicli".
Diverse procedure consentono diverse velocità di asciugatura.

Icona dell'Asciugatura

Continuamente regolabile, premi più volte per selezionare la modalità di asciugatura tra "Standard", "Forte", "Umida", "Timer" e "nessuna asciugatura".
Poiché le impostazioni del programma della scheda di controllo del computer sono diverse, la funzione di asciugatura non è disponibile con tutti i programmi di lavaggio.

- "Standard" - Programma per l'asciugatura generica dei panni;
- "Forte" - Per indossare gli abiti subito dopo la fine dell'asciugatura;
- "Umida" - Per asciugare i panni lasciandoli leggermente umidi e da stendere;
- "Timer" - Per impostare il tempo di asciugatura desiderato.

■Programmi

Solo Asciugatura: per asciugare indumenti generici.

Lava e Asciuga 60': lava e poi asciuga per 60 minuti.

Air Wash: per eliminare odori e pieghe dai capi.

Baby Care: lava ad alta temperatura con risciacqui extra per aiutare a rimuovere efficacemente i residui di detersivo.

Trapunte/Lenzuoli: adatto per il lavaggio di capi più pesanti, come jeans, biancheria da letto, ecc.

Intensivo: per capi molto sporchi, con tempo di funzionamento più lungo rispetto ad altri cicli.

■ Programmi

Misti: per carichi misti composti da cotone e sintetici.

Risciacquo + Centrifuga: aggiunge un ulteriore processo di risciacquo dopo aver applicato l'ammorbidente al bucato.

⇦ **Cotone**: per cotone, lenzuola, tovaglie, intimi, asciugamani e camicie. La durata del lavaggio ed il numero di risciacqui sono automaticamente regolati in base al carico.

Rapido15': per non più di 2kg di panni leggermente sporchi che si desidera lavare velocemente.

ECO 40~60: Per il lavaggio di capi in cotone normalmente sporchi lavabili a 40~60°C nello stesso programma. Questo ciclo si usa per valutare la conformità con la legislazione UE sulla progettazione ecocompatibile. Questo ciclo è impostato come predefinito.

20°C: Nuove procedure speciali europee standard , utilizzate per certi indumenti delicati lavabili solo a 20°C, come gli indumenti protettivi.

Delicati: Per tessuti trasparenti, reggiseni, lingerie (seta) e altri tessuti lavabili solo a mano. Per prestazioni ottimali, utilizza del detersivo liquido.

Piumini: adatto per lavare i tessuti dei piumini.

Pulizia cestello: pulisce il tamburo rimuovendo sporco e batteri. Accertati che il tamburo sia vuoto.

Non utilizzare detergenti per pulire il tamburo.

Centrifuga: aggiunge una centrifuga extra per rimuovere efficacemente l'acqua dal bucato.

■ Tabella dei Programmi di Lavaggio

L'efficienza e le prestazioni della lavatrice sono determinate dalla qualità del detersivo utilizzato. Usa solo detersivo adatto al lavaggio in lavatrice.

• Se necessario, usa detersivi specifici, ad es. per tessuti sintetici o in lana. Rispetta sempre le indicazioni del produttore del detersivo.

• Non utilizzare detergenti a secco come tricloroetilene e prodotti simili. Scegli i detersivi migliori.

Programma	Peso (kg)		Centrifuga (giri/min)	Temp. (°C)	Opzione asciugatura (Selezionabile)
	Risciacquo	Asciugatura			
Cotone	10	7	0/400/600/800/1000/1400	(--) /20/30/40/60/95	√
Rapido 15'	2	0.5	0/400/600/800/1000	(--)	√
ECO 40-60	-	-	1400	60	√
20°C	5	0	0/400/600/800	20	√
Delicati	5	2.5	0/400/600/800	(--) /20/30/40	√
Piumini	4	2.5	0/400/600/800	(--) /20/30/40	√
Pulizia Cestello	0	0	800	60/95	×
Centrifuga	10	7	0/400/600/800/1000/1400	–	√
Solo Asciugatura	0	7	0/400/600/800/1000/1400	–	√
Lava e Asciuga 60'	0.5	0.5	1400	(--)	√
Air wash	0	3	–	–	√
Baby Care	5	3	0/400/600/800/1000/1400	(--) /20/30/40/60	√
Trapunte/Lenzuoli	8	4	0/400/600/800/1000/1400	(--) /20/30/40/60	√
Intensivo	10	7	0/400/600/800/1000/1400	(--) /20/30/40/60	√
Misti	5	3	0/400/600/800/1000	(--) /20/30/40	√
Risciacquo + Centrifuga	10	7	0/400/600/800/1000/1400	(--)	√

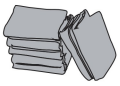
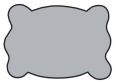
Se utilizzi del detersivo liquido, ti consigliamo di attivare l'avvio ritardato.
Ti consigliamo di utilizzare: detersivo in polvere da 20~95°C; Detersivo per lana da 20~40°C;
*Scegli la temperatura di lavaggio a 95°C solo per esigenze igieniche particolari.

- Non aggiungere detersivo in polvere se il detersivo liquido non è esaurito, altrimenti potrebbe causare fuoriuscite di schiuma e difficoltà di lavaggio per eccesso di detersivo;
- Per capi poco sporchi il tempo di lavaggio e l'effetto di ciascun programma possono essere limitati; se i capi sono molto sporchi aggiungi più detersivo, togli alcuni capi o selezionare un programma con un tempo di funzionamento più lungo (Intensivo, Cotone, ecc.).
- Alcuni programmi hanno la funzione di rilevamento del peso dei panni, che apparirà "- -" nella parte del quadrante dove di solito appare per il tempo, il tempo tornerà ad apparire 2~3 minuti dopo la pesatura;
- Questa macchina ha una funzione di equilibratura del cestello per distribuire e disperdere i vestiti, quindi il tempo effettivo di lavaggio è prolungato, si tratta di un fatto normale;
- Non toccare la macchina durante il programma Asciugatura per evitare ustioni! (Adatto per asciugatrici).

Funzionamento della lavatrice
Precauzioni per la funzione di asciugatura
Tessuti non adatti all'asciugatura
· Tessuti con etichetta "non asciugare in asciugatrice":
· Tessuti con lana e cashmere, che si restringerebbero;
· Tessuto fini (come la seta), che si incresperebbero;
· Tessuti con gomma polimerica o materiali simili;
· Tessuti trattati con solventi infiammabili, es. detergenti e oli (rischio d'esplosione);
· I vestiti gocciolanti costano tempo ed energia e non si asciugano bene.

⚠ **Precauzioni per l'asciugatura**
· Quando utilizzi la funzione di asciugatura, il peso degli indumenti da asciugare non deve superare la capacità di asciugatura massima nominale, o l'asciugatura potrebbe risultare scadente;
· Un cattivo risultato di asciugatura può essere causato da un ingresso irregolare d'acqua e dalla bassa pressione dell'acqua;
· Se il peso totale dei panni superasse la capacità di asciugatura massima nominale, dividi i panni in più lotti da asciugare;
· Verifica che i panni siano adatti per l'asciugatura, non mischiare diversi tipi di tessuto;
· Asciuga i capi in materiali speciali (come cotone/tessuto/piumini/biancheria intima ecc.) dopo aver selezionato il programma di lavaggio corrispondente;
· Selezionare la velocità massima di centrifuga in base ai capi lavati a mano per migliorare le prestazioni e ridurre i tempi di asciugatura;
· Il programma di scarico automatico dell'acqua partirà all'avvio del programma di asciugatura, il tempo di visualizzazione varia a seconda della distribuzione dei vestiti; aggiungere la corretta quantità di vestiti può migliorare le prestazioni di asciugatura;
· Il tempo di asciugatura rimanente è un approssimativo, e può essere accorciato o prolungato a seconda dei diversi gradi di asciugatura dei vari capi;
· Dopo l'asciugatura gli indumenti possono restringersi o deformarsi a seconda dei diversi materiali e componenti degli indumenti;
· Non toccare o aprire la porta durante l'asciugatura in caso di scottature;
· Apri lo sportello dopo l'asciugatura. togli gli indumenti (soprattutto quelli con cerniere metalliche) prima che si raffreddino, per evitare scottature;
· Il tempo di asciugatura si riferisce al tempo selezionato o al tempo di riconoscimento automatico per programma;
· La macchina asciuga i capi in base al principio della condensazione; devi immettere o drenare ripetutamente l'acqua in modo da migliorare le prestazioni di asciugatura. Non è un guasto dell'apparecchio!

Peso approssimativo di ciascun tipo di tessuto (asciutto)

 Biancheria intima (cotone, circa 50g)	 Asciugamani (Cotone, circa 70g)	 Magliette (Cotone, circa 150g)	 Camicie (Cotone, circa 200g)
 Calzini (Misto, circa 50g)	 Pannolini (circa 100g)	 Intimo a Manica Lunga (Cotone, circa 150g)	 Uniformi da Lavoro (circa 600g)

Guida all'asciugatura dei tessuti comuni

Programmi di Asciugatura Consigliati per Tessuti Comuni				
Tipo tessuto	**Recommended washing program**	**Recommended drying program**	**Recommended drying quantity**	**Suggerimenti**
Piumini	Piumini	Standand	1pz	Piumino + asciugatrice a freddo per mantenerlo soffice e liscio.
Maglioni e seta	Lana	—	—	Il tessuto è fragile ad alta temperatura.
Trapunte /Lenzuoli	⏀Cotone	Forte	≤ 2pz	Tessuto facile da attorcigliare, può asciugarsi del tutto.
Camicie	Rapido 15'	Umido	≤ 4pz	Arieggia per mantenerlo umido per la stiratura
Intimo termico	Biancheria Intima	Forte	≤ 3pz	Il tessuto è spesso
Intimo, pigiameria	Biancheria Intima	Standard	≤ 5pz	L'effetto di asciugatura è migliore con bassa quantità.
Vestiti per esterno (primav. e autunno)	⏀Cotone	Standard	≤ 5pz	L'effetto di asciugatura è migliore con bassa quantità.
Vestiti per esterno (inverno)	⏀Cotone	Forte	≤ 2pz	Il tessuto è spesso.
Abiti per Ragazzi	Allergy Care	Standard	4~10pz	L'effetto di asciugatura è migliore con bassa quantità.
Abiti Sportivi	Misti	Standard	≤ 5 pz	Tessuto fragile a temperatura alta. Usa asciugatura a freddo.
Asciugamani - teli da bagno	⏀Cotone	Standard	4~8pz	L'effetto di asciugatura è migliore con bassa quantità.
Jeans	Jeans	Standard	4~10 pz	L'effetto di asciugatura è migliore con bassa quantità.
Magliette	⏀Cotone	Standard	4~15pz	L'effetto di asciugatura è migliore con bassa quantità.

Consiglio Importante

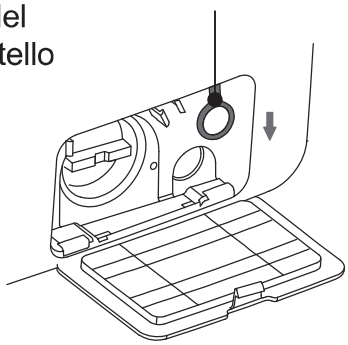
Seleziona Wash&Dry60' e il programma lavaggio+asciugatura richiederà 60 minuti. Per un'asciugatura ottimale, lava due camicie o indumenti di peso inferiore a 0,5kg.

■ Introduzione delle Altre Funzioni

Sblocco di emergenza dello sportello (non disponibile in alcuni modelli)

-Se desideri rimuovere i panni durante un'interruzione di corrente prolungata, accertati che il livello dell'acqua nel cestello sia al di sotto del livello di sicurezza, che la temperatura sia inferiore ai 40°C e che il cestello interno non stia ruotando, quindi stacca e abbassa il tubo di scarico, e rimettilo al suo posto dopo che l'acqua è fuoriuscita;
-Apri il coperchio della pompa di scarico in basso a destra sul lato anteriore, abbassa leggermente l'asta fino a udire un leggero suono, quindi apri la porta e togliere o rimuovi i panni;
-Sostituisci il coperchio della pompa di scarico;
-Usa questo metodo solo in caso di emergenza.

Cordino per apertura di emergenza



Dispensatore automatico (non disponibile in alcuni modelli)

-Questa lavatrice può erogare automaticamente il detersivo per il bucato. Per utilizzare il detersivo in polvere a propria discrezione, disattiva il tasto combinato per interrompere questa funzione;
-Quando si avvia la lavatrice, se la spia mostra pieno, significa che il detersivo al termine del lavaggio è abbondante, se l'indicatore ha solo una barra accesa e appare come" □□□□ "durante l'utilizzo, significa che il detersivo sta finendo, ed è necessario aggiungerne altro.
-Prima del lavaggio, puoi mettere il detersivo nell'apposito comparto, e la lavatrice lo erogherà automaticamente in base al peso dei panni da lavare.
-Consulta la tabella dei programmi per ulteriori informazioni sullo stato predefinito per questa funzione.

Funzione di Ripresa

-Questa lavatrice dispone di una funzione per riprendere ad operare in caso di spegnimento accidentale. Se si verifica un'interruzione di corrente o la spina si stacca durante il funzionamento, la lavatrice può riprendere a funzionare dal punto dove era stata interrotta quando viene ripristinata l'alimentazione.

Funzione di memoria (non disponibile in alcuni modelli)

-Questa lavatrice può ricordare automaticamente l'ultimo programma utilizzato.
Quando la riaccendi, la lavatrice ricorderà il programma di lavaggio e le impostazioni selezionate l'ultima volta (significa che l'intero programma dell'ultimo lavaggio verrà selezionato come impostazione predefinita all'avvio della lavatrice).

Calcolo del peso dei panni

-All'inizio del lavaggio, la lavatrice stimerà il peso dei vestiti ed erogherà automaticamente il detersivo (purché ci sia abbastanza detersivo nel comparto), quindi stabilirà la quantità di acqua necessaria in un ottica di risparmio idrico.

Protezione Anti-ribaltamento

-Quando la lavatrice è pronta per la centrifuga, potrebbe impiegare del tempo per bilanciare i panni nel caso di un eccessivo squilibrio.
-Se il peso dei panni nel cestello dovesse essere mal distribuito, la velocità di rotazione può essere rallentata per evitare forti vibrazioni.
-Se i panni nel cestello sono troppo pochi, la lavatrice potrebbe non girare a causa della protezione anti-ribaltamento, è sarà quindi necessario aggiungere più panni nella lavatrice per farla girare.

Aspersione (non disponibile in alcuni modelli)

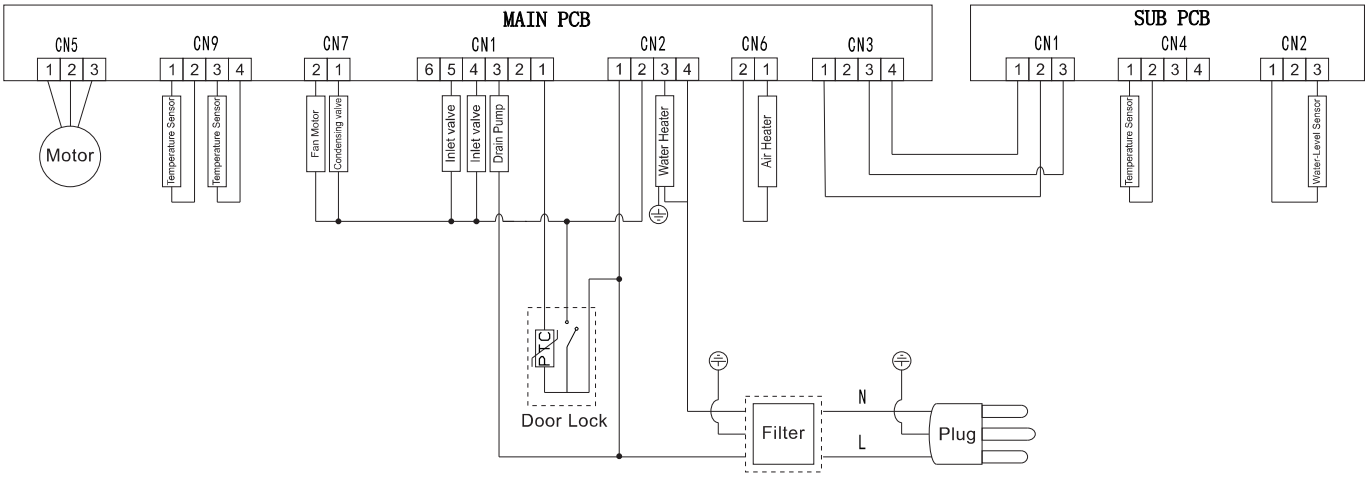
-Questa lavatrice dispone di una tecnologia di erogazione automatica del detersivo; l'acqua fuoriesce dal contenitore del detersivo per convogliare il detersivo nel cestello interno. L'acqua saponata viene spruzzata anche sul vetro dello sportello, per ottimizzare l'efficienza di pulizia. Ciò renderà il processo di lavaggio più pulito e creando un ambiente di lavaggio altamente efficiente e a risparmio idrico!

Lampadina del tamburo (non disponibile in alcuni modelli)

-All'inizio del programma, alla fine del programma e nelle pausa del programma di lavaggio, si accenderà la lampada del tamburo della lavatrice, permettendoti di osservare la situazione dei panni, come se fossi in una lavanderia professionale.

Nota: a causa degli aggiornamenti del modello del prodotto. la configurazione della funzione può essere diversa da questa descrizione. Fai riferimento alla funzione del modello attuale come standard!

Diagramma del Circuito Elettrico



Manutenzione

Gamma di riparazioni

· Questa lavatrice è destinata ad un uso domestico;
· Questa tua lavatrice può lavare solo indumenti lavabili in lavatrice;
· Questa lavatrice può essere collegata solo al rubinetto dell'acqua fredda, usando detersivo per uso domestico a bassa schiuma e adatto al lavaggio in lavatrice:
· Il filo in acciaio in alcuni vestiti potrebbe fuoriuscire durante il lavaggio. Per proteggere la macchina e i vestiti, non lavare vestiti con filo di acciaio:
· Scarica l'acqua e stacca la spina al termine di lavaggio;
· Le condizioni dell'ambiente di servizio sono le seguenti;
· Temperatura ambiente: 4~40℃;
· Umidità relativa: ≤95% (alla temperatura di 25°C);
· Tieni gli animali lontani dalla lavatrice;
· I bambini o gli anziani possono usare la lavatrice solo se supervisionati da tutore;
· Installare ed utilizzare la lavatrice in locali con foro di scarico sul pavimento;
· Non lavare i tappeti in lavatrice;
· Usa un collegamento a Y per collegare il cavo di alimentazione e inserisci il cavo di alimentazione in una presa a tre poli con messa a terra, accertandoti che il circuito sia dotato di messa a terra.



Avviso: attenzione alle scosse elettriche!
· Scollega il cavo di alimentazione o interrompi l'alimentazione prima di effettuare gli interventi di manutenzione;
· Non utilizzare soluzioni chimiche, per evitare esplosioni.

Pulizia dell'esterno dell'apparecchio e del pannello di controllo

· Pulisci con un panno morbido e umido;
· Non utilizzare detersivi corrosivi;
· Sciacqua via i residui di detersivo subito dopo il lavaggio;
· Non pulire la lavatrice spruzzando acqua su di essa.

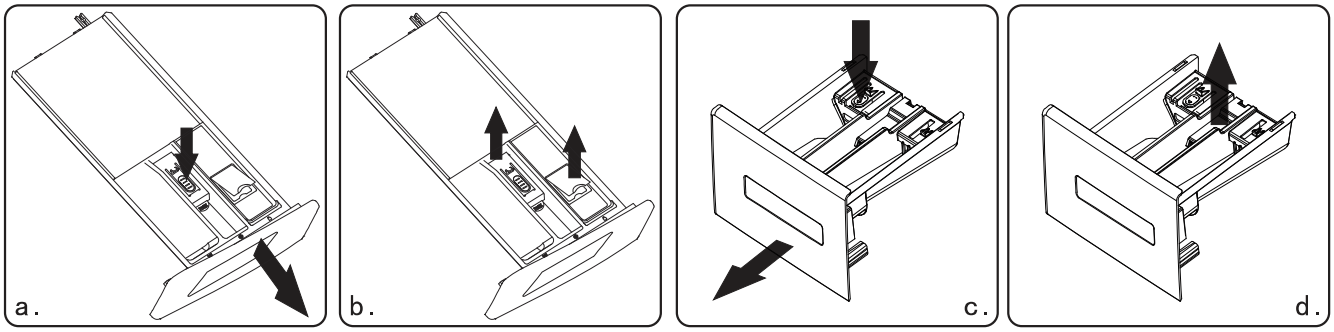
Pulizia del tamburo interno

· Apri le sportello affinché il tamburo resti asciutto;
· Ruggine: rimuovila con un detergente privo di cloruri anziché usando una sfera di filo d'acciaio.

Pulizia del cassetto del detersivo

La struttura del cassetto del detersivo varia a seconda dei diversi modelli di lavatrice; segui i passaggi e i metodi qui di seguito illustrati per pulire il cassetto del detersivo:

Manutenzione



Erogatore Automatico Erogatore Standard

Se nella custodia sono presenti residui di detersivo o ammorbidente:

◆ Come mostra la fig.a (c), tira il cassetto e premi verso il basso la sicura; estrai l'intero cassetto;

◆ Come mostra la fig.b (d), apri il cassetto sollevandolo lentamente ed estrai la piastra del sifone sollevandola;

◆ Lava il cassetto del detersivo e il tubo del sifone con dell'acqua del rubinetto o una spazzola;

◆ Riposiziona il coperchio nel cassetto e il tubo del sifone e rimetti a posto il cassetto.

Estraendo il cassetto un po' di detersivo scorrerà nella vaschetta dell'acqua, è un evento normale. Non aprire e chiudere ripetutamente nel caso di perdite di detersivo;

Fai attenzione alla fuoriuscita di detersivo che potrebbe causare inconvenienti durante la regolazione (come l'inclinazione e lo spostamento, ecc.) della lavatrice (estrai l'involucro prima della regolazione).

Recupero dal congelamento

La lavatrice può congelarsi se la temperatura scende sotto lo 0°C.

1.Spegni la lavatrice e scollega il cavo di alimentazione.
2.Versa acqua calda sul rubinetto dell'acqua per allentare il tubo.
3.Scollega il tubo dell'acqua ed immergilo in acqua calda.
4.Versa acqua calda nel cestello e lasciala agire per circa 10 minuti.
5.Ricollega il tubo dell'acqua al rubinetto dell'acqua.

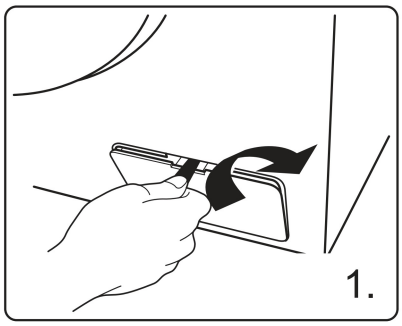
NOTA

1.Prima di riutilizzare la lavatrice, accertati che la temperatura ambiente sia superiore a 0°C.
2.Se la lavatrice si trova in una stanza in cui può congelarsi facilmente, scarica bene l'acqua residua dal tubo di scarico e dal tubo d'ingresso.
3.Contatta un tecnico se la lavatrice è congelata.

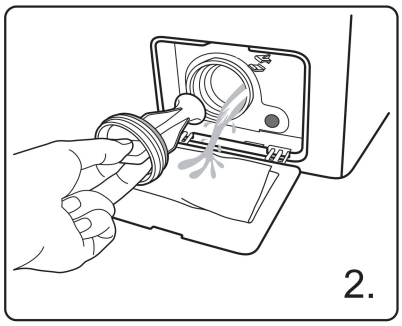
Manutenzione

Attenzione: pericolo di scottature!
● Effettua la manutenzione dopo che l'acqua calda si è raffreddata, per evitare ustioni;
● Chiudi il rubinetto!

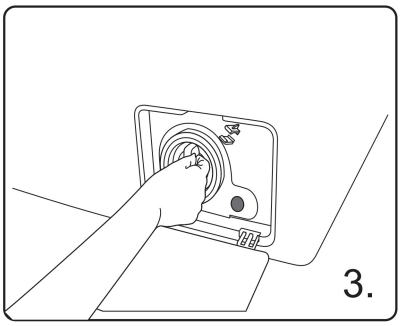
■ Pulizia della pompa di uscita (si consiglia due volte all'anno).



Smontare il coperchio di protezione della pompa di mandata con una lama o una moneta come mostrato in figura;

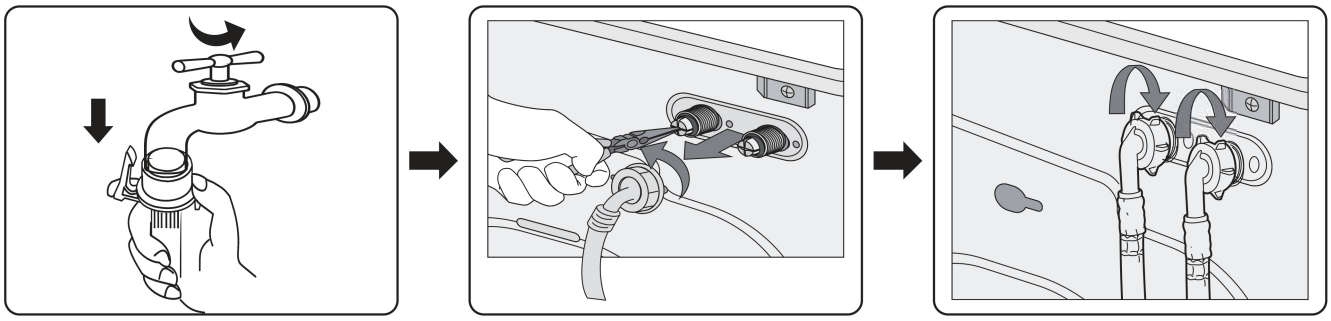


Svita il coperchio della pompa (fai attenzione ai residui di acqua) estrai i residui di t essuto e pulisci a fondo fino a quando la lama può ruotare liberamente;



Monta il coperchio della pompa e avvitaro per accertarti che non ci siano perdite d'acqua come mostrato in figura. Metti la custodia protettiva!

■ Pulizia del filtro di ingresso (si consiglia due volte all'anno)



Chiudi il rubinetto, smonta il tubo di ingresso e pulisci il filtro con una spazzola;

Svita il tubo di ingresso nella parte posteriore della lavatrice ed estrai il filtro con una pinza a becco; ripristinarlo dopo la pulizia;

Ricollega il tubo di ingresso e aprire il rubinetto per verificare se ci sono perdite.

Soluzione dei Problemi

Analisi dei guasti comuni e possibili soluzioni

Quando si verifica uno dei seguenti eventi, potrebbe non essere un guasto.
Controlla e conferma secondo l'elenco sottostante prima di richiedere la manutenzione.
Se è confermato che si tratta di un guasto, contatta il nostro servizio post-vendita invece di riparare l'apparecchio da solo. Scollega il cavo di alimentazione e chiudi il rubinetto prima di controllare per garantire la sicurezza.

Al primo utilizzo è rimasta un po' d'acqua nel tubo di scarico e nella macchina	Normale, residuo d'acqua nel lavaggio d'ispezione.
La macchina non funziona	Elettricità interrotta o alimentazione anomala? Cavo di alimentazione inserito correttamente nella presa? Fusibile o tasto di accensione integri? Tasto di accensione premuto? Rubinetto dell'acqua aperto? Avvio ritardato impostato? Tasto "Avvio/Pausa" premuto?
I tasti non funzionano	La funzione "Child-Lock" è impostata? Premi il tasto "Avvio/Pausa" prima di selezionare altre funzioni dopo l'avvio della lavatrice.
Perdita d'acqua dal rubinetto	La forma del rubinetto è compatibile? Il connettore del tubo di ingresso è bene installato? Il rubinetto dell'acqua è danneggiato?
Suono anomalo	La macchina è inclinata e vibra? Ci sono monete, cerniere o altri oggetti estranei? Ci sono bottoni o cerniere?
Nessun afflusso di acqua o afflussi troppo lenti	Rubinetto aperto? Alimentazione idrica interrotta? Valvola di aspirazione bloccata? (valvola di ingresso pulita) Rubinetto dell'acqua e tubo di alimentazione congelati? Funzione di conservazione selezionata? Tasto "Avvio/Pausa" premuto? Tubo di alimentazione piegato? Pressione dell'acqua troppo bassa?
L'acqua defluisce durante l'afflusso	Tubo di scarico installato a meno di 65cm di altezza? La bocca del tubo di scarico è piena d'acqua?
Cattivo effetto di lavaggio	Il dosaggio del detersivo è appropriato? Il programma selezionato è corretto?
La lavatrice lava lentamente	Il volume dei vestiti supera la capacità di lavaggio standard?
La macchina si ferma durante il funzionamento	Elettricità o approvvigionamento idrico improvvisamente interrotti? Tasto "Avvio/Pausa" premuto?

Soluzione dei Problemi

L'apparecchio non asciuga	L'asciugatura richiede del tempo dopo aver impostato il tempo. I vestiti sono attorcigliati o annodati?
Rumori, vibrazioni e spostamenti durante l'asciugatura	L'asciugatura richiede del tempo dopo aver impostato il tempo di asciugatura. I vestiti sono attorcigliati o annodati? Rumori, vibrazioni e spostamenti durante l'asciugatura in posizione stabile? (regola i piedini di supporto per stabilizzare la lavatrice) I vestiti sono attorcigliati o annodati? La lavatrice schiaccia altri oggetti? Sono state introdotte materie estranee?
Cattiva asciugatura	L'asciugatura varia a seconda del tipo di panni.
Nessun deflusso d'acqua o deflusso troppo lento	Il tubo di scarico è piegato, bloccato o ghiacciato? Il tubo di scarico è installato a meno di 100 cm dal suolo? Il filtro è bloccato?
Programma completato ma lavaggio incompiuto	Compensazione dei vestiti durante il lavaggio; Le cattive condizioni di ingresso e scarico prolungano il tempo di lavaggio.

Codici di Errore

QUADRANTE	SIGNIFICATO	SOLUZIONE
E 1	Tempo di ingresso scaduto	Controlla se il rubinetto è aperto, la pressione dell'acqua è troppo bassa o manca l'acqua; se il guasto persiste, contatta il servizio clienti.
E2	Tempo di scarico scaduto	Pulisci il filtro della pompa di scarico, controlla se il tubo di scarico è ostruito; se il guasto persiste, contatta il servizio clienti.
E3	Errore di blocco	Richiudi lo sportello; se il guasto persiste, contatta il servizio clienti.
E4	Avviso di fuoriuscita	Continua a far funzionare dopo aver scaricato automaticamente l'acqua fino al livello dell'acqua di lavaggio; se il guasto persiste, contatta il servizio clienti.
E5	Guasto al motore	Contatta il servizio clienti.
E6	Guasto alla resistenza di riscaldamento	Contatta il servizio clienti.
E7	Guasto al sensore termico	Contatta il servizio clienti.

Soluzione dei Problemi

E8	Software/hardware non compatibile su scheda madre e piastra di inversione di frequenza	Contatta il servizio clienti.
E9	Errore di comunicazione della piastra a inversione di frequenza	Contatta il servizio clienti.
E10	Guasto della piastra ad inversione di frequenza	Rivolgiti ad un tecnico qualificato.
E13	Guasto della ventola di asciugatura	Rivolgiti ad un tecnico qualificato.
E14	Guasto del riscaldatore di asciugatura	Rivolgiti ad un tecnico qualificato.
E15	Guasto del sensore termico nell'uscita dell'aria di asciugatura	Rivolgiti ad un tecnico qualificato.
E16	Guasto del sensore termico nell'ingresso dell'aria di asciugatura	Rivolgiti ad un tecnico qualificato.
E91	Errore di comunicazione del modulo di asciugatura	Rivolgiti ad un tecnico qualificato.
nSP	Mancata asciugatura in fase di avvio dell'asciugatura, blocco del funzionamento e allarmi	Sovraccarico eccentrico, distribuisci i vestiti o aggiungi dei vestiti; riavvia il programma L'asciugatura avrà luogo dopo aver aggiunto i vestiti; se il guasto persiste, contatta il servizio clienti.
EP	Il programma in corso non corrisponde a quello puntato dalla manopola.	Ruotare il selettore ciclo sul ciclo corrispondente alla procedura in corso.

Nota:

Fai riferimento all'attuale modello acquistato per la visualizzazione dei codici di errore.

I codici di errore possono variare da modello a modello.

Appendice

■ Attenzione: pericolo di scottature


Materiale resistente


Tessuto delicato


Lavabile a 90°C


Lavabile a 60°C


Lavabile a 40°C


Lavabile a 30°C


Lavabile a mano


Solo per lavaggio a secco


Candeggiabile in acqua fredda


Non candeggiare


Stirabile a 200°C max


Stirabile a 150°C max


Stirabile a 100°C max


Non stirabile


Lavabile a secco con qualsiasi solvente


Lavabile a secco con cloruro ferrico, carburante per accendini, alcol puro o solo R113


Lavabile a secco con carburante per aerei, alcol puro o solo R113


Non lavare a secco


Asciugare in piano


Può essere appeso ad asciugare


Asciuga su appendini


Asciugabile in asciugatrice, calore normale


Asciugabile in asciugatrice, calore ridotto


Non asciugabile in asciugatrice

■ Come smistare i panni

· Non superare la capacità di lavaggio nominale;
· Elimina tutti i corpi estranei dai vestiti come fermagli, monete e così via, per evitare danni all'apparecchio ed ai vestiti stessi;
· Annoda le cravatte, abbottona e/o chiudi le cerniere dei vestiti. Metti piccoli oggetti (come fazzoletti, guanti, calzini, ecc.) vestiti che potrebbero attorcigliarsi o annodarsi in una retina prima del lavaggio. I vestiti nella retina non devono superare i 400 g e devono essere lavati insieme ad altri vestiti;
· Mischia vestiti piccoli e vestiti grandi insieme;
· Chiudere lo sportello e non mettere i vestiti tra la porta e l'anello di tenuta.

■ Come ordinare i panni

· Ordina i vestiti in base alle informazioni di lavaggio fornite dal produttore, come etichette di lavaggio, tipo di tessuto, colore e temperatura di lavaggio regolata, ecc.
· Controlla se il colore dei vestiti sbiadisce al primo lavaggio;
· Non lasciare i vestiti nella lavatrice per troppo a lungo, o potrebbero ammuffire e produrre macchie, ma lavali per tempo.
· Lava i panni alla temperatura adatta, o potrebbero cambiare colore o deformarsi;
. Non lavare indumenti o prodotti impermeabili (come tute da sci, impermeabili e tende, ecc.)

Appendice

■ Avvertenze per elettricità

Per evitare incendi, scosse elettriche e altri incidenti, ricorda quanto segue:
- È possibile utilizzare solo la tensione indicata nell'etichetta di alimentazione.
Se non sei sicuro della tua tensione domestica, contatta l'autorità locale.
- Quando utilizzi la funzione di riscaldamento, la corrente massima attraverso la l avatrice raggiunge i 10A. Pertanto, accertati che le unità di alimentazione (corrente, tensione e cavo) siano in grado di soddisfare i normali requisiti di carico dell'apparecchio.
- Proteggi adeguatamente il cavo di alimentazione, fissandolo bene in modo che sia protetto dai danni e non costituisca un pericolo d'inciampo. Presta particolare attenzione alla posizione della spina.
- Non sovraccaricare la presa a parete o prolungare il cavo.
Il sovraccarico del cavo può causare incendi o scosse elettriche.
Non staccare la spina di alimentazione con le mani bagnate.
- Per garantire la tua sicurezza, la spina di alimentazione deve essere inserita in una presa con messa a terra. Controlla attentamente e accertati che la presa sia dotata di messa a terra, correttamente installata ed affidabile.

■ Proteggi l'ambiente

•La lavatrice è realizzata con materiali riciclabili. Se decidi di smaltire questa lavatrice, rispetta le normative locali sullo smaltimento dei rifiuti. Taglia il cavo di alimentazione in modo che la lavatrice non possa essere collegata all'alimentazione. Rimuovi lo sportello per evitare che bambini e piccoli animali possano rimanere intrappolati al suo interno.
•Non eccedere la quantità di detersivo indicate dal produttore dello stesso.
•Usa smacchiatori e decoloranti prima del lavaggio solo se strettamente necessario.
•Risparmia acqua ed elettricità lavando solo a pieno carico (la quantità esatta dipende dal programma utilizzato).
•Corretto smaltimento del prodotto:



Questo simbolo indica che questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici in tutta l'UE. Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana dovuti allo smaltimento incontrollato dei rifiuti, riciclalo in modo responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Consegna il dispositivo usato ad un punto di raccolta specializzato, o contatta il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto, che saprà a chi consegnarlo per un riciclaggio sicuro.

Appendice

Nota:

1.Classe di efficienza energetica testata secondo la procedura “ECO 40~60” Per i programmi “Washing cycle” (Ciclo di lavaggio) e “Wash&dry” (LavAsciuga) (programma per lavare ed asciugare).
2.Scansiona il codice QR riportato sull’etichetta energetica per ulteriori informazioni sul prodotto.
3.Se la lavatrice fornisce un codice di errore, contatta subito il nostro servizio di assistenza post-vendita per le riparazioni. Decliniamo ogni responsabilità per eventuali problemi causati da riparazioni non autorizzate.
4.Nel caso in cui sia necessario ordinare degli accessori, possiamo spedirli entro 15 giorni lavorativi dalla richiesta.
5.Allo scopo di migliorare le prestazioni dell’intero prodotto, l’aspetto e le specifiche potrebbe subire modifiche senza preavviso.
6.Al termine di un programma, il quadrante mostrerà il messaggio “END” per 1 minuti.

Schede del Prodotto

AQUA1071K-TL	ECO40-60			20°C	Cotone 95°C	Lana	Lavaggio Rapido	Intensivo
	100% Carico	50% Carico	25% Carico					
Capacità nominale (kg)	10.0	5.0	2.5	5.0	10.0	2.5	2.5	10.0
Durata programma (h:min)	3:59	3:00	3:00	0:50	2:19	0:44	0:15	2:08
Consumo energetico (kWh/ciclo)	0.787	0.456	0.245	0.210	1.490	0.120	0.050	0.800
Consumo d'acqua (L/ciclo)	68.0	50.0	42.0	44.0	69.0	58.0	36.0	50.0
Temperatura massima (°C)	31	26	23	20	76	20	17	50
CRM (%)	53.90	53.90	53.90	83.0	72.0	78.0	90.0	75.0
Velocità di rotazione (giri/min)	1400	1400	1400	600	800	400	800	800

Schede del Prodotto

Nome o marchio del fornitore: AKAI

Indirizzo fornitore:

Identificatore del modello: AQUA1071K-TL

Parametri generali del prodotto:

<table>
<tr><th>Parametro</th><th colspan="2">Valore</th><th>Parametro</th><th colspan="2">Valore</th></tr>
<tr><td rowspan="3">Capacità Nominale (kg)</td><td>Capacità Nominale</td><td>7.0</td><td rowspan="3">Dimensioni in cm</td><td>Altezza</td><td>85</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Capacità di Lavaggio Nominale</td><td rowspan="2">10.0</td><td>Ampiezza</td><td>60</td></tr>
<tr><td>Profondità</td><td>63</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Indice di Efficenza Energetica</td><td>EEI_W</td><td>46.7</td><td rowspan="2">Classe di Efficenza Energetica</td><td>EEI_W</td><td>A</td></tr>
<tr><td>EEI_{WD}</td><td>82.0</td><td>EEI_{WD}</td><td>E</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Indice di Efficenza del Lavaggio</td><td>I_W</td><td>1.031</td><td rowspan="2">Efficacia Risciacquo (tessuto asciutto g/kg)</td><td>I_R</td><td>5.0</td></tr>
<tr><td>J_W</td><td>1.031</td><td>J_R</td><td>5.0</td></tr>
<tr><td>Consumo energetico in kWh per programma, per il programma di lavaggio della lavatrice, utilizzando il programma ECO40-60 ed una combinazione di carichi pieni e parziali. Il consumo effettivo di energia dipenderà da come viene utilizzato l'apparecchio.</td><td colspan="2">0.461</td><td>Consumo energetico in kWh per programma, per il programma di lavaggio e asciugatura della lavatrice ed una combinazione di pieno e mezzo carico. Il consumo effettivo di energia dipenderà da come viene utilizzato l'apparecchio.</td><td colspan="2">4.196</td></tr>
<tr><td>Consumo di acqua in litri per programma, per il programma ECO40-60 con combinazione di carichi pieni e parziali. Il consumo effettivo di acqua dipende dall'utilizzo dell'apparecchio e dalla durezza dell'acqua.</td><td colspan="2">52</td><td>Consumo di acqua in litri per ciclo, per il ciclo di lavaggio e asciugatura della lavatrice con una combinazione di pieno e mezzo carico. Il consumo effettivo di acqua dipenderà dall'uso dell'apparecchio e dalla durezza dell'acqua.</td><td colspan="2">96</td></tr>
<tr><td rowspan="3">Temperatura massima all'interno del tessuto trattato (°C) per il ciclo di lavaggio della lavatrice utilizzando il programma ECO40-60.</td><td>Capacità Nominale</td><td>31</td><td rowspan="3">Temperatura massima all'interno del tessuto trattato (°C) per il ciclo di lavaggio della lavatrice, utilizzando il programma di lavaggio e asciugatura.</td><td>Capacità Nominale</td><td>32</td></tr>
<tr><td>Metà</td><td>26</td><td rowspan="2">Metà</td><td rowspan="2">29</td></tr>
<tr><td>Quarto</td><td>23</td></tr>
</table>

<table>
<tr><td rowspan="3">Velocità di rotazione (rpm)</td><td>Capacità nominale</td><td>1400</td><td rowspan="3">Contenuto di umidità rimanente ponderato (%)</td><td colspan="2" rowspan="3">53.9</td></tr>
<tr><td>Metà</td><td>1400</td></tr>
<tr><td>Trimestre</td><td>1400</td></tr>
<tr><td rowspan="3">Durata programma ECO40-60 (h:min)</td><td>Capacità nominale</td><td>3:59</td><td rowspan="3">Classe di efficienza centrifuga</td><td colspan="2" rowspan="3">B</td></tr>
<tr><td>Metà</td><td>3:00</td></tr>
<tr><td>Trimestre</td><td>3:00</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Emissioni di rumore durante la fase di centrifuga per il ciclo di lavaggio ECO40-60 alla capacità nominale di lavaggio (dB(A) re 1 pW)</td><td colspan="2" rowspan="2">76</td><td rowspan="2">durata del ciclo di lavaggio e asciugatura (h:min)</td><td>Capacità nominale</td><td>10:50</td></tr>
<tr><td>Metà</td><td>6:40</td></tr>
<tr><td>Tipo</td><td colspan="2">Indipendente</td><td>Classe di emissione del rumore per la fase di centrifuga per il programma ECO40-60 alla capacità nominale di lavaggio</td><td colspan="2">B</td></tr>
<tr><td>Modalità off (W) (se applicabile)</td><td colspan="2">0.50</td><td>Avvio ritardato (W) (se applicabile)</td><td colspan="2">–</td></tr>
<tr><td>Avvio ritardato (W) (se applicabile</td><td colspan="2">4.00</td><td>Standby in rete (W) (se applicabile)</td><td colspan="2">–</td></tr>
</table>

Durata minima della garanzia offerta dal fornitore: 2 anni

Questo prodotto è stato progettato per rilasciare ioni d'argento durante il ciclo di lavaggio	NO

Schede del Prodotto

PARAMETRO	UNITÀ	VALORE DICHIARATO
Capacità nominale per il ciclo di lavaggio, a intervalli di 0,5 kg (c)	kg	10.0
Capacità nominale per il ciclo di lavaggio e asciugatura, a intervalli di 0,5 kg (d)	kg	7.0
Consumo energetico del programma ECO40-60 alla capacità nominale di lavaggio (EW,FULL)	kWh/prog.	0.787
Consumo energetico del programma ECO40-60 a metà della capacità nominale di lavaggio (EW,½)	kWh/prog.	0.456
Consumo energetico del programma ECO40-60 a un quarto della capacità nominale di lavaggio (EW,¼)	kWh/prog.	0.245
Consumo energetico ponderato del programma ECO40-60 (EW)	kWh/prog.	0.461
Consumo energetico standard del programma ECO40-60 (SCEW)	kWh/prog.	0.988
Indice di Efficienza Energetica del ciclo di lavaggio (EEIW)	–	46.7
Consumo energetico del ciclo di lavaggio e asciugatura alla capacità nominale (EWD,FULL)	kWh/prog.	5.306
Consumo energetico del ciclo di lavaggio e asciugatura a metà capacità nominale (EWD,½)	kWh/prog.	2.531
Consumo energetico ponderato del ciclo di lavaggio e asciugatura (EWD)	kWh/prog.	4.196
Consumo energetico standard del ciclo di lavaggio e asciugatura (SCEWD)	kWh/prog.	5.116
Indice di efficienza energetica del ciclo di lavaggio e asciugatura (EEIWD)	–	82.0
Consumo di acqua del programma ECO40-60 alla capacità nominale di lavaggio (WW,FULL)	L/prog.	68.0
Consumo di acqua del programma ECO40-60 a metà della capacità nominale di lavaggio (WW,½)	L/prog.	50.0
Consumo di acqua del programma ECO40-60 a un quarto della capacità nominale di lavaggio (WW,¼)	L/prog.	42.0
Consumo ponderato di acqua del ciclo di lavaggio (WW)	L/prog.	52

Consumo di acqua del ciclo di lavaggio e asciugatura a capacità nominale (WWD,FULL)	L/prog.	110.0
Consumo di acqua del ciclo di lavaggio e asciugatura a metà capacità nominale (EW,½)	L/prog.	75.0
Consumo ponderato di acqua del ciclo di lavaggio e asciugatura (EWD)	L/prog.	96
Indice di efficienza di lavaggio del programma ECO40-60 alla capacità nominale di lavaggio (IW)	–	1.031
Indice di efficienza di lavaggio del programma ECO40-60 a metà della capacità nominale di lavaggio (IW)	–	1.031
Indice di efficienza di lavaggio del programma ECO40-60 a un quarto della capacità nominale di lavaggio (IW)	–	1.031
Indice di efficienza di lavaggio del ciclo di lavaggio e asciugatura alla capacità nominale (JW)	–	1.031
Indice di efficienza di lavaggio del ciclo di lavaggio e asciugatura a metà capacità nominale (JW)	–	1.031
Efficacia di risciacquo del programma ECO40-60 alla capacità nominale di lavaggio (IR)	g/kg	5.0
Efficacia di risciacquo del programma ECO40-60 a metà della capacità nominale di lavaggio (IR)	g/kg	5.0
Efficacia di risciacquo del programma ECO40-60 a un quarto della capacità nominale di lavaggio (IR)	g/kg	5.0
Efficacia di risciacquo del ciclo di lavaggio e asciugatura alla capacità nominale (JR)	g/kg	5.0
Efficacia di risciacquo del ciclo di lavaggio e asciugatura a metà della capacità nominale (JR)	g/kg	5.0
Durata del programma ECO40-60 alla capacità nominale di lavaggio (tW)	h:min	3:59
Durata del programma ECO40-60 a metà della capacità nominale di lavaggio (tW)	h:min	3:00
Durata del programma ECO40-60 a un quarto della capacità nominale di lavaggio (tW)	h:min	3:00
Durata del ciclo di lavaggio e asciugatura alla capacità nominale (tWD)	h:min	10:50
Durata del ciclo di lavaggio e asciugatura a metà capacità nominale (tWD)	h:min	6:40

Temperatura raggiunta per minimo 5min. all'interno del carico durante il programma ECO40-60 alla capacità nominale di lavaggio (T)	°C	31
Temperatura raggiunta per minimo 5min. all'interno del carico durante il programma ECO40-60 a metà della capacità nominale di lavaggio (T)	°C	26
Temperatura raggiunta per minimo 5min. all'interno del carico durante il programma ECO40-60 a un quarto della capacità nominale di lavaggio (T)	°C	23
Temperatura raggiunta per minimo 5min. all'interno del carico nel ciclo di lavaggio durante il ciclo di lavaggio e asciugatura alla capacità nominale (T)	°C	32
Temperatura raggiunta per minimo 5min. all'interno del carico nel ciclo di lavaggio durante il ciclo di lavaggio e asciugatura a metà capacità nominale (T)	°C	29
Velocità di centrifuga nella fase di centrifuga del programma ECO40-60 alla capacità nominale di lavaggio (S)	giri/min	1400
Velocità di centrifuga nella fase di centrifuga del programma ECO40-60 a metà della capacità nominale di lavaggio (S)	giri/min	1400
Velocità di centrifuga nella fase di centrifuga del programma ECO40-60 a un quarto della capacità nominale di lavaggio (S)	giri/min	1400
Contenuto ponderato di umidità residua dopo il lavaggio (D)	%	53.9
Contenuto finale di umidità dopo l'essiccazione	%	0.0
Emissioni di rumore acustico aereo durante il programma ECO40-60 (fase di centrifuga)	dB(A) re 1 pW	76
Consumo energetico in "modalità off" (P0) (se applicabile)	W	0.50
Consumo energetico in "modalità standby" (Psm) (se applicabile)	W	–
La "modalità standby" include la visualizzazione delle informazioni?	–	–
Consumo energetico in "modalità standby" (Psm) in condizione di standby in rete (se applicabile)	W	–
Potenza assorbita in "partenza ritardata" (Pds) (se applicabile)	W	4.00

Contents

Products Specification..... 1

Safety Precaution..... 2

Important Hints..... 4

Overview of Washing Machine..... 5

Install Washing Machine..... 6

Operate Washing Machine.....10

Maintenance..... 22

Troubleshooting..... 25

Appendix.....28

Products Fiche..... 31

Products Specification

Parameter	Inverter Motor Series
Washing Capacity	10kg
Drying Capacity	7kg
Model	AQUA1071K-TL
Voltage	220-240V~/50Hz
Rated Power	1950W
Drying Power	1700W
Water Pressure	0.05-0.8MPa
Outer Dimension (W*D*H)mm	595*625*850

⚠ NOTE:

1. All the pictures in the manual are used for schematic only.It may be different from the machine you buy.
2.The actual function and the data in kind prevail.

Safety precaution

⚠ WARNING

To reduce the risk of fire,electric shock,or injury to persons when using your appliance,follow basic precautions,including the following

•If the power cord is damaged,it must be replaced by the manufacturer, service agent or similarly qualified persons in order to avoid the hazard.
•The new hose-sets supplied with the washer are to be used and that old hose-sets should not be reused.
•This appliance is not intended for use by persons(including children)with reduced physical,sensory or mental capabilities,or lack of experience and knowledge,unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.(This warning is not for EUROPEAN market)
•This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical,sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.Children shall not play with the appliance.Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.(This warning is for EUROPEAN market)
•Carpet does not obstruct the opening for washing machine with ventillation openings in the base.
•Children of less than 3 years should be keep away unless continuously supervised.
•This appliance is inteded to be used in household and similar applications such as:
-staff kitchen areas in shops,offices and other working environments;
-farm houses
-by clients in hotels,motels and other residential type environments;
-bed and breakfast type environments;
-areas for communal use in blocks of flats or launderettes.
•Take care that power voltage and frequency shall be identical to those of washing machine.
•To ensure your safety,power cord plug must be inserted into an earthed socket.Check carefully and make sure that your socket is proper and earthed reliably.
•Do not use any socket with rated current less than that of washing machine.
•Do not operate your washer when parts are missed or broken.
•Never pull out power plug with wet hands.

Safety precaution

•Replace immediately worn power cord,loose plugs/power sockets.

•Unplug your washer before cleaning or making any repair.

Please check whether the water inside the drum has been drained before opening the door.Please do not open the door if there is any water visible.

•Glass door may be very hot duing the operation.Keep kids and pets far away from the washer during the operation.

•Make sure that the water and electrical device must be connected by a qualified technician in accordance with the manufacturer's instruction and local safety regulations.

•Before operating this machine,all packages and transit bolts must be removed.Otherwise,the washing machine may be seriously damaged while washing the clothes.

•Flammable and explosive or toxic sovents are forbidden.Gasoline and alcohol etc.Shall not be used as detergents.Please only select the detergents suitable for machine washing.

•Be careful of scald while the washer drainning hot washing water.

•Never unplug your washer by pulling on the supply cord.Always grasp the plug firmly and pull straight out from the outlet.

•If your old appliance is not being used anymore,we recommend that you remove the door and cut off the supply cord.

•Packing materials may be dangerous to the kids.Please keep all packing materials(plastic bags,foams etc)far away from the kids.

•Do not climb up and sit on top cover of the machine.

•Pets and kids may climb into the machine.Check the machine before every operation.

•Do not lean against the door of the washer.

•The appliance must not be installed behind a lockable door, a sliding door or a door with a hinge on the opposite side to that of the tumble dryer, in such a way that a full opening of the tumble dryer door is restricted.

•Do not dry unwashed items in the tumble dryer(IEC 60335-2-11).

•Items that have been soiled with substances such as cooking oil, acetone, alcohol, petrol,kerosene, spot removers, turpentine, waxes and wax removers should be washed in hot water with an extra amount of detergent before being dried in the tumble dryer.

•Items such as foam rubber (latex foam), shower caps, waterproof textiles, rubber backed articles and clothes or pillows fitted with foam rubber pads should not be dried in the tumble dryer.

•Fabric softeners, or similar products, should be used as specified by the fabric softener instructions.

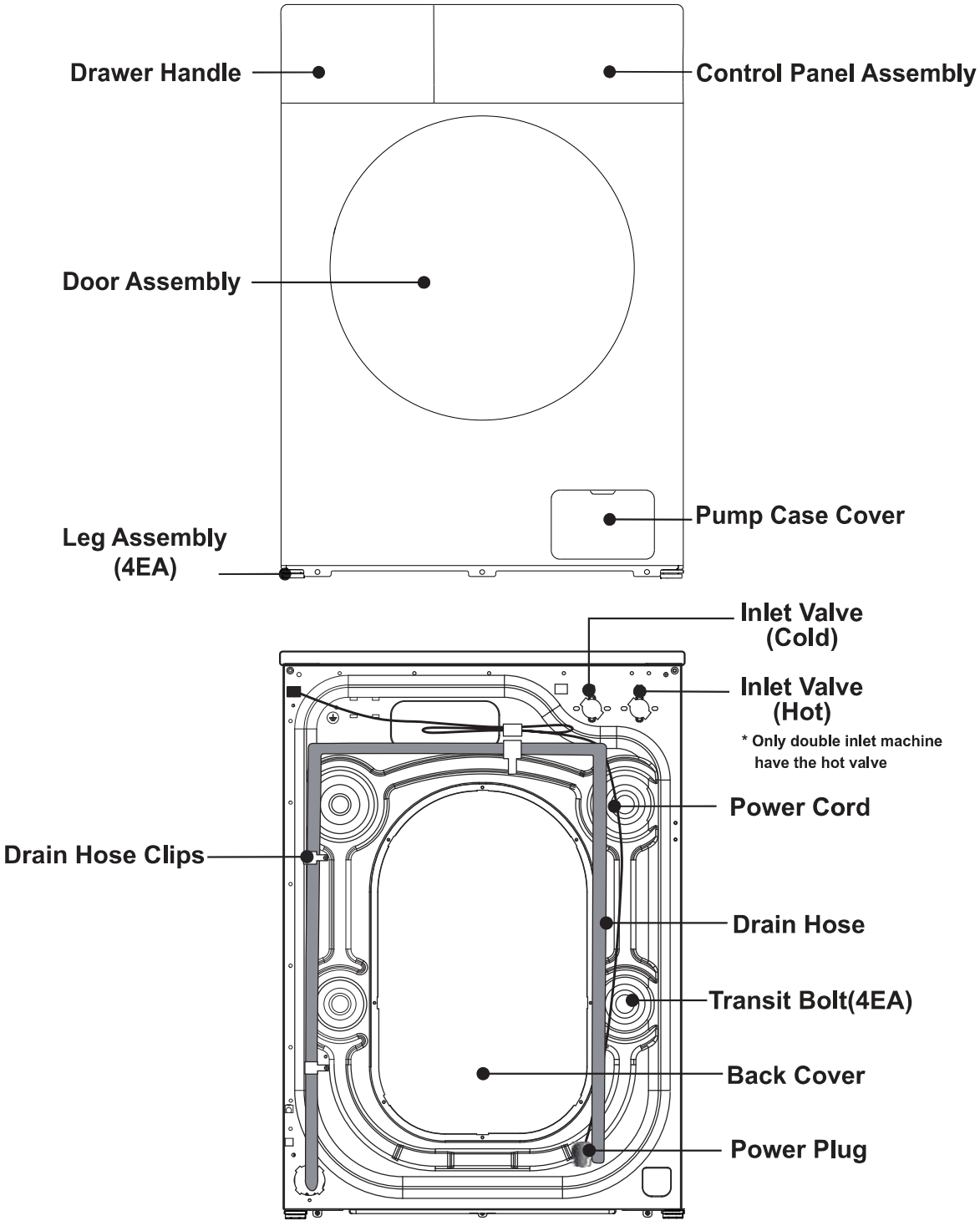
Important Hints

•The household washing machine isn't intended to be built-in.
•This washing machine is for indoor using only.
•Make sure that all pockets are empty.Sharp and rigid items such as coin,brooch,nail,screw or stone etc.May cause serious damages to the washer.
•Please remember to disconnect water and power supply immediately after the clothes are washed.
•The washing machine shall not be installed in bath room or very wet rooms as well as in the rooms with explosive or caustic gases.
•Before washing the clothes at first time,the washing machine shall be operaed in one round of the whole procedures without the clothes inside.
•Do not repair or replace any part of the washer unless you have been specifically recommended in the user-repair instructions and you have the knowledge and skills to make it.
•It is forbidden to wash carpets and bras inset with steel wire.
•Never refill water by hand during washing.
•After the program is completed,please wait for two minutes to open the door.
•When handing the machine,the accumulated water shall be drained out of the machine firstly.Handle the machine carefully.Never hold each protruded part on the machine while lifting.Machine door can not be used as the handle during the conveyance.
•The washing machine with single inlet valve only can be connected to the cold water supply.The washing machine with double inlet valves can be connected to the hot lwater and cold water supply.
•WARNING: Never stop a tumble dryer before the end of the drying cycle unless all items are quickly removed and spread out so that the heat is dissipated.
•WARNING: The appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by a utility.

Overview of Washing Machine

Please read this Manual carefully before using the machine. Please properly keep Instruction Manual in case of future need;
All figures in this Manual are structural diagrams and your purchased product is subject to actual product model.

■ Remove transit bolts



Install Washing Machine

⚠ NOTE

We recommend that your new washer should to installed by a qualified appliance technician.If you feel that you have the skills to install the washer, please read the installation instructions carefully before installing.

■ Tools needed

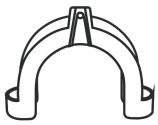
You may need to have the following tools to help you in the installation of your washer:

- •Scissors
- •Pliers
- •Standard Screwdriver
- •Gloves
- •Spanner

■ Unpacking the washing machine

Unpacking your washing machine and check if is there any damage during the transportation.Also make sure that all the the items(as shown below) in the attached bag are received. If there is any damage to the washing machine during the transportation,or any item is missing or damaged,please contact the local dealer immediately.

***If washing machine is not double inlet, the machine does not have the hot inlet hose.**

Inlet Hose (Connect to cold water supply)	Hot Inlet Hose (Connect to Hot water supply)	Hole Cover (4EA) (Used to plug transit bolt holes)	Drain Hose Support Bracket (Used to loop the end of drain hose)	Spanner (1.Used to adjust the bottom of the machine, 2.Remove the transport bolt on the back of the machine)
				

■ Select the location

Before installing the washer,the location characterized as follows shall be selected:

-Rigid,dry,and level surface(if not level,please make it level with reference to the following figure “Adjustable Leg”).

-Avoid direct sun light.

-Sufficient ventilation.

-The ambient temperature shall be between 0-40°C.

-The ambient humidity shall be below 95%(When the temperature is 25°C).

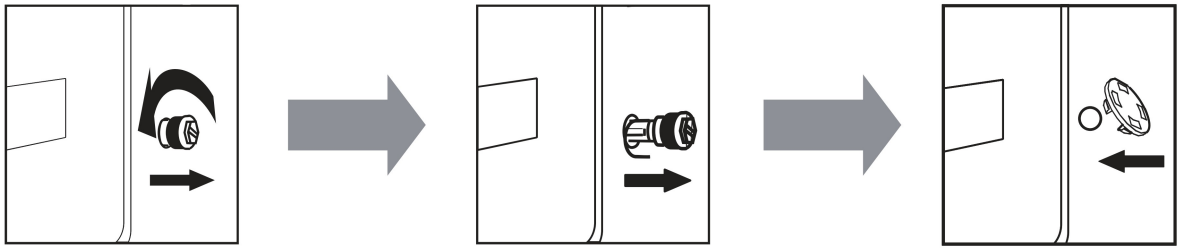
-Keep far away from the heat resources such as coal or gas.Make sure that the washer will not stand on power cord.Do not install the washer on the carpet floor.

Install Washing Machine

■ Remove transit bolts

Before using this washing machine,transit bolts must be removed from the backside of this machine.Please take the following steps to remove the bolts:

⚠ Keep the transit bolts properly for futher use.



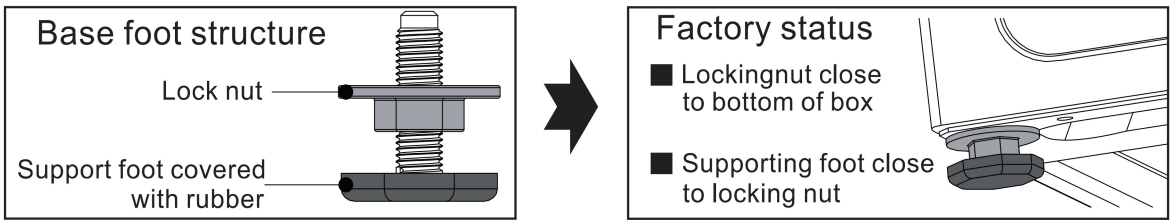
1.Loosen the four transit bolts with a spanner

2.Take each bolt head and pull it through the wide part of the hole.Repeat for each bolt.

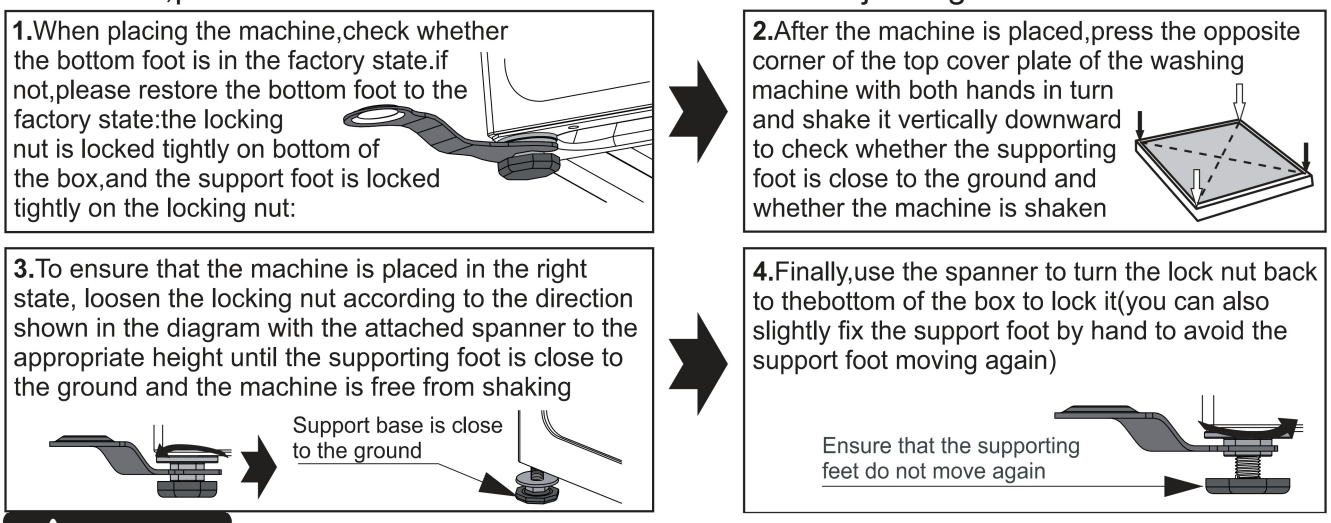
3.Fill the holes with the supplied plastic covers.

■ Level the washing machine

Install or place the washing machine under the environmental temperature of not less than 0°C but not outdoors, for it may damage the programming controller.



⚠ **Note:**In order to facilitate installation,the factory stutus of the foot may not be all locked,please be sure to lock all four feet before adjusting the level



⚠ CAUTION

1.The machine must be perfectly leveled and stabilized when the four supporting feet are close to the ground. Lower the feet as much as possible on the basis that the machine is leveled.

2.Improper leveling adjustment may cause loud noise, machine vibrating, machine displacement and other abnormal phenomena.

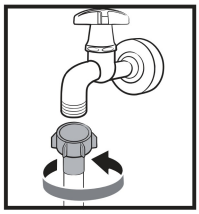
3.Air-vent is designed on the bottom of the machine (prevent blockage). Install the washing machine on solid, smooth and skid-proof ground. Do not place the washing machine on soft blanket or wooden floor, or various desktops and stands, in case of unnecessary injury.

Install Washing Machine

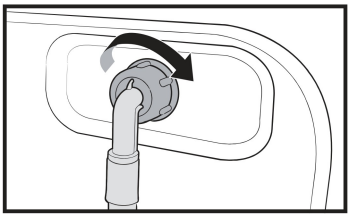
The provided water hose may differ depending on the model.Please follow the instuction according to the provided water hose.

■ Connect the inlet hose

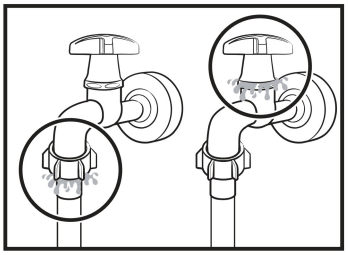
Connecting to a threaded water tap



1. Connect the water hose to the water tap, and then turn the connector clockwise as shown.

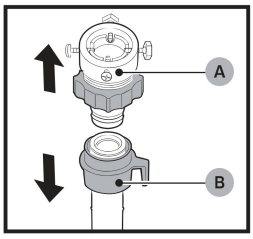


2. Connect the other end of the water hose to the inlet valve on the back of the washing machine. Turn the hose clockwise to tighten.

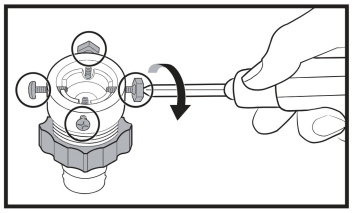


3. Open the water tap and check if there are any leaks around the connection areas. If there are water leaks, repeat the steps above.

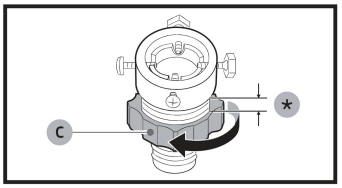
Connecting to a non-threaded water tap



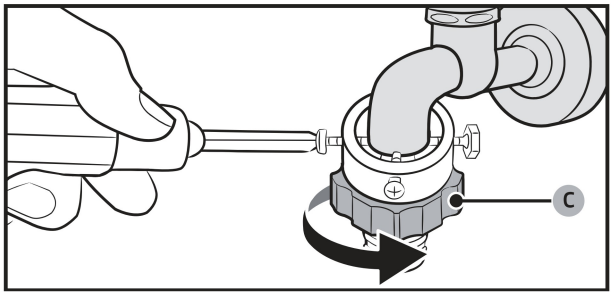
1. Remove the adaptor(A) from the water hose(B).



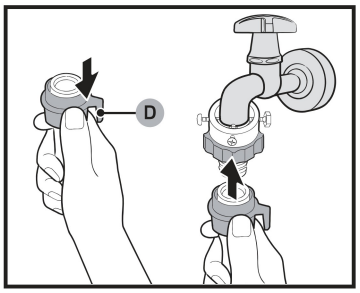
2. Use a Phillips screwdriver to loosen four screws on the adaptor.



3. Hold the adaptor and turn part(C) in the arrow direction to loosen it by5mm(*).



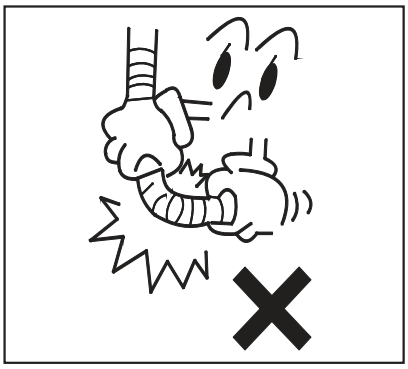
4. Insert the adaptor onto the water tap,and then tighten the screws while lifting the adaptor.
5. Turn part(C) in the arrow direction to tighten it.



6. While pulling down part(D) on the water hose, connect the water hose to the adaptor. Then,release part(D). The hose fits into the adaptor with a clicking sound.
7. To complete connecting the water hose,see 2 and 3 on the"Connecting to a threaded water tap" section.

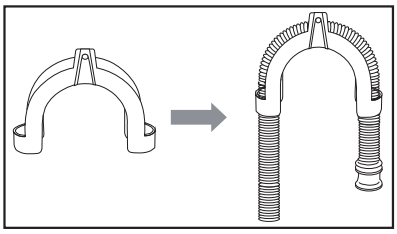
Install Washing Machine

⚠ NOTE

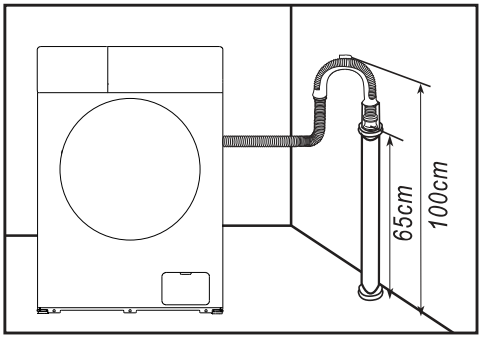


• If there is any leakage with hose after the connection,then repeat the steps to connect inlet hose.
• Do not bend the hose.
• Check for inlet hose connection carefully before using the washer each time.

■ Connect the drain hose



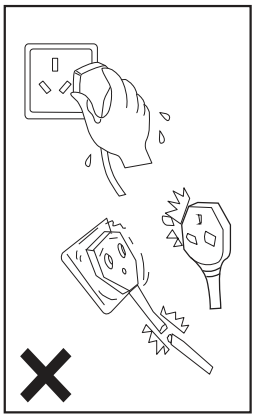
• The drain hose shall be placed at a height of 65-100cm above the floor, otherwise, it can cause poor drainage.
• You can use the supplied drain hose support bracket to loop the drain hose down into the wall,standpipe or laundry tub.
• Take care to ensure all hose connections are tight.



⚠ NOTE

• The end of the drain hose cannot be immersed in water for the washer to work properly.

■ Connect the power



• As the maximum current through the unit is 10A when you are using its heating function, please make sure the power supply system (current, power voltage and wire) at your home can meet the normal loading requirements of the electrical appliances.
• Please connect the power to a socket which is correctly installed and properly earthed.
• Make sure the power voltage at your plate is same to that in the machine's rated voltage.
• Power plug must match the socket.
• Do not use multi-purpose plug or socket as extension cord.
• Do not connect and pull out plug with wet hands.
• When pulling out the plug, hold the plug tightlly and then pull it out. Do not pull power cord forcibly.
• If power cord is damaged or has any sign of being broken, special power cord must be selected or purchased from its manufacturer or service center for replacement.

Install Washing Machine

⚠ WARNING

1.This machine must be earthed properly. If there is any short circuit, earthing can reduce the danger of electrical shock.
2.Washing machine shall be operated in a circuit separate from other electrical appliances. Otherwise, power protector may be tripped or fuse may be burned out.

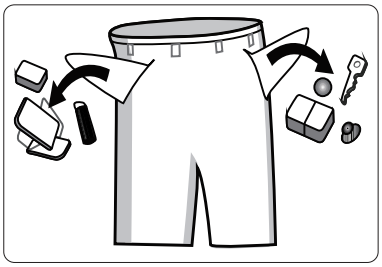
Operate Washing Machine

⚠ NOTE

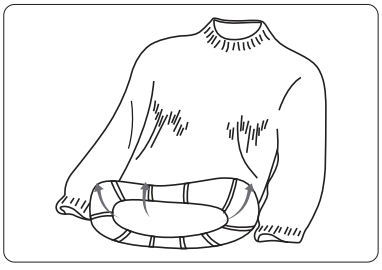
Ensure your machine is installed properly before use.
Before washing clothes for the first time, you must run a complete cycle without clothes.
To do this:
1.Connect power source and water.
2.Put a little detergent(about 10g) into the drawer and close it.
3.Press the ⏻ **On/Off** button.
4.Turn the knob to be "⏛Cotton"program.
5.Press the ⏯ **Start/Pause** button.
This will remove any water from the manufacturer's test run remaining in the machine.

■ Sort clothes

Please read this recommendation carefully to avoid the troubles of washing machine and damages of clothes.
1.Do not put clothes over load the rated capacity.
2.Sort the laundry by colour and by care label. Most garments have a textile care label in the collar or side seam.



3.Make sure all the pockets are empty, Foreign objects (e.g. nails, coins, paper clips, etc.) can cause damage to garments and components in the machine.
4.Close any zips, fasten hooks etc. before washing.
5.For clothes to be washed, they should be sorted according to color. Dark clothes should not be washed with light clothes especially.

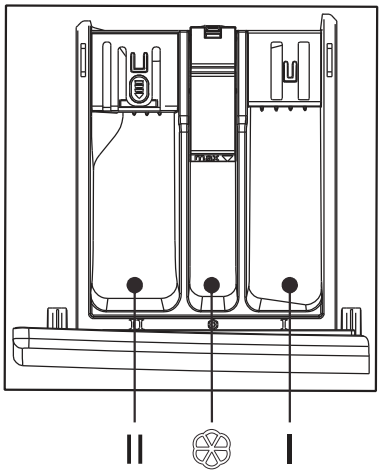


6.Badly soiled areas, stains etc. should be pre-treated with liquid detergent, stain removers etc.
7.Turn over the clothes which pill easily and is with woolen surface before putting them into the machine.

⚠ NOTE:Make sure that no clothes is caught between the door and the seal.

Operate Washing Machine

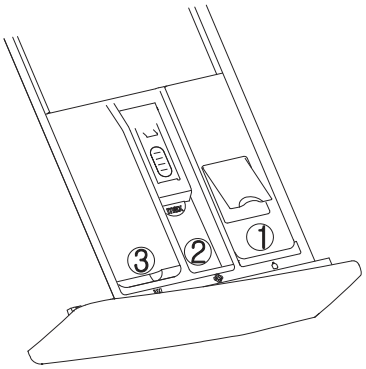
■ Put detergent



• Pull out the detergent drawer.
• Add detergent for prewash into compartment Ⅰ.
Used only for prewash programs.
(option1:detergent that is solid; option2:detergent that is liquid.)
• Add detergent for main wash into compartment Ⅱ.
(option1:detergent that is solid; option2:detergent that is liquid.)
• Add fabric softener into compartment ❁.
• Please choose suitable type of detergent for the various washing temperature to get the best washing effect with less water and energy consumption.
• The amount of detergent/softener used should be added only once at a time. Please refer to the manufacturer's instructions for the dosage of detergent/softener.
• Excessive detergent will produce a lot of foam, easy to overflow,and will affect its dissolution, resulting in rinsing difficulties.

Detergent Release(automatically release)
Use Liquid Detergent (Automatically)
You could add liquid detergent in box ① before washing. During operation, washing machine would add liquid detergent automatically according to the weight.It can achieve manually add once, smartly, accurately and automatically add for several times.

Use Washing powder or Softener(Manually)
If you would like use washing power or softener, please push the button to close automatically add function.(The LED indicator will now be OFF)
Choose non-foaming or low-foaming detergent, which are suitable for front loading washing machines.
Everytime put once washing machine quantity, which could refer to manual.
Over-loading washing powder could generate a lot of bubbles .It causes difficulties for washing because of the influence of powder's dissolution. **(not applicable in some models)**



① liquid detergent box: liquid detergent
② softener box: liquid softener
③ washing powder box: powder or liquid detergent

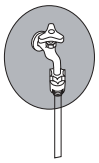
Operate Washing Machine

NOTE

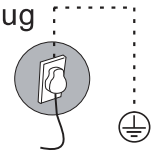
1.At the first time using liquid detergent and automatically release function, please operation “ Quick 15’” program to washing tube and drum.
2.It is normal that a few liquid detergent flow into down-water box when pulling liquid detergent box. Please avoid pull the box frequently to decrease the costof liquid detergent.
3.The quantity of softener please refer to manual. Over-loading softener would destroy artificial fiber.
4.Liquid level do not over the MAX of Distributor box.
5.Please dilute the thick softener or bleach first and then release in distributor box.

■ Washing steps

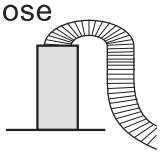
①Connect inlet hose and turn on the tap



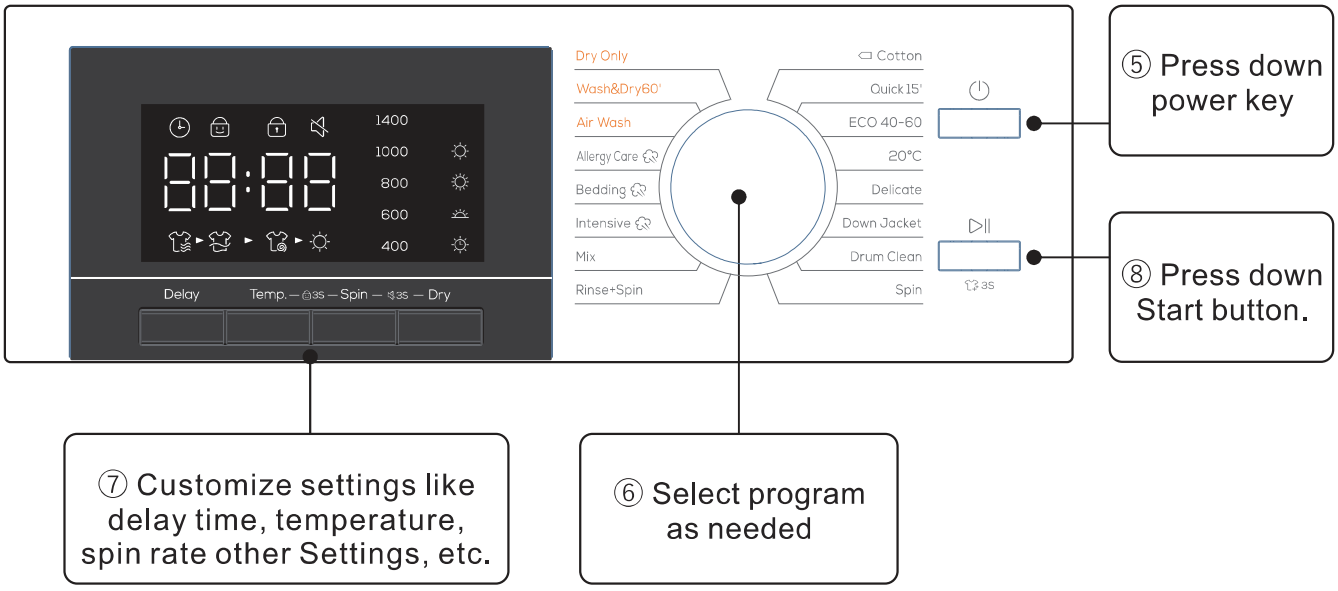
②Insert power plug



③Place drain hose



④Open the door, put in clothes and shut it down; put detergent in detergent case and close the case;



- Press Power ⏻ **On/Off** to turn on the washing machine.
- Turn the Cycle Selector to select a cycle.
- Change the cycle settings (Temperature and Speed,etc.) as necessary.
- Set Time Delay if you want to finish the wash cycle at the desired time.
- Press ▷|| **Start/Pause**.

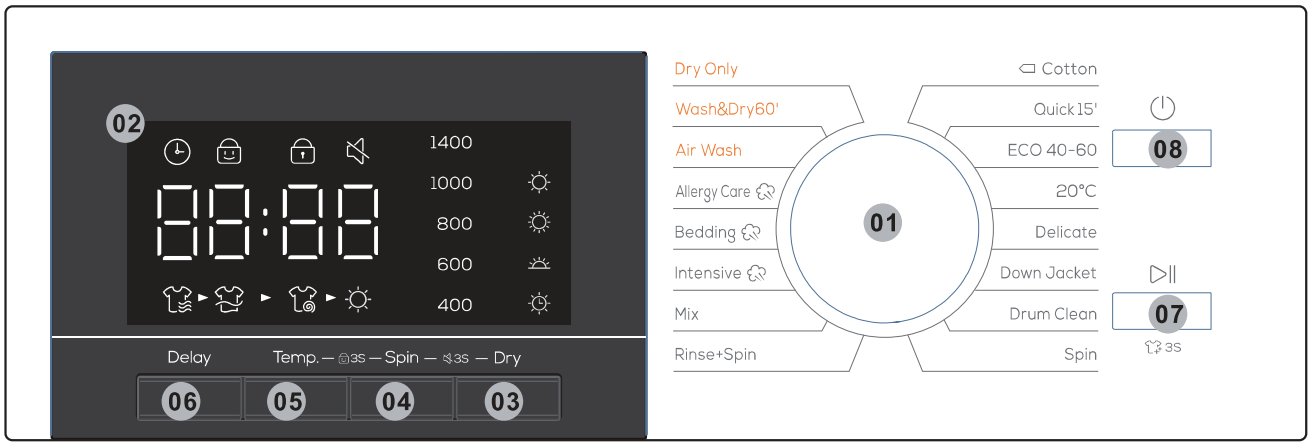
To change the cycle during operation

- Press ▷|| **Start/Pause** to stop operation.
- Select a different cycle.
- Press ▷|| **Start/Pause** again to start the new cycle.

Operate Washing Machine

■ Control panel

* The following illustration is a simple example of the model control panel. The illustration is for reference only. Please refer to the actual effect.



01 Cycle Selector	Turn the dial to select a cycle.
02 Display	The display shows current cycle information and estimated time remaining, or an information code when a problem occurs.
03 Dry	Press down to select drying mode. Four optional drying modes are cyclically switched. The selected drying mode is displayed on the display.
04 Spin	Press to change the spinning speed for the current cycle. Available spin speed depends on the cycle. The selected spin speed will be displayed on the display.
05 Temp.	Press to change the water temperature for the current cycle. Available temperature range depends on the cycle. The selected temperature will be displayed on the display.
06 Delay	Press Delay repeatedly to cycle through the available Delay options (from 3 to 24 hours in one hour increments).
07 Start/Pause ▷‖	Press to start or pause operation. Press the button once to start a cycle. To pause operation, press the button again. You may change the cycle settings and options. To resume paused operation, press the button again.
08 Power ⏻	Press to turn on or off the washing machine. If you turn on the washing machine and do not use it for 10 minutes, it will turn off automatically.

Operate Washing Machine

Delay

You can set the washing machine to finish yo urwash automatically at a later time, choosing a delay of between 3 to 24 hours (in 1 hour increments). The hour displayed indicated the time the wash will finish.

1. Select a cycle. Then change the cycle settings if necessary.
2. Press **Delay** repeatedly until a desired end time is set.
3. Press **Start / Pause** ▷Ⅱ.
   The corresponding indicator turns on with the clock running.
4. To cancel the **Delay**, restart the washing machine by pressing **Power**.

Real-life case

You want to finish a two-hour course 3 hours later from now. For this, you add the Delay option to the current cycle with the 3-hour setting, and press **Start / Pause** ▷Ⅱ at 2:00 p.m. Then, what happens? The washing machine starts operating at 3:00 p.m., and ends at 5:00 p.m.

Child Lock

To prevent accidents by children, Child Lock locks all buttons except for **Power**.

• To activate or deactivate the Child Lock function, press and hold **Temp.** and **Spin** simultaneously for 3 seconds.

When Child Lock is activated, the indicator lights up.

Alarm Off

You can turn on or off the sound of the cycle selector and all buttons.

• To turn on or off the sound, press and hold **Spin** and **Dry** simultaneously for 3 seconds.

When the sound is off, the indicator lights up.

Door Lock

When the door is not closed or locked normally, the icon is not bright; Lock the door correctly, the icon is always bright.

Reload 3S

Long press the Start/Pause ▷Ⅱ button for 3 seconds. After the lock is unlocked (the PTC lock need to wait for 1-2 minutes),the function of adding clothes in the middle can be started.

Operate Washing Machine



Washing → Rinse → Spin → Dry
When the corresponding washing process is reached, the icon flashes.

Spin Icon

Continuously adjustable, press each time, dehydration mode is “no dehydration (not shown)/ 400/600/800/1000/1400 cycle”.
Different procedures allow different speeds of dehydration.

Dry Icon

Continuously adjustable, press each time, The drying mode is switched between “standard”, “Heavy”, “Damp”, “Timing” and “no drying”.
Because computer control board program Settings are different, not all washing programs can be set drying function.

- “Standard” – Dry program for general clothes;
- “Heavy” – You can directly wear clothes after Dry Program;
- “Damp” – You need to dry clothes in the air after Dry program;
- “Timing” – Set Dry time asactually needed.

■ Programe

Dry Only: For drying general clothes.

Wash&Dry60': Wash and dry for 60 minutes.

Air Wash: For clothes that need to remove odors and wrinkles.

Allergy Care: Featuring a high-temperature wash and extra rinses to help remove the remaining detergent effectively.

Bedding: This procedure is suitable for washing heavier clothes. Jeans, bedding, etc.

Intensive: For heavily soiled items. The operation time is longer than other cycles.

■ Programe

Mix: For mixed load consisting of cotton and synthetic.

Rinse+Spin: Featuring an additional rinse process after applying fabric softener to the laundry.

⇦ **Cotton:** For cottons, bed linens, table linens, underwear,towels, or shirts. The washing time and the rinse count are automatically adjusted according to the load.

Quick 15': For lightly soiled garments in less than 2.0 kg that you want to wash quickly.

ECO 40-60: For cleaning normally soiled cotton items which are declared to be washable at 40 °C or 60 °C, together in the same cycle. This cycle is used to assess the compliance with the EU Ecodesign legislation.
This cycle is set as a default.

20°C: New European standard special procedures, used for washing some gentle clothes, the temperature can only choose 20°C, protective clothing.

Delicate: For sheer fabrics,bras,lingerie(silk),and other handwash-only fabrics. For best performance,use liquid detergent.

Down Jacket: Suitable for washing down fabrics.

Drum Clean: Cleans the drum by removing dirt and bacteria from it.
Make sure the drum is empty.
Do not use any cleaning agents for cleaning the drum.

Spin: Featuring an additional spin process to effectively remove moisture from laundry.

■ Table of Washing Procedures

● Washing efficiency and performance is determined by used detergent quality. Use only machine wash approved detergent.
● If need use specific detergent, e.g. for synthetic and woolen fabric.
Mind always detergent manufacturer recommendations.
● Do not use dry cleaning agents such as trichloroethylene and similar products.
Choose the best detergent.

Program	Weight (kg)		Spin (r/min)	Temp. (°C)	Dry option (Selectable)
	Rinse	Dry			
Cotton	10	7	0/400/600/800/1000/1400	(--) /20/30/40/60/95	√
Quick15′	2	0.5	0/400/600/800/1000	(--)	√
ECO 40-60	-	-	1400	60	√
20°C	5	0	0/400/600/800	20	√
Delicate	5	2.5	0/400/600/800	(--) /20/30/40	√
Dowm Jacket	4	2.5	0/400/600/800	(--) /20/30/40	√
Drum Clean	0	0	800	60/95	×
Spin	10	7	0/400/600/800/1000/1400	–	√
Dry Only	0	7	0/400/600/800/1000/1400	–	√
Wash&dry60′	0.5	0.5	1400	(--)	√
Air wash	0	3	–	–	√
Allergy care	5	3	0/400/600/800/1000/1400	(--) /20/30/40/60	√
Bedding	8	4	0/400/600/800/1000/1400	(--) /20/30/40/60	√
Intensive	10	7	0/400/600/800/1000/1400	(--) /20/30/40/60	√
Mix	5	3	0/400/600/800/1000	(--) /20/30/40	√
Rinse+Spin	10	7	0/400/600/800/1000/1400	(--)	√

If using liquid detergent, it is not recommended to activate the time delay.
We recommend by using: Laundry powder 20°C to 95°C; Wool detergent 20°C to 40°C;
*Choose 95°C wash temperature only for special hygienic requirements.

● Do not add powder detergent if the liquid detergent is not used out, otherwise it may cause foam spillover and wash difficulties due to excessive detergent;
● The washing time and effect of each program can be well controlled for clothes with slight dirt; add more detergent, take out some clothes or select program with longer operation time (Intensive, Cotton, etc.) if the clothes are too dirty.
● Some programs have cloth weight aware function and display “- -“ in timing area and then display time in 2~3 minutes after weighing;
● This machine has eccentric protection function to distribute and disperse clothes, so actual washing time is prolonged, this is normal;
● Do not touch the machine during Dry program in case of scald!(Suitable for dryers)

■ Precautions for dry function

Textile not suitable for drying

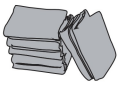
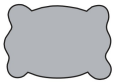
- Textile with No Dry label;
- Textile with wool and cashmere, in case of shrinkage;
- Fine textile (like silk), in case of crinkling;
- Textile with polymer rubber or similar materials;
- Textile processed by flammable solvent (like detergent and oil), in case of explosion;
- Dripping clothes will cost electricity and time and has bad drying effect.

⚠ Precautions for drying

- The weight of drying clothes must exceed the max rated drying capacity when using drying function, otherwise it may cause bad drying result;
- Bad drying result may be caused due to unsmooth water inlet and low water pressure;
- Divide drying clothes into batches if its weight exceeds the max rated drying capacity;
- Confirm if the clothes are suitable for drying, do not mix-drying clothes with different materials;
- Dry clothes made from special materials (such as cotton/fabric/down jacket/underwear etc.) after select according washing program;
- Select according max spin rate of hand-washed clothes to improve drying performance and shorten drying time;
- Auto dewatering program will be proceeded when drying grogram starts, displaying time varies from clothes distribution; proper adding and reducing clothes can improve drying performance;
- The left drying time is approximate time, it may be shortened or prolonged according to clothes with different materials or drying degrees;
- The clothes may shrink or deforms according to different materials and constituents of the clothes after drying;
- Do not touch or open the door during drying in case of scald;
- Open the door after drying, take out the clothes (especially clothes with metal zips) before they are cooled in case of scald;
- Drying time refers to selected time or auto awareness time by program;
- The machine dries clothes based on the principle of condensation; It needs to inlet or drain water repeatedly so to improve drying performance. It does not belong to machine failure!

Operate Washing Machine

Approximate textile weight reference(dried)

 Underwear (Cotton, about 50g)	 Towel (Cotton, about 70g)	 T shirt (Cotton, about 150g)	 Shirt (Cotton, about 200g)
 Socks (Blending, about 50g)	 Diaper (about 100g)	 Long-sleeve underwear (Cotton, about 150g)	 Work clothes (about 600g)

Common textile drying guide

Recommended Drying Program for Common Textile

Textile type	Recommended washing program	Recommended drying program	Recommended drying Qty	Tips
Down Jacket	Down Jacket	Standard	1pcs	One down jacket + cold tumble dry, to keep it fluffy and smooth
Sweater and silk	Wool	—	—	The textile is fragile under high temp,do not dry.
Bedding	Cotton	Heavy	≤ 2pcs	The textile is easy to be twisted, this can make it completely dry.
Shirt	Quick 15´	Damp	≤ 4pcs	Airing to keep it damp for ironing
Thermal underwear	Underwear	Heavy	≤ 3pcs	The textile is thick, heavy drying can make it completely dry.
Underwear, sleepwear	Underwear	Standard	≤ 5pcs	The drying effect is the best with under qty.
Outerwear(spring and autumn)	Cotton	Standard	≤ 5pcs	The drying effect is the best with under qty.
Outerwear (winter)	Cotton	Heavy	≤ 2pcs	The textile is thick, heavy drying can make it completely dry.
Kid	Allergy Care	Standard	4~10pcs	The drying effect is the best with under qty.
Sports	Mix	Standard	≤ 5pcs	The textile is fragile under high temp. Use cold dry.
Towel, bath towel	Cotton	Standard	4~8pcs	The drying effect is the best with under qty.
Jeans	Jeans	Standard	4~10pcs	The drying effect is the best with under qty.
T shirt	Cotton	Standard	4~15pcs	The drying effect is the best with under qty.

Warm prompt

Select “ Wash&Dry60' ”and the washing and drying process will take 60 minutes. To ensure the drying effect, it is recommended to wash two shirts or clothes less than 0.5 kg.

■ Introduction of Other Functions

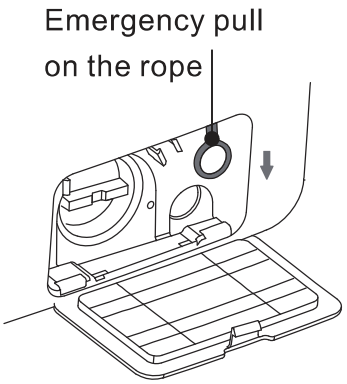
Unlock of emergency door (not applicable in some models)

■ If you want to take out the clothes when there is a long-time power cut, make sure the water level in the drum is below the safe level, the temperature is under 40℃, and the inner drum is does not rotate, then detach the drain hose and lower it, replace the hose after water runs out;

■ Open the drain pump cover at the bottom right of the front side, pull down the rod lightly, when hearing a light sound then open the door and take out or put in the clothes;

■ Replace drain pump cover;

■ This method can only be used in emergency.



Auto Dispensing (not applicable in some models)

■ This machine can dispense the laundry detergent automatically. When you want to use the powder detergent by yourself, please turn off the combination button to stop this function;

■ When you start the machine, if the indicator light shows full, it means the detergent is abundant; when the washing finishes, if there is only one bar of the light left, and it shows "□□□□" for the service time, it means the detergent is running out, then you need to add the detergent.

■ Before the washing, you can put the detergent in the detergent case, then the machine will dispense the detergent according to the weight of the clothes in the process of washing automatically.

■ Please find the process table for further information of the default state for this function.

Resume Function

■ This machine has the resume function in case of power-down. If there is a power failure or plug loose in the process of machine, the machine can remember the working status and resume work when the power is restored.

Memory Function (not applicable in some models)

■ This machine can remember the latest working process automatically. When you turn on the machine again, the machine remembers the washing process and the settings you made last time (it means the whole working process of the latest washing will be selected by default when the machine starts)

Cloth Weigh Awareness

■ In the beginning of the washing, the machine will estimate the weight of the clothes and dispense the detergent automatically (on condition that there is enough detergent in the case), then decide the amount of the water accordingly to achieve the goal of saving water.

Unbalance Protection

■ When the machine is ready to spin, The washer may take a few time to balance clothes due to great unbalance.

■ If clothes is still unbalance in the drum after that, the spinning speed can be slow down to avoid great vibration.

■ If clothes in drum is too less, the machine may not to spin due to the unbalance protection, then you should add more clothes in the machine to make it to spin.

Sprinkling (not applicable in some models)

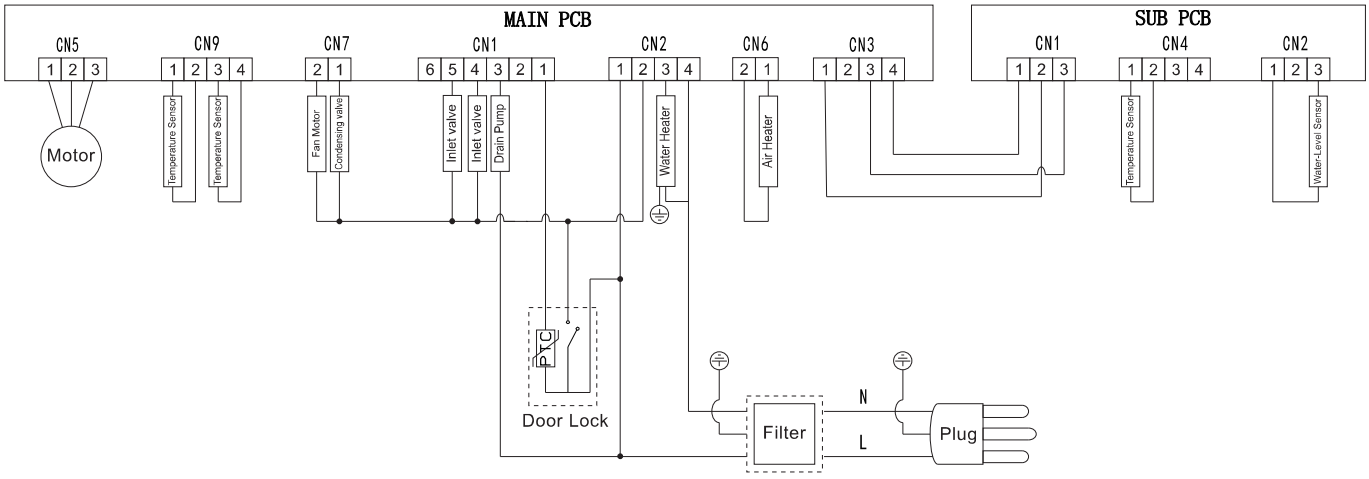
■ This machine adopts detergent auto dispensing technology; water will flow out from the detergent case to delivery detergent into inner drum. It will also spray water on the glass of observation window, which has better effect of cleaning the foam and stains on the clothed and window. This will make washing process cleaner and construct a high efficient, water-saved and clean washing environment!

Drum lamp (not applicable in some models)

■ At the beginning of the program, at the end of the program and at the pause of the washing state, the lamp of the washing machine cylinder will be lit. You can observe the situation of the clothes in the washing machine and feel the fun of smart laundry.

Note: Due to the product model upgrade, the function configuration may be different from this description, please take the actual model function as the standard!

Circuit Diagram



Maintenance

■ Serviceable range

• Your washing machine is designed for home use;
• Your washing machine can only wash machine-washable clothes;
• Your washing machine can only be connected to cold water tap, please select household low-foam detergent and care agent suitable for machine wash sold on the market;
• Steel wire lined in clothes will pop up during washing. In order to protect your machine and clothes, please do not wash clothes with steel wire in the machine;
• Cut off water and electricity every time after washing;
• The service environment conditions are as follows;
• Environment temperature: 4-40°C;
• Relative humidity: below 95% (at the temperature of 25°C);
• Keep pets away from the machine;
• Children or the elderly should use the machine with the company of a guardian;
• Install and use the machine in the room with floor drain;
• Do not wash carpets in the machine;
• Adopt Y connection to connect power cord and plug the power cord into a three pin socket with ground lead, and make sure the socket is grounded.



Notice: Beware of electric shock!

- Unplug power cord or cut off power before maintenance;
- Do not use chemical solution in case of explosion.

■ Clean exterior body and control panel

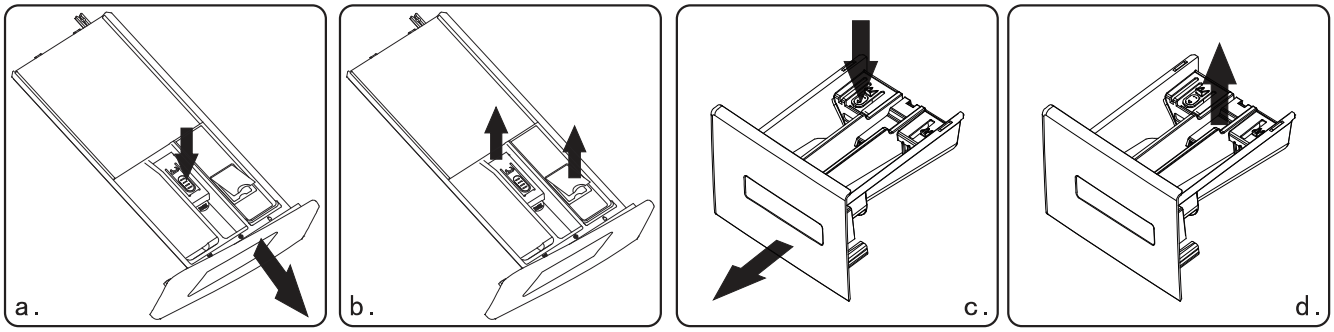
• Wipe with a soft and wet cloth;
• Do not use detergent with abradant
• Sweep away detergent residue immediately after leaning;
• Do not clean the machine by spraying water on it.

■ Clean interior drum

• Open the door and keep it dry;
• Rust: remove it with chloride-free detergent rather than a steel wire ball.

■ Clean detergent drawer

The structure of detergent case varies from different machine models; please follow steps and methods shown in below figure to clean the detergent case:



Auto dispenser Common dispenser

■ If there is detergent or softener residue in the case:

◆ As fig. a(c) shows, pull the case and press down the limit rod; pull the whole drawer out;

◆ As fig. b(d) shows, open the case (pick it up slowly)and take out syphon plate(lift it up);

◆ Use tap water or brush to wash detergent case and syphon pipe;

◆ Restore case cover and syphon pipe, and push the drawer in.

■ A little detergent will flow into water box when drawing the case, this is normal.

Try not repeatedly opening and closing the case of detergent loss;

■ Pay attention to the spillover of detergent that may cause inconvenience when adjusting (like tilting and moving, etc.) the machine (draw out the case before adjusting).

■ Recovery from freezing

The washing machine may freeze when it drops below 0°C.

1.Turn off the washing machine, and unplug the power cord.

2.Pour warm water over the water tap to loosen the water hose.

3.Disconnect the water hose, and soak it in warm water.

4.Pour warm water into the drum and leave it for about 10 minutes.

5.Reconnect the water hose to the water tap.

⚠ NOTE

1.When the washing machine is reused, make sure the ambient temperature is above 0°C.

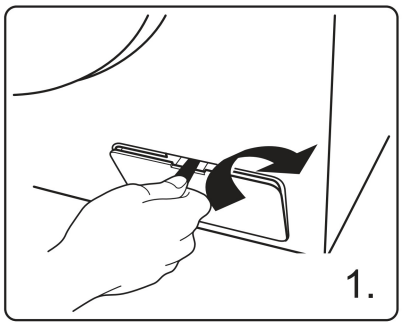
2.If your washing machine is located in the room where it can get frozen easily, please drain the remaining water inside drain hose and inlet hose thoroughly.

3.Please contact a technician if your washer is frozen.

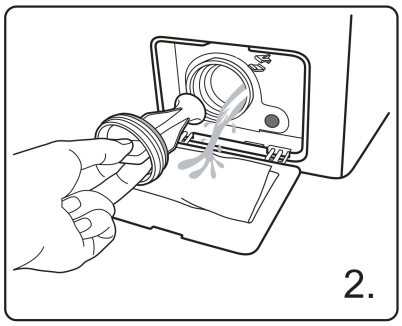
Caution: Beware of scald!

- Maintain the machine after the hot water is cooled in case of scald;
- Turn off the tap!

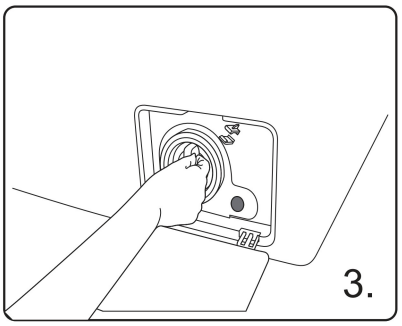
■ Outlet pump cleaning(twice a year is recommended)



Tear down outlet pump protective cover with a blade or a coin as shown in the figure;

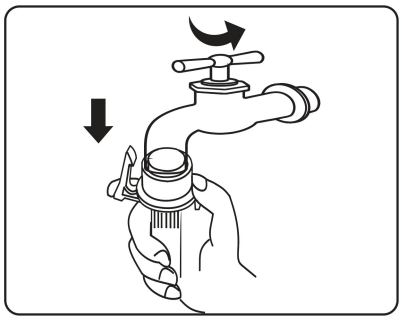


Unscrew the pump cover (beware of water residue) and take out clothes residue and clean it up completely until the blade can rotate freely;

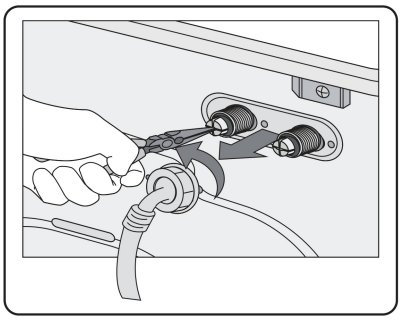


Fit on the pump cover and screw it to make sure there is no water leakage as shown in the figure. Put on the protective cover!

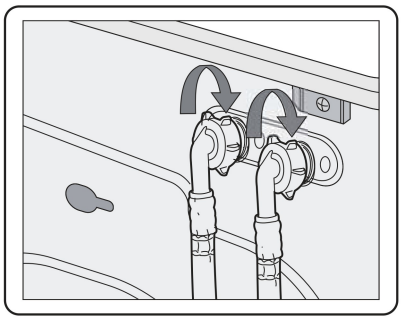
■ Inlet filter cleaning(twice a year is recommended)



Turn off the tap, take apart the inlet hose and clean the filter with a brush;



Unscrew the inlet hose in the back of the machine and pull out the filter with a nipper plier; restore it after cleaning;



Reconnect it with inlet hose and turn on the tap to check if there is a leakage.

Common failure analysis and elimination method

It may not be failure when below circumstances occur.
Please check and confirm according to below list before sending for maintenance. It is confirmed to be a failure, please contact our after-sales service department instead of repairing by yourself. Please unpluq power cord and turn off the tap before checking to ensure safety.

A little water left in the drain hose and the machine for first time of use	Normal, water left in delivery inspection.
The machine does not operate	Is electricity cut off or power abnormal? Power cord correctly plugged into the socket? Power fuse or current breaker in good condition? Power switch pressed down? water tap turned on? Is reservation set? “Start/Pause” key pressed down?
No operation of keys	Is "Child-Lock" function set? Press "Start/Pause" key before selecting other functions after the machine is started.
Water leakage of tape	Is the tap shape appropriate? Inlet hose connector installed well? Water tap damaged?
Abnormal sound	Is the machine tilted and shaking? Are there coins, zips or other foreign matters? Is it caused by buttons or zips?
No water inflows or inflows too slowly	Is the tap turned on? water supply cut off? Inlet valve blocked? (clean Inlet valve) Water tap and inlet hose freezed? Preservation function selected? “Start/Pause” key pressed? Bent of inlet hose? Water pressure over low?
Water outflows while inflowing	Is installation height of drain hose lower than 65 cm? Is drain hose mouth soaked in water?
Bad washing effect	Is detergent dosage appropriate? Is selected program correct?
The machine washes slowly	Does clothes volume exceed standard washing capacity?
The machine stops during operation	Is electricity or water supply suddenly cut off? Is “Start/Pause” key pressed down?

Troubleshooting

The machine does not dewater	It takes a while to dewater after setting dewatering time. Are clothes twisted or knotted?
Noisy, vibrating and displaced while dewatering	Noisy, vibrating and displaced while dewatering placed stable? (adjust supporting legs to make it stable) Are clothes twisted or knotted? Does the machine crash other objects? Is there foreign matters dropped in?
Bad dewatering effect	Dewatering effect varies from different clothes.
No water outflows or outflows too slowly	Is the drain hose bent, blocked or freezed? Is the installation height of drain hose 100cm higher than the ground? Is the filter blocked?
Reservation timeout but washing unfinished	Offset of clothes during washing; Bad inlet and outlet conditions prolongs washing time.

Information codes

DISPLAY	MEANS	SOLUTIONS
E 1	Inflow timeout	Check if the tap is turned on, water pressure is too low or water failure; If the failure still exists, please contact us for maintenance.
E2	Outflow timeout	Clean drain pump filter, check if the drain hose is blocked; if the failure still exists, please contact us for maintenance.
E3	Lock failure	Reclose the door; if the failure still exists, please contact us for maintenance.
E4	Spillover alert	Continue running after auto draining water to washing water level; if the failure still exists, please contact us for maintenance.
E5	Motor failure	Please contact us for maintenance.
E6	Heating pipe failure	Please contact us for maintenance.
E7	Thermal sensor failure	Please contact us for maintenance.

Troubleshooting

E8	Unmatched software/ hardware on mainboard and frequency inverting plate	Please contact us for maintenance.
E9	Frequency inverting plate communication failure	Please contact us for maintenance.
E10	Frequency inverting plate failure	Please contact a technician.
E13	Drying fan failure	Please contact a technician.
E14	Drying heater failure	Please contact a technician.
E15	Thermal sensor in drying air outlet failure	Please contact a technician.
E16	Thermal sensor in drying air inlet failure	Please contact a technician.
E91	Drying module communication failure	Please contact a technician.
nSP	Dewatering failure in drying starting stage, operation holds and alarms	Overload eccentric force, please scatter clothes or add some clothes; restart Dry program after adding clothes; if the failure still exists, please contact us for maintenance.
EP	The procedure running is not corresponded to the cycle that the knob points.	Turn the cycle selector to the cycle corresponded to the procedure working on.

Note:
Please refer to the actually purchased model for fault display here.
Different models have different fault displays.

Appendix

■ Fabric Care Lable


Resistant material


Delicate fabric


Item may be washed at 90°C


Item may be washed at 60°C


Item may be washed at 40°C


Item may be washed at 30°C


Item may be hand washed


Dry clean only


Can be bleached in cold water


Do not bleach


Can be ironed at 200°C max


Can be ironed at 150°C max


Can be ironed at 100°C max


Do not iron


Can be dry cleaned using any solvent


Dry clean with perchloride,lighter fuel, pure alcohol or R113 only


Dry clean with aviation fuel, pure alcohol or R113 only


Do not dry clean


Dry flat


Can be hung to dry


Dry on clothes hanger


Tumble dry, normal heat


Tumble dry, reduced heat


Do not tumble dry

■ Clothes sorting

• Do not exceed the rated washing capacity;
• Take out all foreign matters in the clothes, such as clip, coins and so on, in case of clothes and machine damage;
• Knot the tie, button up, zip up and sew the clothes. Put small items (like handkerchief, gloves, socks, etc.), twisted and wearable clothes into washing net before washing. The clothes in the net should not be more than 400g and be washed along with other clothes;
• Mix small clothes and big clothes together;
• Close the door and do not place the clothes between the door and sealing ring.

■ Put sorted clothes

• Sort clothes according to the washing information provided by manufacturer, such as washing labels, textile types, color and regulated washing temperature, etc.
• Check if the clothes color fades for the first time of washing;
• Do not put clothes into the machine for a long time, which may go moldy and produce spot.Please wash in time.
• Please wash clothes according to regulated temperature, otherwise it may cause color change or deformation;
• Do not wash water-proof clothes or products (such as ski suit, rain coat and curtain, etc.)

Appendix

■ Electrical Warning

To avoid fire, electrical shock and other accidents, please remember the following reminding:
-Only the voltage indicated in power label can be used. If you are not clear of the voltage at home, please contact the local power bureau.
-When you are using the heating function, the maximum current through the washing machine will reach 10A. Therefore,please make sure the power supply units(current,voltage and cable) can meet the normal laod requirements for the machine.
-Protect the power cord properly. Power cord shall be fixed well so that it will not trip the people or other things and be damaged. Special attention shall bepaid to the plug location.
-Do not make the wall-mounted socket overloaded or cable extended.
Over loading of the wiring may cause fire or electrical shock. Do not pull out power plug with wet hand.
-To ensure your safety, power plug shall be inserted into an earthed socket. Carefully check and ensure that your socket is properly and reliably earthed.

■ Protecting the environment

• The washer is manufactured by recyclable materials. If you decide to dispose of this washer,please observe the local waste disposal regulations.Cut off the power cord so that the washer cannot be connected to power. Remove the door so that small animals and children cannot get trapped inside the washer.
• Do not exceed the detergent quantities recommended in the detergent manufactures' instruction.
• Use stain removal products and blesches before the wash cycle only when strictly necessary.
• Save water and electricity by only washing full loads(the exact amount depends upon the program used).
• Correct Disposal of this Product



This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU.To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal,recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased.They can take this product for environmental safe recycling.

Appendix

⚠ NOTE:

1. The energy efficiency rating was tested under “ECO40-60(For washing cycle)” and “Wash&Dry(For wash and dry cycle)” procedure.
2. Scan the QR code shown on the energy label for further product information.
3. When the washing machine gives error codes, make sure you contact our after sales team to repair. We shall not be responsible for any issue caused by unauthorized repair.
4. In case you need to order the accessories, we can send out within 15 working days after the request.
5. For the purpose of improving the performance of the whole washing machine, the appearance and specifications shall be changed without addtional notice.
6. The display panel shall show “END” for 1 minutes after the cycle finish.

Products Fiche

AQUA1071K-TL	ECO40-60			20°C	Cotton 95°C	Wool	Quick Wash	Intensive
	100%Load	50%Load	25%Load					
Rated Capacity (kg)	10.0	5.0	2.5	5.0	10.0	2.5	2.5	10.0
Program Duration (h:min)	3:59	3:00	3:00	0:50	2:19	0:44	0:15	2:08
Energy Consumption (kWh/cycle)	0.787	0.456	0.245	0.210	1.490	0.120	0.050	0.800
Water Consumption (L/cycle)	68.0	50.0	42.0	44.0	69.0	58.0	36.0	50.0
Max Temperature (°C)	31	26	23	20	76	20	17	50
RMC (%)	53.90	53.90	53.90	83.0	72.0	78.0	90.0	75.0
Spinning Speed (rpm)	1400	1400	1400	600	800	400	800	800

Products Fiche

Supplier's name or trade mark: AKAI

Supplier's Address:

Model Identifier: AQUA1071K-TL

General Product Parameters:

<table>
<tr><th>Parameter</th><th colspan="2">Value</th><th>Parameter</th><th colspan="2">Value</th></tr>
<tr><td rowspan="2">Rated Capacity (kg)</td><td>Rated Capacity</td><td>7.0</td><td rowspan="3">Dimensions in cm</td><td>Height</td><td>85</td></tr>
<tr><td>Rated washing capacity</td><td>10.0</td><td>Width</td><td>60</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Energy Efficiency Index</td><td>EEI_W</td><td>46.7</td><td>Depth</td><td>63</td></tr>
<tr><td>EEI_{WD}</td><td>82.0</td><td rowspan="2">Energy efficiency class</td><td>EEI_W</td><td>A</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Washing Efficiency Index</td><td>I_W</td><td>1.031</td><td>EEI_{WD}</td><td>E</td></tr>
<tr><td>J_W</td><td>1.031</td><td rowspan="2">Rinsing effectiveness (g/kg dry textile)</td><td>I_R</td><td>5.0</td></tr>
<tr><td colspan="2"></td><td>J_R</td><td>5.0</td></tr>
<tr><td>Energy consumption in kWh per cycle, for the washing cycle of the household washer-dryer, using the ECO40-60 programme at a combination of full and partial loads. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.</td><td colspan="2">0.461</td><td>Energy consumption in kWh per cycle, for the wash and dry cycle of the household washer-dryer at a combination of full and half loads. Actual energy consumption will depend on how the appliance is used.</td><td colspan="2">4.196</td></tr>
<tr><td>Water consumption in litre per cycle, for the ECO40-60 programme at a combination of full and partial loads. Actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.</td><td colspan="2">52</td><td>Water consumption in litre per cycle, for the wash and dry cycle of the household washer-dryer at a combination of full and half loads.Actual water consumption will depend on how the appliance is used and on the hardness of the water.</td><td colspan="2">96</td></tr>
<tr><td rowspan="3">Maximum temperature inside the treated textile(°C) for the washing cycle of the household washer dryer, using the ECO40-60 programme.</td><td>Rated Capacity</td><td>31</td><td rowspan="3">Maximum temperature inside the treated textile (°C) for the washing cycle of the household washer-dryer, using the wash and dry cycle.</td><td>Rated Capacity</td><td>32</td></tr>
<tr><td>Half</td><td>26</td><td rowspan="2">Half</td><td rowspan="2">29</td></tr>
<tr><td>Quarter</td><td>23</td></tr>
</table>

Products Fiche

<table>
<tr><td rowspan="3">Spin speed (rpm)</td><td>Rated capacity</td><td>1400</td><td rowspan="3">Weighted remaining moisture content(%)</td><td colspan="2" rowspan="3">53.9</td></tr>
<tr><td>Half</td><td>1400</td></tr>
<tr><td>Quarter</td><td>1400</td></tr>
<tr><td rowspan="3">ECO40-60 programme duration (h:min)</td><td>Rated capacity</td><td>3:59</td><td rowspan="3">Spin-drying efficiency class</td><td colspan="2" rowspan="3">B</td></tr>
<tr><td>Half</td><td>3:00</td></tr>
<tr><td>Quarter</td><td>3:00</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Airborne acoustical noise emissions during the spinning phase for the ECO40-60 washing cycle at rated washing capacity(dB(A) re 1 pW)</td><td colspan="2" rowspan="2">76</td><td rowspan="2">wash and dry cycle duration (h:min)</td><td>Rated capacity</td><td>10:50</td></tr>
<tr><td>Half</td><td>6:40</td></tr>
<tr><td>Type</td><td colspan="2">free-standing</td><td>Airborne acoustical noise emission class for the spinning phase for the ECO40-60 programme at rated washing capacity</td><td colspan="2">B</td></tr>
<tr><td>Off-mode (W)
(if applicable)</td><td colspan="2">0.50</td><td>Standby mode (W)
(if applicable)</td><td colspan="2">–</td></tr>
<tr><td>Delay start (W)
(if applicable)</td><td colspan="2">4.00</td><td>Networked standby (W)
(if applicable)</td><td colspan="2">–</td></tr>
</table>

Minimum duration of the guarantee offered by the supplier : 2 years

This product has been designed to release silver ions during the washing cycle	NO

Products Fiche

PARAMETER	UNIT	DECLARED VALUE
Rated capacity for the washing cycle, at 0,5 kg intervals (c)	kg	10.0
Rated capacity for the wash and dry cycle, at 0,5 kg intervals (d)	kg	7.0
Energy consumption of the ECO40-60 programme at rated washing capacity ($E_{W,full}$)	kWh/cycle	0.787
Energy consumption of the ECO40-60 programme at half of the rated washing capacity ($E_{W,½}$)	kWh/cycle	0.456
Energy consumption of the ECO40-60 programme at a quarter of the rated washing capacity ($E_{W,1/4}$)	kWh/cycle	0.245
Weighted energy consumption of the ECO40-60 programme (E_W)	kWh/cycle	0.461
Standard energy consumption of the ECO40-60 programme (SCE_W)	kWh/cycle	0.988
Energy Efficiency Index of the washing cycle (EEI_W)	–	46.7
Energy consumption of the wash and dry cycle at rated capacity ($E_{WD,full}$)	kWh/cycle	5.306
Energy consumption of the wash and dry cycle at half rated capacity ($E_{WD,½}$)	kWh/cycle	2.531
Weighted energy consumption of the wash and dry cycle (E_{WD})	kWh/cycle	4.196
Standard energy consumption of the wash and dry cycle (SCE_{WD})	kWh/cycle	5.116
Energy Efficiency Index of the wash and dry cycle (EEI_{WD})	–	82.0
Water consumption of the ECO40-60 programme at rated washing capacity ($W_{W,full}$)	L/cycle	68.0
Water consumption of the ECO40-60 programme at half of the rated washing capacity ($W_{W,½}$)	L/cycle	50.0
Water consumption of the ECO40-60 programme at a quarter of the rated washing capacity ($W_{W,1/4}$)	L/cycle	42.0
Weighted water consumption of the washing cycle (W_W)	L/cycle	52

Products Fiche

Water consumption of the wash and dry cycle at rated capacity($W_{WD,full}$)	L/cycle	110.0
Water consumption of the wash and dry cycle at half rated capacity ($W_{WD,½}$)	L/cycle	75.0
Weighted water consumption of the wash and dry cycle (W_{WD})	L/cycle	96
Washing efficiency index of the ECO40-60 programme at rated washing capacity (I_w)	–	1.031
Washing efficiency index of the ECO40-60 programme at half rated washing capacity (I_w)	–	1.031
Washing efficiency index of the ECO40-60 programme at quarter rated washing capacity (I_w)	–	1.031
Washing efficiency index of the wash and dry cycle at rated capacity (J_w)	–	1.031
Washing efficiency index of the wash and dry cycle at half rated capacity (J_w)	–	1.031
Rinsing effectiveness of the ECO40-60 programme at rated washing capacity (I_R)	g/kg	5.0
Rinsing effectiveness of the ECO40-60 programme at half rated washing capacity (I_R)	g/kg	5.0
Rinsing effectiveness of the ECO40-60 programme at quarter rated washing capacity (I_R)	g/kg	5.0
Rinsing effectiveness of the wash and dry cycle at rated capacity (J_R)	g/kg	5.0
Rinsing effectiveness of the wash and dry cycle at half rated capacity(J_R)	g/kg	5.0
Programme duration of the ECO40-60 programme at rated washing capacity (t_w)	h:min	3:59
Programme duration of theECO40-60 programme at half rated washing capacity (t_w)	h:min	3:00
Programme duration of the ECO40-60 programme at quarter rated washing capacity (t_w)	h:min	3:00
Cycle duration of the wash and dry cycle at rated capacity (t_{WD})	h:min	10:50
Cycle duration of the wash and dry cycle at half rated capacity (t_{WD})	h:min	6:40

Products Fiche

Temperature reached for minimum 5 min inside the load duringECO40-60 programme at rated washing capacity (T)	°C	31
Temperature reached for minimum 5 min inside the load during ECO40-60 programme at half rated washing capacity (T)	°C	26
Temperature reached for minimum 5 min inside the load during ECO40-60 programme at quarter rated washing capacity (T)	°C	23
Temperature reached for minimum 5 min inside the load in the washing cycle during wash and dry cycle at rated capacity (T)	°C	32
Temperature reached for minimum 5 min inside the load in the washing cycle during wash and dry cycle at half rated capacity (T)	°C	29
Spin speed in the spinning phase of the ECO40-60 programme at rated washing capacity (S)	rpm	1400
Spin speed in the spinning phase of the ECO40-60 programme at half rated washing capacity (S)	rpm	1400
Spin speed in the spinning phase of the ECO40-60 programme at quarter rated washing capacity (S)	rpm	1400
Weighted remaining moisture content after washing (D)	%	53.9
Final moisture content after drying	%	0.0
Airborne acoustical noise emissions during ECO40-60 programme (spinning phase)	dB(A) re 1 pW	76
Power consumption in “off mode” (P_o) (if applicable)	W	0.50
Power consumption in “standby mode” (P_{sm}) (if applicable)	W	–
Does “standby mode” include the display of information?	–	–
Power consumption in “standby mode” (P_{sm}) in condition of networked standby (if applicable)	W	–
Power consumption in “delay start” (P_{ds}) (if applicable)	W	4.00

Contenidos

Especificación de Productos 1

Precauciones de Seguridad 2

Consejos Importantes 3

Descripción General de la Lavadora 4

Instalar la Lavadora 5

Operar la Lavadora 14

Mantenimiento 30

Resolución de Problemas 34

Apéndice 38

Ficha de Productos 42

Especificación de Productos

Parámetro	Serie de motor inverter
Capacidad de lavado	10 kg
Capacidad de secado	7 kg
Modelo	AQUA1070K-TL
Voltaje	220-240 V ~ /50 Hz
Potencia nominal	1950 W
Potencia de secado	1700 W
Presión del agua	0,05 - 0,8 MPa
Dimensiones exteriores (ancho * profundidad * altura) mm	595 * 625 * 850

NOTA:

1. Todas las imágenes en el manual se utilizan solo para esquemas. Puede ser diferente de la máquina que compras.
2. Prevalecen la función real y los datos en especie.

Precauciones de Seguridad

ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones a las personas al usar su aparato, siga las precauciones básicas, incluidas las siguientes

- Si el cable de alimentación está dañado, de ser reemplazado por el fabricante, el agente de servicio o personas equivalentes calificadas para evitar el peligro.
- Se deben usar el juegos de mangueras nuevos provistos con la lavadora y los juegos de mangueras viejos no se deben reutilizar.
- Este aparato no está diseñado para ser usado por personas (niños incluidos) con capacidades mentales, físicas o sensoriales reducidas o limitadas, o carentes de experiencia y conocimiento, a no ser que hayan recibido formación o supervisión sobre el uso del aparato por una persona responsable de su seguridad. Los niños deben ser vigilados para asegurarse de que no jueguen con el aparato. (Este advertencia no es para el mercado EUROPEO)
- Este aparato puede ser manipulado por niños de 8 años o más y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin experiencia y conocimiento si se les ha dado supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de manera segura y entienden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el refrigerador. La limpieza y el mantenimiento a realizar por el usualio no deben realizarlo los niños sin sunpervisión. (Este advertencia es para el mercado EUROPEO)
- La alfombra no obstruye la abertura para lavadora con abertura de ventilación en la base.
- Los niños menores de 3 años deben mantenerse alejados a menos que estén supervisados continuamente.
- Este aparado está diseñado para ser utilizado en aplicaciones domésticas.
- Este aparato está destinado a usarse en hogares y en aplicaciones similares, tales como:
  - Zonas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos laborales.
  - Casas rurales.
  - Por clientes en hoteles, moteles y otros entornos residenciales.
  - Alojamiento tipo *"bed and breakfast"*.
  - Zonas de uso común en bloques de pisos o lavanderías.
- Tenga cuidado de que el voltaje y la frecuencia de la alimentación sean idénticos a los de la lavadora.
- Para garantizar su seguridad, el enchufe de cable de alimentación debe insertarse en una toma de tierra. Vertifique cuidadosamente y asegúrese de que su enchufe sea adecuado y esté conectado a tierra de manera confiable.
- No utilice ningún enchufe con corriente nominal inferior a la de la lavadora.
- No haga funcionar su lavadora cuando falten piezas o estén rotas.
- No desenchufe nunca el aparato con las manos mojadas.

Precauciones de Seguridad

- Nunca desconecte el enchufe con las manos mojadas.
- Reemplace inmediatamente el cable de alimentación desgastado, enchufes/tomas de corriente sueltos.
- Desenchufe su lavadora antes de limpiar o hacer cualquier reparación.
- Verifique si el agua dentro del tambor se ha drenado antes de abrir la puerta. Por favor, no abra la puerta si hay agua visible.
- La puerta de vidrio puede estar muy caliente durante la operación. Mantenga a los niños y las mascotas alejados de la lavadora durante el funcionamiento.
- Asegúrese de que el agua y el dispositivo eléctrico deben ser conectados por un técnico calificado de acuerdo con las instrucciones del fabricante y las normas de seguridad locales.
- Antes de operar esta máquina, se deben quitar todos los paquetes y pernos de transporte. De lo contrario, la lavadora podría dañarse gravemente mientras lava la ropa.
- Están prohibidos los disolventes inflamables, explosivos o tóxicos. Gasolina y alcohol, etc. No deben usarse como detergentes. Selecciones únicamente los detergentes aptos para el lavado a máquina.
- Tenga cuidado de no quemarse mientras la lavadora drena agua caliente para lavar.
- Nunca desenchufe su lavadora tirando del cable de alimentación. Sujete siempre el enchufe con firmeza y sáquelo del tomacorriente.
- Si su antiguo aparato ya no se utiliza, le recomendamos que retire la puerta y corte el cable de alimentación.
- Los materiales de embalaje pueden ser peligrosos para los niños. Mantenga todos los mateiales de embalaje (bolsas de plástico, espumas, etc.) lejos de los niños.
- No se suba ni se siente sobre la cubierta superior de la máquina.
- Las mascotas y los niños pueden subirse a la máquina. Comprueba la máquina antes de cada operación.
- No se apoye contra la puerta de la lavadora.
- El aparato no debe instalarse detrás de una puerta con cerradura, una puerta corredera o una puerta con bisagra en el lado opuesto al de la secadora, de forma que se restrinja la apertura completa de la puerta de la secadora.
- No seque artículos que no hayan sido lavados en la secadora (IEC 60335-2-11).
- Los artículos que hayan estado en contacto con sustancias como aceite de cocina, acetona, alcohol, gasolina, queroseno, quitamanchas, aguarrás, ceras y quitaceras deben lavarse con agua caliente y una cantidad extra de detergente antes de secarse en la secadora.
- Los artículos como gomaespuma (espuma de látex), gorros de ducha, tejidos

impermeables, artículos con respaldo de goma y ropa o almohadas con almohadillas de gomaespuma no deben secarse en la secadora.

- Suavizantes u otros productos similares deben usarse según lo especificado en las instrucciones del suavizante.

Consejos Importantes

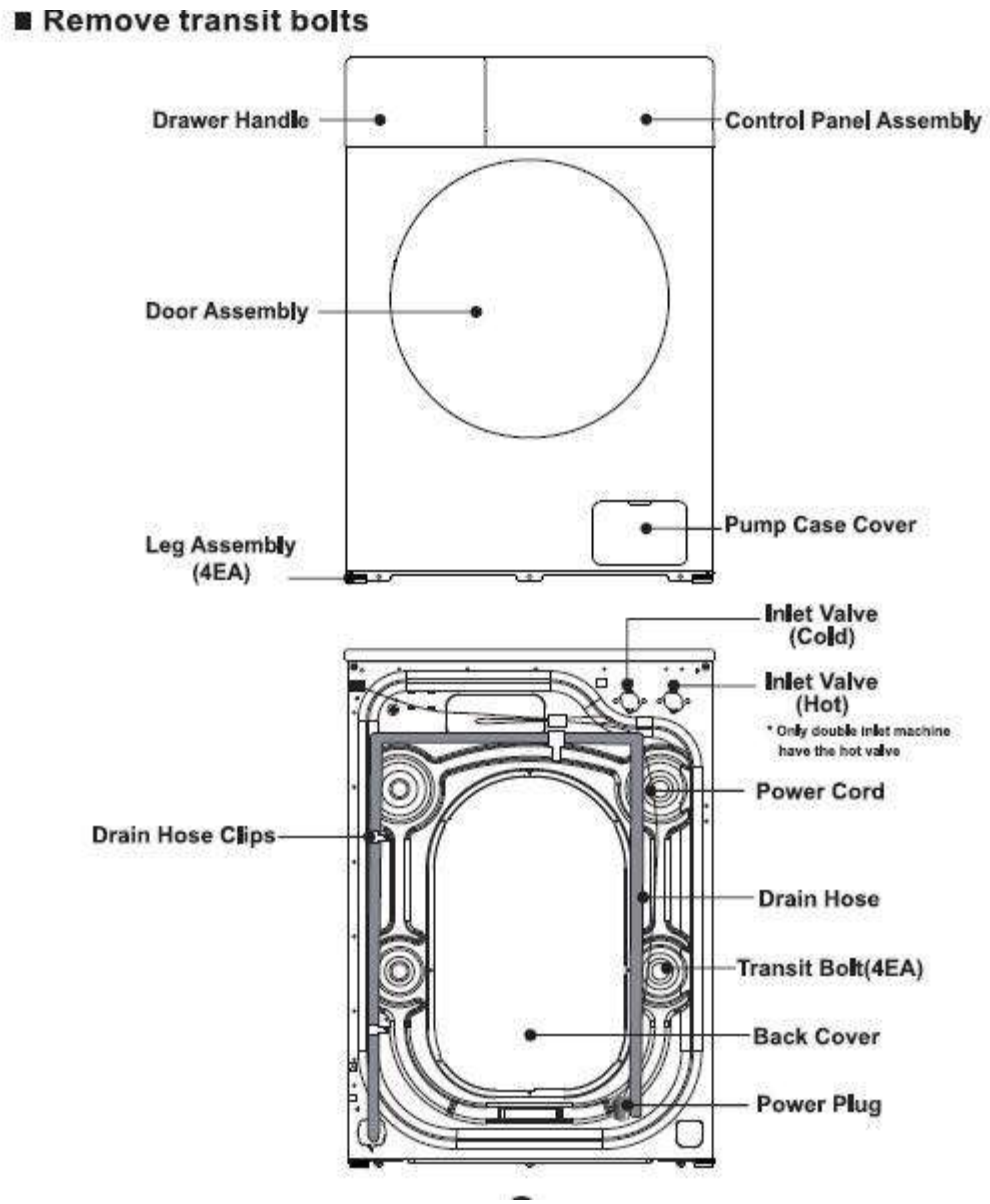
- La lavadora doméstica no está diseñada para ser empotrada.
- Esta lavadora es solo para uso en interiores.
- Asegúrese de que todos los bolsillos estén vacíos. Objetos afiladosy rígidos como monedas, broches, clavos, tornillos o piedras, etc. Pueden causar daños graves a la lavadora.
- Recuerde desconectar la entrada de agua y el suministro eléctrico inmediatamente después de lavar la ropa.
- La lavadora no debe instalarse en baños o habitaciones muy húmedas, así como en las habitaciones con gases explosivos o cáusticos.
- Antes de lavar la ropa por primera vez, la lavadora debe funcionar en una ronda de todos los procedimientos sin la ropa adentro.
- No repare ni reemplace ninguna pieza de la lavadora a menos que se le haya recomendado específicamente en las instrucciones de reparación del usuario y tenga el conocimiento y las habilidades para hacerlo.
- Está prohibido lavar alfombras y sujetadores insertados con alambre de acero.
- Nunca rellene el agua através de las manos durante el lavado.
- Después de completar el programa, espere dos minutos para abrir la puerta.
- Al manipular la máquina, primero se debe drenar el agua acumulada de la máquina. Manipule la máquina con cuidado. Nunca sostenga cada parte sobresaliente de la máquina mientras la levanta. La puerta de la máquina no se puede utilizar como manija durante el transporte.
- La lavadora con válvula de entrada única solo se puede conectar al suministro de agua fría. La lavadora con válvulas de doble entrada se puede conectar al suministro de agua caliente y agua fría.
- ADVERTENCIA: Nunca detenga la secadora antes de que finalice el ciclo de secado a menos que todos los artículos se retiren rápidamente y se extiendan de forma que el calor se disipe.
- ADVERTENCIA: El aparato no debe ser alimentado a través de un dispositivo de conmutación externo, como un temporizador, ni conectado a un circuito que se encienda y apague regularmente por la compañía suministradora.

Descripción General de la Lavadora

Lea atentamente el manual antes de usar la máquina. Conserve debidamente el manual de instrucciones para futuras consultas.

Todas las imágenes de este manual son diagramas estructurales y el producto adquirido está sujeto al modelo real.

■ Remove transit bolts



(from left to right)

Manija del cajón

Panel de control

Puerta

Tambor interior

Placa de cubierta de drenaje

Cubierta superior

Pie ajustable

Clips de manguera de drenaje

Válvula de entrada(fría)

Válvula de entrada (caliente)

Solo las máquinas de doble entrada tienen la válvula de agua caliente.

Cable de alimentación

Manguera de drenaje

Perno de tránsito(4EA)

Cubierta posterior

Enchufe

Instalar la Lavadora

NOTA

Recomentamos que su nueva lavadora sea instalada por un técnico de electrodoméstico calificado. Si cree que tiene las habilidades para instalar la lavadora, lea atentamente las instrucciones de instalación antes de instalar.

■ Herramientas necesarias

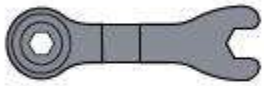
Es posible que necesita tener las siguientes herramientas para ayudarle en la instalación de su lavadora:

Tijeras	Alicates	Destornillador estándar
Guantes	Llave	

■ Desembalaje de la lavadora

Desempaque su lavadora y verifique si hay algún daño durante el transporte. También asegúrese de rcibir todos los artículos (como se muestra a continuación) en la bolsa adjunta. Si la lavadora sufre algún daño durante el transporte, o si algún artículo falta o está dañado, comuníquese con el distribuidor local de inmediato.

*** Si la lavadora no es de doble entrada, la máquina no tiene la manguera de entrada de agua caliente.**

Manguera de entrada (conectar al suministro de agua fría)	Manguera de entrada de agua caliente (conectar al suministro de agua caliente)	Tapones de agujeros (4 unidades) (usados para tapar los agujeros de los pernos de transporte)	Soporte para manguera de desagüe (usado para hacer un bucle en el extremo de la manguera de desagüe)	Llave inglesa (1. Usada para ajustar la base de la máquina. 2. Retire el perno de transporte en la parte trasera de la máquina)
				

■ Seleccione la ubicación

Antes de instalar la lavadora, se seleccionará la ubicación caracterizada de la siguiente manera:

- Superficie rígida, seca y nivelada (si no está nivelada, hágalo nivelado con referencia a la siguiente figura ¨Pata ajustable¨p;).

- Evitar la luz solar directa.

- Ventilación suficiente.

- La temperatura ambiente debe estar entre 0-40°C

- La humedad ambiental debe ser inferior al 95% (cuando la temperatura es de 25°C)

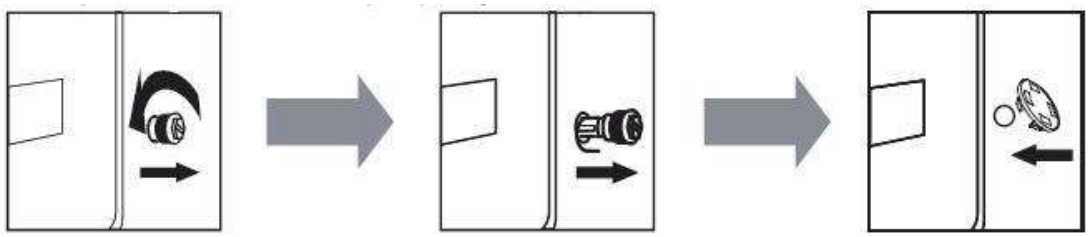
- Mantener alejado de fuentes de calor como el carbón o el gas. Asegúrese de que la lavadora no se apoye sobre el cable de alimentación. No instale la lavadora en el piso alfombrado.

Instalar la lavadora

■ **Retire los pernos de tránsito**

Antes de usar esta lavadora, se deben quitar los pernos de transporte de la parte trasera de esta máquina. Siga los siguientes pasos para quitar los pernos:

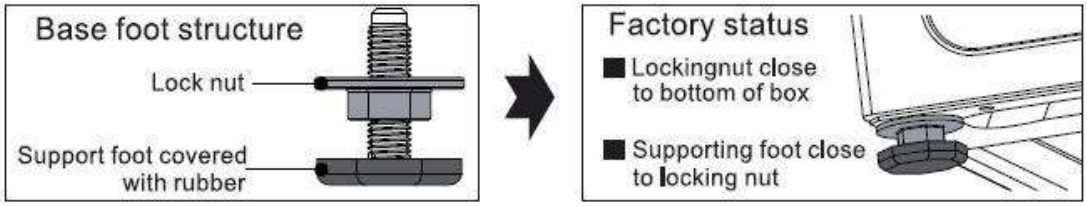
Guarde los pernos de transporte correctamente para su uso posterior.



1. Afloje los cuatro pernos de tránsito con una llave
2. Tome la cabeza de cada perno y pásela por la parte ancha del orificio. Repita el procedimiento para cada perno.
3. Rellene los agujeros con las cubiertas de plástico suministradas.

■ **Nivele la lavadora**

Instale o coloque la lavadora a una temperatura ambiental no inferior a 0 °C, pero no al aire libre, ya que puede dañar el controlador de programación.



Estructura del pie base

Tuerca de bloqueo

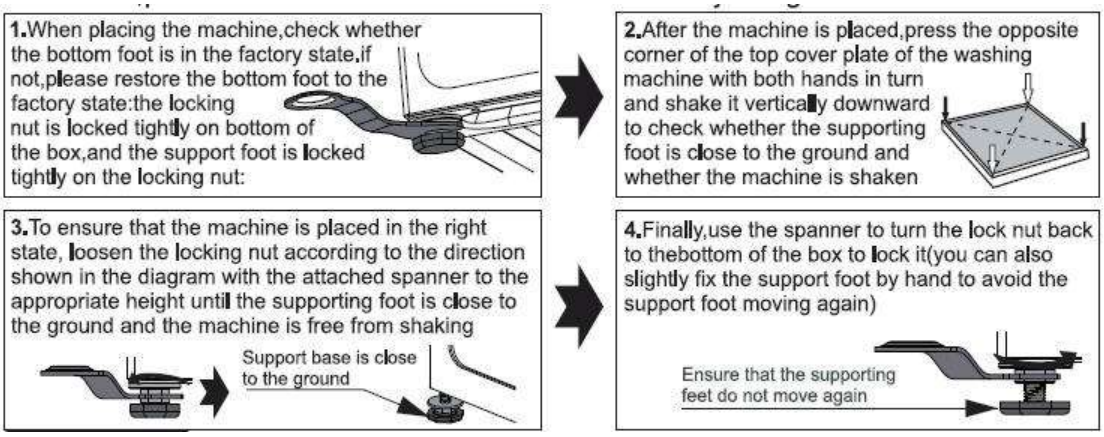
Pie de apoyo cubierto de goma

Estado de fábrica

Contratuerca cerca de la parte inferior de la caja

Pie de apoyo cerca de la tuerca de seguridad

Nota: para facilitar la instalación, es posible que el estado de fábrica del pie no esté bloqueado, asegúrese de bloquear los cuatro pies antes de ajustar el nivel.



1. Al colocar la máquina, verifique si el pie inferior está en el estado de fábrica. De lo contrario, restaure el pie inferior al estado de fábrica: la tuerca de bloqueo está firmemente bloqueada en la parte inferior de la caja y el pie de soporte está bloqueado firmamente en la tuerca de bloqueo:
2. Después de colocar la máquina, presione la esquina opuesta de la placa de cubierta superior de la lavadora con ambas manos y agítela vericalmente hacia abajo para verificar si el pie de apoyo está cerca del suelo y si la máquina está sacudida.
3. Para asegurarse de que la máquina se coloca en el estado correcto, afloje la tuerca de bloqueo de acuerdo con la dirección que se muestra en el diagrama con la llave adjunta a la altura adecuada hasta que el pie de apoyo esté cerca del suelo y la máquina no se mueva.

La base de apoyo está cerca de suelo.

4. Finalmente, use la llave para girar la tuerca de seguridad hacia la parte inferior de la caja para bloquearla (también puede fijar ligeramente el pie de apoyo con la mano para evitar que el pie de apoyo se mueva de nuevo)

Asegúrese de que los pies de apoyo no se muevan de nuevo.

PRECAUCIÓN

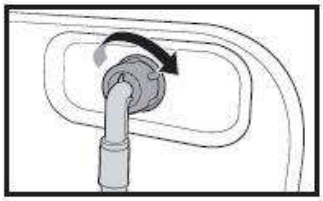
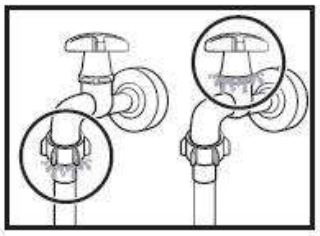
1. La máquina debe estar perfectamente nivelada y estabilizada cuando los cuatro pies de apoyo estén cerca del suelo. Baje los pies tanto como sea posible sobre la base de que la máquina está nivelada.
2. Un ajuste de nivelación incorrecto puede provocar ruidos fuertes, vibraciones de la máquina, desplazamiento de la máquina y otros fenómenos anormales.
3. La ventilación de aire está diseñada en la parte inferior de la máquina (evitar el bloqueo). instale la lavadora sobre suelo firme, liso y antideslizante. No coloque la lavadora sobre una manta suave o piso de madera, o varios escritorios y soportes, en caso de lesiones innecesarias.

Instalar la Lavadora

Las mangueras de agua suministradas pueden diferir según el modelo. Siga las instrucciones de acuerdo con la manguera de agua provista.

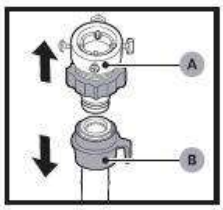
■ **Conecte la manguera de entrada**

Conexión a un grifo de agua roscado

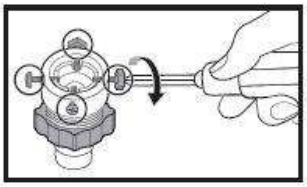




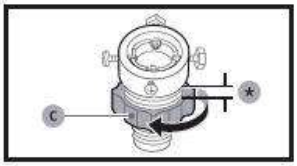
1. Conecte la manguera de agua al grifo de agua y luego gire el conector en el sentido de las agujas del reloj como se muestra.
2. Conecte el otro extremo de la manguera de agua a la válvula de entrada en la parte posterior de la lavadora. Gire la manguera en el sentido de las agujas del reloj para apretar.
3. Abre el grifo de agua y verifique si hay fugas alrededor de las áreas de conexión. Si hay fugas de agua, repita los pasos anteriores.

Conexión a un grifo de agua sin rosca

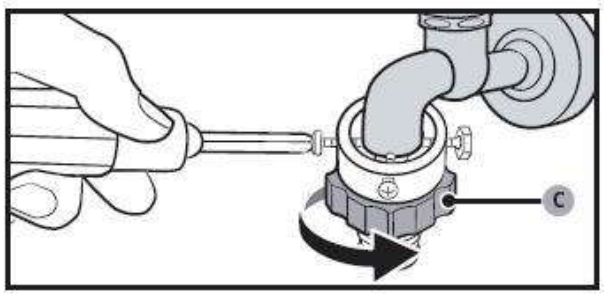


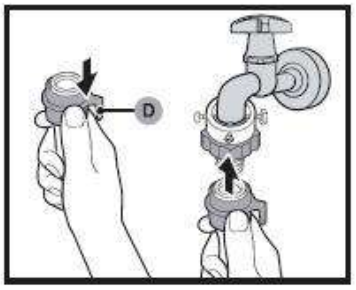
1. Remove the **adaptor(A)** from the water **hose(B).**


2. Use a Phillips screwdriver to loosen four screws on the adaptor.



3. Hold the adaptor and turn **part(C)** in the arrow direction to loosen it by5mm(*).





1. Retire el adaptador(A) de la manguera de agua (B)
2. Utilice un destornillador Phillips para aflojar los cuatro tornillos del adaptador.

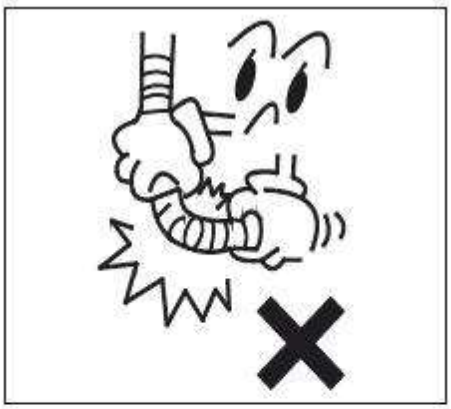
3. Sostenga el adaptador y gire la pieza (C) en la dirección de la flecha para aflojarlo 5mm.
4. Inserte el adaptador en el grifo de agua y luego apriete los tornillos mientras levanta el adaptador.
5. Gire la pieza(C) en la dirección de la flecha para apretarla.
6. Mientras tira hacia abajo de la pieza(D) de la manguera de agua, conecte la manguera de agua al adaptador.
Luego, suelte la pieza(D). la manguera encaja en el adaptador con un sonido de clic.

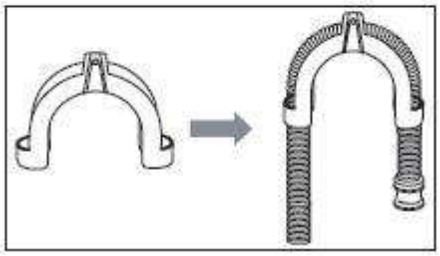
7. Para completar la conexión de la manguera de agua, consulte los puntos 2 y 3 de la sección ¨conexión a un grifo d agua roscado¨.

Instalar la Lavadora

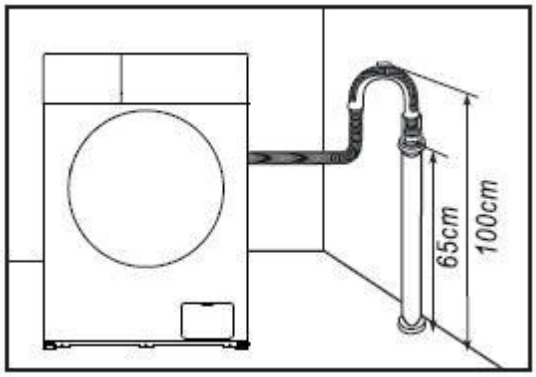
NOTA

- Si hay alguna fuga con la manguera después de la conexión, repita los pasos para conectar la manguera de entrada.
- No doble la manguera
- Verifique cuidadosamente la conexión de la manguera de entrada antes de usar la lavadora cada vez.





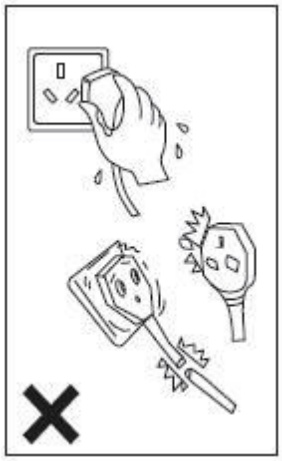
- Conecte la manguera de drenaje
- La manguera de drenaje debe colocarse a una altura de 65-100 cm sobre el piso, de lo contrario, puede causar un drenaje deficiente.
- Puede usar el soporte de soporte de la manguera de drenaje suministrado para colocar la manguera de drenaje en la pared, el tubo vertical o la tina de lavado.
- Asegúrese de que todas las conexiones de las mangueras estén apretadas.



NOTA

El extremo de la manguera de drenaje no se puede sumergir en agua para que la lavadora funcione correctamente.

- Conecta la energía
- Como la corriente máxima a través de la unidad es de 10 A cuando está utilizando su función de calefacción, asegúrese de que el sistema de suministro de energía (corriente, voltaje de alimentación y cable) en su hogar pueda cumplir con los requisitos de carga normales de los aparatos eléctricos.
- Conecte la alimentación a un enchufe que esté correctamente instalado y correctamente conectado a tierra.
- Asegúrese de que el voltaje de alimentación en su placa sea el mismo que el voltaje nominal de la máquina.
- El enchufe de alimentación debe coincidir con el enchufe.
- No utilice enchufes o enchufes multiusos como cable de extensión.
- No conecte ni desconecte el enchufe con las manos mojadas.
- Al tirar el enchufe, sosténgalo firmamente y luego extráigalo. No tire del cable de alimentación a la fuerza.
- Si el cable de alimentación está dañado o tiene alguna señal de estar roto, se debe seleccionar o comprar un calbe de alimentación especial de su fabricante o centro de servicio para reemplazarlo.



Instalar la Lavadora

ADVERTENCIA

1. Esta máquina debe conectarse a tierra conectamente. Si hay algún cortocirtuito, la conexión a tierra puede reducir el peligro de descarga eléctrica.
2. La lavadora debe funcionar en un circuito separado de otros aparatos eléctricos. De lo contrario, el protector de energía puede dispararse o el fusible puede quemarse.

Operar la Lavadora

NOTA

Asegúrese de que su máquina esté instalada correctamente antes de usarla.

Antes de lavar la ropa por primera vez, debe ajecutar un ciclo completo sin ropa.

Para hacer esto:

1. Conecte la fuente de alimentación y el agua.
2. Ponga un poco de detergente (alrededor de 10 g) en el cajón y ciérrelo.
3. Presione el botón Encendido/Apagado.
4. Gire la perilla para programar ¨ Algodón¨.
5. Presione el botón Inicio/Pausa.

Esto eliminará cualquier resto de agua de la prueba del fabricante que quede en la máquina.

- **Clasifique la ropa**

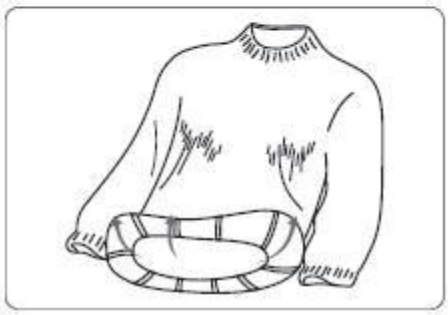
Lea atentamente esta recomendación para evitar problemas con la lavadora y daños en la ropa.

1. No coloque ropa sobre la capacidad nominal.
2. Clasifique la ropa por color y por etiqueta de cuidado. La mayoría de las prendas tienen una etiqueta de cuidado textil en el cuello o en la costura lateral.
3. Asegúrese de que todos los bolsillos estén vacíos. Los objetos extraños (p. ej., clavos, monedas, sujetapapeles, etc.) pueden dañar las prendas y los componentes de la máquina.
4. Antes de lavar, cierre las cremalleras, abroche los corchetes, etc.
5. Para lavar la ropa, se debe clasificar por color. La ropa oscura no debe lavarse especialmente con ropa clara.
6. Las áreas muy sucias, las manchas, etc. Deben tratarse previamente con detergente líquido, quitamanchas, etc.

7. Voltee la ropa que se apelmaza fácilmente y tiene una superficie de lana antes de colocarla en la máquina.

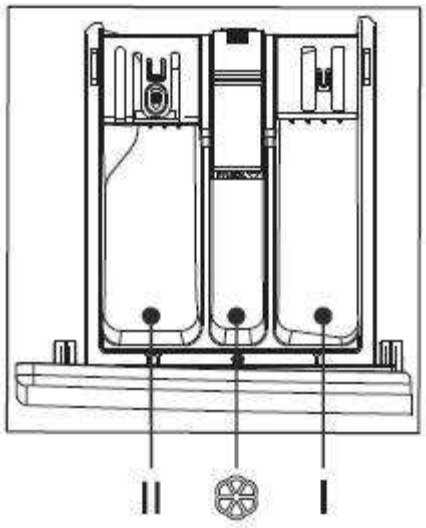
NOTA: Asegúrese de que no quede ropa atrapada entre la puerta y el sello.





Operar la Lavadora

- **Ponga detergente**
- Extraiga el cajón de detergente.
- Agregue detergente para prelavado en el compartimiento I. se utiliza solo para programas de prelavado. (opción 1: detergente sólido; opción 2: detergente líquido)
- Agregue detergente para el lavado principal en el compartimiento II. (opción 1: detergente sólido; opción 2: detergente líquido)
- Agregue suavizante de telas en el compartimiento .



- Elija el tipo de detergente adecuado para las diferentes temperaturas de lavado para obtener el mejor efecto de lavado con menos consumo de agua y energía.
- La cantidad de detergente/suavizante utilizada debe agregarse solo una vez a la vez.

Consulte las instrucciones del fabricante para la dosificación de detergente/suavizante.

- El exceso de detergente producirá muchas espuma, fácil de desbordar, y afectará su disolución, lo que dificultará el enjuague.

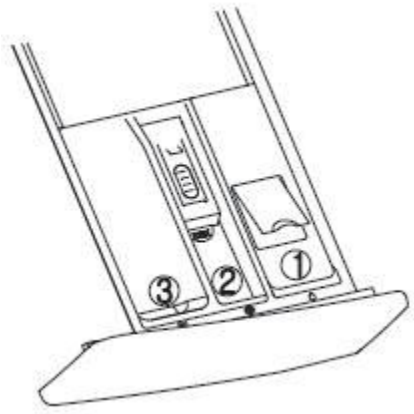
Liberación de detergente (liberación automástica)

Use detergente líquido (automáticamente)

Puede agregar detergente líquido en la caja ① antes de lavar. Durante el funcionamiente, la lavadora agregaría detergente líquido automáticamente según el peso. Puede lograr agregar manualmente una vez, agregar de forma inteligente, precisa y automática varias veces.

Use detergente en polvo o suavizante (manualmente)

Si desea usar poder de lavado o suavizante, presione el botón para cerrar automáticamente la función de agregar. (El indicador LED ahora estará APAGADO) Elija un detergente sin espuma o con poca espuma, que son adecuados para lavadoras de carga frontal. Cada vez que ponga una vez la cantidad de la lavadora, que podría referirse al manual. Sobrecarga del detergente en polvo podría generar muchas burbujas. Provoca dificultades para el lavado por la influencia de la disolución de polvo. **(no aplicable en algunos modelos)**



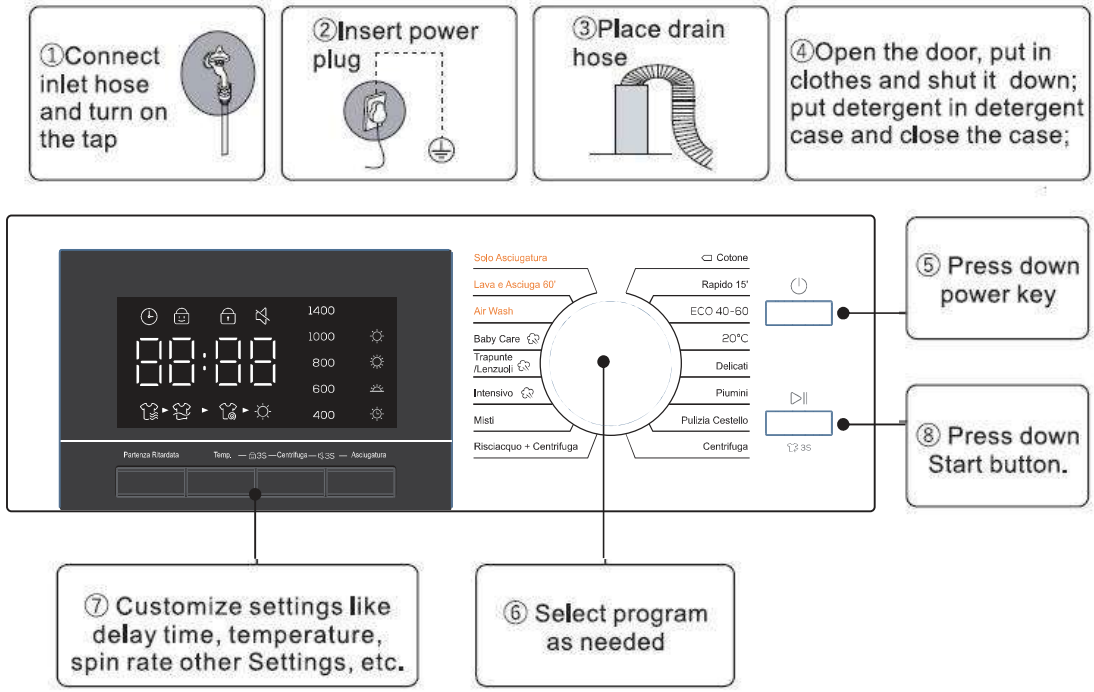
① Caja de detergente líquido: detergente líquido
② Caja de suavizante: suavizante líquido
③ Caja de detergente en polvo: detergente líquido o en polvo

NOTA

1. La primera vez que utilice detergente líquido y la función de liberación automática, opere el programa ¨Súper Rápido¨; para lavar el tubo y el tambor.
2. Es normal que fluya un poco de detergente líquido hacia la caja de agua hacia abajo cuando se tira de la caja de detergente líquido. Evite tirar de la caja con frecuencia para disminuir el costo del detergente líquido.
3. La cantidad de suavizante, consulte el manual. Sobrecarga del suavizante destruiría la fibra artificial.
4. En nivel de líquido no supera el MAX de la caja del distribuidor.
5. Primero diluya el suavizante espeso o la lejía y luego suéltelo en la caja del distribuidor.

Operar la Lavadora

■ Pasos de lavado



① Conecte la manguera de entrada y abra el grifo
② Insierte enchufe
③ Coloque la manguera de drenaje
④ Abra la puerta, vístase y ciérrela; ponga detergente en la caja de detergente y cierre la caja
⑤ Presione la tecla de encendido
⑥ Seleccione el programa según sea necesario
⑦ Personalice la configuración como el tiempo de retraso, la temperatura, la velocidad de centrifugado, otras configuraciones, etc.
⑧ Presione el botón Inicio

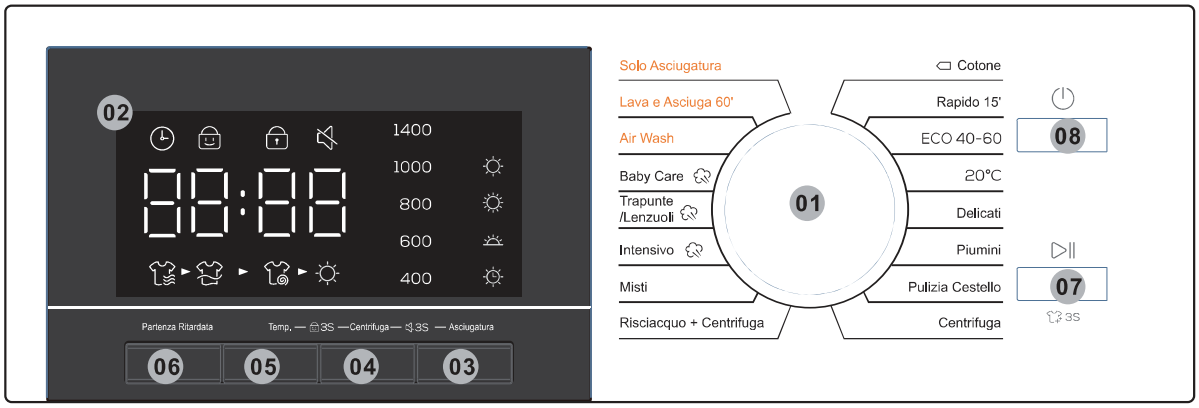
- Presione Encendido/Apagado para encender la lavadora.
- Gire el selector de ciclos para seleccionar un ciclo.
- Cambie los ajustes del ciclo (Temperatura y Velocidad, etc.) según sea necesario.
- Establezca Tiempo de Retraso si desea terminar el ciclo de lavado a la hora deseada.
- Presione Inicio/Pausa. Para cambiar el ciclo durante el funcionamiento
- Presione Inicio/Pausa para detener la operación.
- Seleccione un ciclo diferente.

- Presione ▷|| Inicio/Pausa de nuevo para iniciar el nuevo ciclo.

Operar la Lavadora

Panel de control

La siguiente ilustración es un ejemplo simple del panel de control del modelo. La ilustración es solo para referencia. Consulte el efecto real.



01 Selector de ciclos	Gire el dial para seleccionar un ciclo.
02 Visualización	La pantalla muestra la información del ciclo actual y el tiempo restante estimado, o un código de información cuando ocurre un problema.
03 Secado	Presione para seleccionar el modo de secado. Cuatro modos de secado opcionales se alternan cíclicamente. El modo de secado seleccionado se muestra en la pantalla.
04 Centrifugado	Presione para cambiar la velocidad de centrifugado del ciclo actual. La velocidad de centrifugado disponible depende del ciclo. La velocidad de centrifugado seleccionada se mostrará en la pantalla.
05 Temperatura	Presione para cambiar la temperatura del agua del ciclo actual. El rango de temperatura disponible depende del ciclo. La temperatura seleccionada se mostrará en la pantalla.
06 Delay	Presione repetidamente "Delay" para recorrer las opciones de inicio diferido disponibles (de 3 a 24 horas en incrementos de una hora).
07 Inicio/Pausa ▷||	Presione para iniciar o pausar la operación. Presione una vez el botón para iniciar un ciclo. Para pausar la operación, presione de nuevo el botón. Puede cambiar los ajustes del ciclo y las opciones. Para reanudar la operación pausada, presione de nuevo el

	botón.
08 Encendido	Presione para encender o apagar la lavadora. Si enciende la lavadora y no la usa durante 10 minutos, se apagará automáticamente.

Operar la Lavadora

Retraso

Puede configurar la lavadora para que termine su lavado automáticamente más tarde, eligiendo un retraso de entre 3 y 24 horas (en incrementos de 1 hora). La hora mostrada indica la hora en que terminará el lavado.

1. Seleccione un ciclo. Luego cambie la configuración del ciclo si es necesario.
2. Presione Retraso varias veces hasta que se establezca la hora de finalización deseada.
3. Pulse Inicio/Pausa .

El indicador correspondiente se enciende con el reloj en marcha.

4. Para cancelar el Retraso, reinicie la lavadora presionando Encendido.

Caso de la vida real

Quiere terminar un curso de dos horas dentro de 3 horas. Para esto, agregue la opción Retraso al ciclo actual con la configuración de 3 horas y presione Inicio/Pausa a las 2:00 p.m. Entonces, ¿qué sucede? La lavadora comienza a funcionar a las 15:00 horas y finaliza a las 17:00 horas.

Bloqueo infantil

Para prevenir accidentes con niños, el bloqueo infantil bloquea todos los botones excepto el de encendido .

- Para activar o desactivar la función de bloqueo infantil, mantenga presionados simultáneamente los botones de **temperatura** y **centrifugado** durante 3 segundos.

  Cuando el bloqueo infantil está activado, el indicador se ilumina.

Alarma desactivada

Puede activar o desactivar el sonido del selector de ciclos y de todos los botones.

- Para activar o desactivar el sonido, mantenga presionados simultáneamente los

botones de **centrifugado** y **secado** durante 3 segundos.

Cuando el sonido está desactivado, el indicador  se ilumina.

Cerradura de la puerta 

Cuando la puerta no está cerrada o bloqueada normalmente, el ícono no está brillante; Cierre la puerta correctamente, el ícono siempre está brillante.

Añadir ropa 

Mantenga presionado el botón de inicio/pausa  durante 3 segundos. Después de que se desbloquee el bloqueo (el bloqueo PTC necesita esperar 1–2 minutos), puede comenzar a añadir ropa a mitad del proceso.



Lavado → **Aclarado** → **Centrifugado** → **Secado**

Cuando se alcanza el proceso correspondiente, el icono parpadea.

Icono de centrifugado

La velocidad de centrifugado puede ajustarse presionado repetidamente el botón. El modo cambiará entre sin centrifugado (no se muestra)/400/600/800/1000/1400 rpm.

Distintos programas permiten distintas velocidades de centrifugado.

Icono de secado

El modo de secado puede ajustarse presionando repetidamente el botón. El modo cambiará entre estándar, intenso, semihúmedo, por tiempo y sin secado.

Debido al diseño del programa de la placa de control, no todos los programas de lavado pueden ajustar la función de secado.

 "Estándar": programa de secado para ropa normal.

 "Intenso": la ropa puede usarse directamente después del secado.

 "Semihúmedo": se recomienda secado al aire después del programa.

 "Por tiempo": establezca el tiempo de secado según su necesidad.

Programas

Solo secado: secado de ropa normal.

Lavar y secar en 60': lavado y secado de ropa en 60 minutos.

Lavado al aire: elimina olores y arrugas de la ropa.

Cuidado antialergias: lavado a alta temperatura y aclarado adicional, para eliminar residuos de detergente.

Ropa de cama: adecuado para lavar ropa más pesada, como vaqueros, ropa de cama, etc.

Intensivo: para ropa muy sucia. Más largo que otros ciclos.

Operar la lavadora

- **Programa**

Mixto: Para carga mixta compuesta por algodón y sintético

Aclarado + Centrifugado: Cuenta con un proceso de enjuague adicional después de aplicar suavizante de telas a la ropa.

Algodón: Para algodón, ropa de cama, mantelería, ropa interior, toallas o camisas.

El tiempo de lavado y el número de enjuagues se ajustan automáticamente según la carga.

Rápido 15': para ropa poco sucia, menos de 2 kg, lavado rápido.

ECO 40-60: Para la limpieza de prendas de algodón con suciedad normal declaradas lavables a 40 °C o 60 °C, juntas en el mismo ciclo. Este ciclo se utiliza para evaluar el cumplimiento de la legislación sobre diseno ecológicode la UE.

Este ciclo está configurado por defecto.

20°C: Nuevos procedimientos especiales estándar europeos, utilizados para lavar ropa delicada, la temperatura solo puede elegir 20 °C, ropa protectora.

Delicado: Para tejidos transparentes, sujetadores, lencería (seda) y otros tejidos que solo se pueden lavar a mano. Para un mejor rendimiento, utilice detergente líquido.

Plumífero: adecuado para tejidos de plumas.

Limpieza del tambor: limpia el tambor eliminando suciedad y bacterias.

Asegúrese de que el tambor esté vacío. No use productos de limpieza.

Centrifugado: incluye un proceso de centrifugado adicional para eliminar eficazmente la humedad de la colada.

Operar la lavadora

■ **Tabla de Procedimientos de Lavado**

- La eficiencia y el rendimiento del lavado están determinados por la calidad del detergente usado. Use solo detergente aprobado para lavado a máquina.
- Si es necesario, utilice un detergente específico, por ejemplo, para tejidos sintéticos y de lana.

Tenga en cuenta siempre las recomendaciones del fabricante del detergente.

- No utilice agentes de limpieza en seco como tricloroetileno y productos similares. Elige el meior detergente.

Programa	Peso (kg)		Centrifugado (rpm)	Temperatura (°C)	Opción de secado (ajustable)
	Aclarar	Secar			
Algodón	10	7	0/400/600/800/1000/1400	(–) /20/30/40/60/95	√
Rápido 15’	2	0.5	0/400/600/800/1000	(–)	√
ECO 40-60	-	-	1400	60	√
20 °C	5	0	0/400/600/800	20	√
Delicado	5	2.5	0/400/600/800	(–) /20/30/40	√
Plumíferos	4	2.5	0/400/600/800	(–) /20/30/40	√
Limpieza del tambor	0	0	800	60/95	X
Centrifugado	10	7	0/400/600/800/1000/1400	–	√
Solo secado	0	7	0/400/600/800/1000/1400	–	√
Lavar y secar en 60’	0.5	0.5	1400	(–)	√
Lavado al aire	0	3	–	–	√
Cuidado antialergias	5	3	0/400/600/800/1000/1400	(–) /20/30/40/60	√
Ropa de cama	8	4	0/400/600/800/1000/1400	(–) /20/30/40/60	√
Intensivo	10	7	0/400/600/800/1000/1400	(–) /20/30/40/60	√
Mixto	5	3	0/400/600/800/1000	(–) /20/30/40	√
Aclarado y centrifugado	10	7	0/400/600/800/1000/1400	(–)	√

Si usa detergente líquido, no se recomienda activar el inicio diferido.

Recomendamos usar: detergente en polvo de 20 ℃ a 95 ℃. Detergente para lana de 20 ℃ a 40 ℃;

- Elija una temperatura de lavado de 95℃ solo para requisitos higiénicos especiales.
- No añada detergente en polvo si el detergente líquido no se ha agotado, de lo contrario puede producirse un derrame de espuma y dificultades de lavado debido al exceso de detergente.
- El tiempo de lavado y el efecto de cada programa pueden controlarse bien para ropa con suciedad leve. Añada más detergente, retire algo de ropa o seleccione un programa con un tiempo de funcionamiento más largo (intensivo, algodón, etc.) si la ropa está muy sucia.
- Algunos programas tienen función de detección de peso de la ropa y muestran "__" en el área de tiempo, y, a continuación, muestran el tiempo pasados 2-3 minutos tras el pesaje.
- Esta máquina tiene función de protección contra desequilibrio para distribuir y dispersar la ropa, por lo que el tiempo real de lavado se prolonga, esto es normal.
- No toque la máquina durante el programa de secado para evitar quemaduras (adecuado para secadoras).

Manejo de la lavadora

Precauciones para la función de secado

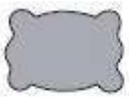
Tejidos no aptos para el secado

- Tejidos con la etiqueta No secar.
- Tejidos de lana y cachemira, por posible encogimiento.
- Tejidos finos (como la seda), por posible arrugado.
- Tejidos con goma polimérica u otros materiales similares.
- Tejidos tratados con disolventes inflamables (como detergentes y aceites), por riesgo de explosión.
- La ropa que gotea consume electricidad y tiempo, y tiene un mal resultado de secado.

Precauciones para el secado

- El peso de la ropa a secar no debe superar la capacidad máxima nominal de secado cuando use la función de secado, de lo contrario puede obtenerse un mal resultado de secado.
- El mal resultado de secado puede deberse a una entrada de agua no fluida y baja presión de agua.
- Divida la ropa a secar en tandas si el peso supera la capacidad máxima nominal de secado.
- Confirme si la ropa es apta para secado, no mezcle ropa de distintos materiales en el secado.
- Seque ropa hecha de materiales especiales (como algodón/tejido/plumíferos/ropa interior, etc.) tras seleccionar el programa de lavado correspondiente.
- Seleccione la velocidad máxima de centrifugado adecuada para ropa lavada a mano para mejorar el rendimiento de secado y acortar el tiempo de secado.
- Se activará automáticamente el programa de centrifugado al iniciar el programa de secado. El tiempo mostrado varía según la distribución de la ropa. Añadir o quitar ropa adecuadamente puede mejorar el rendimiento de secado.
- El tiempo restante de secado es aproximado, puede acortarse o prolongarse según el tipo de material o grado de humedad de la ropa.
- La ropa puede encogerse o deformarse según los distintos materiales y componentes después del secado.
- No toque ni abra la puerta durante el secado para evitar quemaduras.
- Abra la puerta tras el secado y saque la ropa (especialmente la ropa con cremalleras metálicas) con precaución si aún está caliente, para evitar quemaduras.
- El tiempo de secado se refiere al tiempo seleccionado o al tiempo calculado automáticamente por el programa.
- La máquina seca la ropa mediante el principio de condensación. Necesita entrada o drenaje de agua repetidamente para mejorar el rendimiento del secado. Esto no se considera un fallo de la máquina.

Referencia aproximada del peso de los tejidos (secados)

 Ropa interior (algodón, aprox. 50 g)	 Toallas (algodón, aprox. 70 g)	 Camisetas (algodón, aprox. 150 g)	 Camisas (algodón, aprox. 200 g)
 Calcetines (mezcla, aprox. 50 g)	 Pañales (aproximadamente 100 g)	 Ropa interior de manga larga (algodón, aprox. 150 g)	 Ropa de trabajo (aprox. 600 g)

Guía común de secado de tejidos

Programa de secado recomendado para tejidos comunes				
Tipo de tejido	Programa de lavado recomendado	Programa de secado recomendado	Cantidad recomendada para el secado	Consejos
Plumíferos	Plumíferos	Estándar	1 prenda	Un plumífero y secado en frío en tambor, para mantenerla esponjosa y suave.
Suéter y seda	Lana	—	—	El tejido es delicado a altas temperaturas. No secar.
Ropa de cama	Algodón	Intenso	≤ 2 prendas	El tejido tiende a enredarse, esto ayuda a que se seque completamente.
Camisas	Rápido 15”	Semihúmedo	≤ 4 prendas	Secar al aire para

				mantener algo de humedad y facilitar el planchado.
Ropa interior térmica	Ropa interior	Intenso	≤ 3 prendas	Tejido grueso, el secado intenso ayuda a que quede completamente seco.
Ropa interior, pijamas	Ropa interior	Estándar	≤ 5 prendas	El secado es mejor si no se supera la cantidad recomendada.
Prendas exteriores (primavera y otoño)	Algodón	Estándar	≤ 5 prendas	El secado es mejor si no se supera la cantidad recomendada.
Prendas exteriores (invierno)	Algodón	Intenso	≤ 2 prendas	Tejido grueso, el secado intenso ayuda a que quede completamente seco.
Ropa para niños	Cuidado antialérgico	Estándar	De 4 a 10 prendas	El secado es mejor si no se supera la cantidad recomendada.
Ropa deportiva	Mixto	Estándar	≤ 5 prendas	El tejido es delicado a altas temperaturas. Use secado en frío
Toallas y toallas de baño	Algodón	Estándar	De 4 a 8 prendas	El secado es mejor si no se supera la cantidad recomendada.
Vaqueros	Vaqueros	Estándar	De 4 a 10 prendas	El secado es mejor si no se supera la cantidad recomendada.

Camisetas	Algodón	Estándar	De 4 a 15 prendas	El secado es mejor si no se supera la cantidad recomendada.

Aviso importante

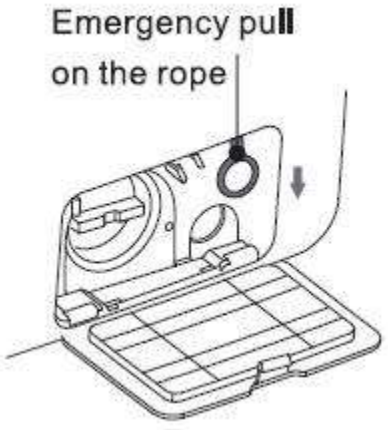
Seleccione el programa "Lavar y secar en 60'" y el proceso de lavado y secado durará 60 minutos. Para asegurar un buen secado, se recomienda lavar dos camisas o prendas que pesen menos de 0,5 kg.

Operar la lavadora

- Introducción de otras funciones

Desbloqueo de puerta de emergencia (no aplicable en algunos modelos)

- Si desea sacar la ropa cuando hay un corte de energia prolongado, asegúrese de que el nivel del agua en el tambor esté por debajo del nivel seguro, la temperatura sea inferior a 40 °C y el tambor interior no gire, luego separe la manguera de drenaje y bájela, reemplace lamanguera después de que se agote el agua;
- Abra la tapa de la bomba de drenaje en la parte inferior derecha del lado frontal, jale la varilla hacia abajo ligeramente, cuando escuche un sonido ligero, abra la puerta y saque o ponga la ropa;
- Reemplace la cubierta de la bomba de drenaje;
- Este método solo se puede utilizar en caso de emergencia.



Tracción de emergencia de la cuerda

Dispensación automática (no aplicable en algunos modelos)

- Esta máquina puede dispensar el detergente para ropa automáticamente. Cuando desee usar el detergente en polvo usted mismo, apague el botón decombinación para detener esta función;
- Cuando enciende la máquina, si la luz indicadora muestra lleno, significa que el detergente es abundante; cuando finaliza el lavado, si solo queda una barra de la luz y muestra "□□□□"; para el tiempo de servicio, significa que se está acabando el detergente, entonces debe agregar el detergente.
- Antes del lavado, puede poner el detergente en la caja de detergente, luego la máquina dispensará el detergente de acuerdo con el peso de la ropa en el proceso de lavado automáticamente.
- Consulte la tabla de procesos para obtener más información sobre el estado predeterminado de esta función.

Función de reanudación

- Esta máquina tiene la función de reanudación en caso de apagado. Si hay una falla de energía o un enchufe suelto en el proceso de la máquina, la máquina puede recordar el estado de funcionamiento y reanudar el trabajo cuando se restablece la energía.

Función de memoria (no aplicable en algunos modelos)

- Esta máquina puede recordar el último proceso de trabajo automáticamente. Cuando enciende la máquina nuevamente, la máquina recuerda el proceso de lavado y la configuración que realizó la última vez (es decir, todo el proceso de trabajo del último lavado se seleccionará de forma predeterminada cuando se inicie la máquina)

Detección de peso de la ropa

- Al comienzo del lavado, la máquina estimará el peso de la ropa y dispensará el detergente automáticamente (siempre que haya suficiente detergente en la caja), luego decidirá la cantidad de agua correspondiente para lograr el objetivo de Ahorrando agua.

- Esta máquina tiene la función de reanudación en caso de apagado. Si hay una falla de energía o un enchufe suelto en el proceso de la máquina, la máquina puede recordar el estado de funcionamiento y reanudar el trabajo cuando se restablece la energía.

Función de memoria (no aplicable en algunos modelos)

- Esta máquina puede recordar el último proceso de trabajo automáticamente. Cuando enciende la máquina nuevamente, la máquina recuerda el proceso de lavado y la configuración que realizó la última vez (es decir, todo el proceso de trabajo del último lavado se seleccionará de forma predeterminada cuando se inicie la máquina)

Detección de peso de la ropa

- Al comienzo del lavado, la máquina estimará el peso de la ropa y dispensará el detergente automáticamente (siempre que haya suficiente detergente en la caja), luego decidirá la cantidad de agua correspondiente para lograr el objetivo de Ahorrando agua.

Operar la lavadora

Protección de desequilibrio

- Cuando la máquina está lista para centrifugar, la lavadora puede tardar un poco en equilibrar la ropa debido a un gran desequilibrio.
- Si la ropa sigue desequilibrada en el tambor después de eso, la velocidadde centrifugado puede reducirse para evitar una gran vibración.
- Si la cantidad de ropa en el tambor es demasiado pequeña, es posible que la máquina no gire debido a la protección contra desequilibrio, entonces debe agregar más ropa en la máquina para que gire.

Aspersión (no aplicable en algunos modelos)

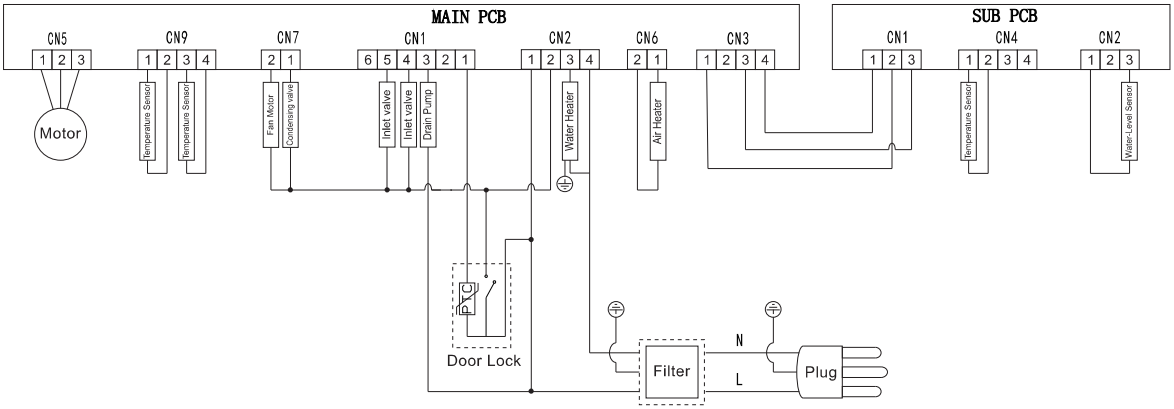
- Esta máquina adopta la tecnologia de dosificación automática de detergente; el agua fluirá desde la caja de detergente para entregar el detergente en el tambor interior. También rociará agua sobre el vidrio de la ventana de observación, lo que tiene un mejor efecto de limpieza de la espuma y las manchas en la ropa y la ventana. ¡Esto hará que el procesode lavado sea más limpio y construirá un entorno de lavado limpio, de alta eficiencia y ahorro de agua!

Luz interior del tambor (no aplicable en algunos modelos)

- Al comienzo del programa, al final del programa y en la pausa del estado delavado, se encenderá la lámpara del cilindro de la lavadora. Puede observar la situación de la ropa en la lavadora y sentir la diversión de la lavandería inteligente

Nota: Debido a la actualización del modelo del producto, la configuración de la función puede ser diferente de esta descripción, ¡tome la función delmodelo real como estándar!

Diagrama del circuito



Mantenimiento

Ámbito de servicio

- La lavadora está diseñada para uso doméstico.
- La lavadora solo puede lavar prendas aptas para lavado a máquina.
- La lavadora debe conectarse únicamente al grifo de agua fría. Seleccione detergentes domésticos de baja espuma y productos específicos para lavado a máquina disponibles en el mercado.
- Las prendas con alambres o estructuras de acero pueden salir dañadas durante el lavado. Para proteger la máquina y la ropa, no lave prendas con alambres o estructuras metálicas en la lavadora.
- Corte siempre el suministro de agua y electricidad después de cada lavado.
- Las condiciones del entorno para el servicio son las siguientes:
- Temperatura ambiental: de 4 a 40 °C.
- Humedad relativa: por debajo del 95 % (a 25 °C).
- Mantenga las mascotas alejadas de la máquina.
- Los niños y personas mayores deben usar la máquina siempre acompañados por un adulto responsable.
- Instale y use la lavadora en una habitación con desagüe en el suelo.
- No lave alfombras en la lavadora.
- Use una conexión en Y para conectar el cable de alimentación y enchufe el cable en una toma de corriente con toma de tierra de tres pines. Asegúrese de que la toma de corriente esté correctamente conectada a tierra.

Aviso: Peligro de descarga eléctrica.

- Desenchufe el cable de alimentación o corte la corriente antes de realizar mantenimiento.
- No use productos químicos que puedan provocar explosión.

Limpieza del cuerpo exterior y panel de control

- Limpie con un paño suave y húmedo.
- No use detergentes abrasivos.
- Retire los residuos de detergente inmediatamente después de limpiar.
- No limpie la máquina rociándola con agua.

Limpieza del tambor interior

- Abra la puerta y manténgala seca.
- Óxido: elimínelo con un detergente sin cloruros en lugar de usar un estropajo de acero.

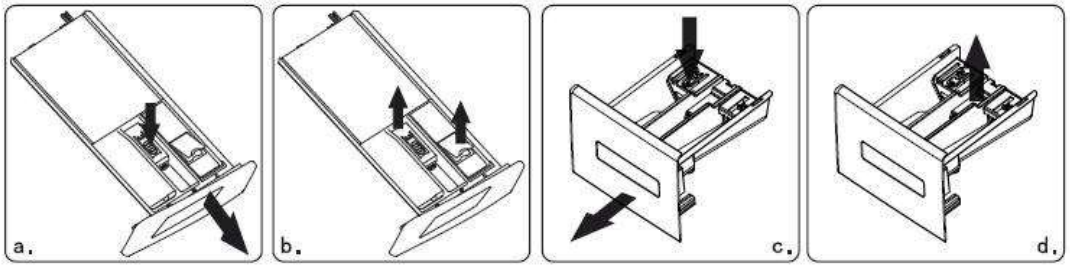
Limpieza del cajón de detergente

La estructura del compartimento para detergente puede variar según el modelo de la lavadora. Siga los pasos y métodos mostrados en la imagen para limpiar el compartimento.

Mantenimiento

Cajón de detergente limpio

La estructura de la caja de detergente varía según los diferentes modelos de máquinas; siga los pasos y métodos que se muestran en la figura a continuación para limpiar la caja de detergente:



Dispensador automático

Dispensador común

- Si hay residuos de detergente o suavizante en la caja:
- Como se muestra en la figura. a(c), tire de la caja y presione hacia abajo la barra de límite; saca todo el cajón;
- Como se muestra en la figura. b(d), abra la caja (levántela lentamente) y retire la placa del sifón (levántela);
- Use agua del grifo o un cepillo para lavar la caja de detergente y el sifón;
- Vuelva a colocar la cubierta de la caja y el tubo del sifón y empuje el cajón hacia adentro.
- Un poco de detergente fluirá en la caja de agua al dibujar la caja, esto es norma. Trate de no abrir y cerrar repetidamente el estuche de pérdida de detergente;
- Preste atención a los derrames de detergente que pueden causar inconvenientes al ajustar (como inclinar y mover, etc.) la máquina (saque la caja antes de ajustar).

Recuperación de la congelación

La lavadora puede congelarse cuando cae por debajo de 0°C

1. Apague la lavadora y desconecte el cable de alimentación.
2. Vierta agua tibia sobre el grifo de agua para aflojar la manguera de agua.
3. Desconecte la manguera de agua y sumérjala en agua tibia.

4. Vierta agua tibia en el tambor y déjelo durante unos 10 minutos.
5. Vuelva a conectar la manguera de agua al grifo de agua.

NOTA

1. Cuando se reutilice la lavadora, asegúrese de que la temperatura ambiente sea superior a 0'C.

2. Si su lavadora está ubicada en una habitación donde se puede congelar fácilmente, drene completamente el agua restante dentro de la manguera de drenaje y la manguera de entrada.

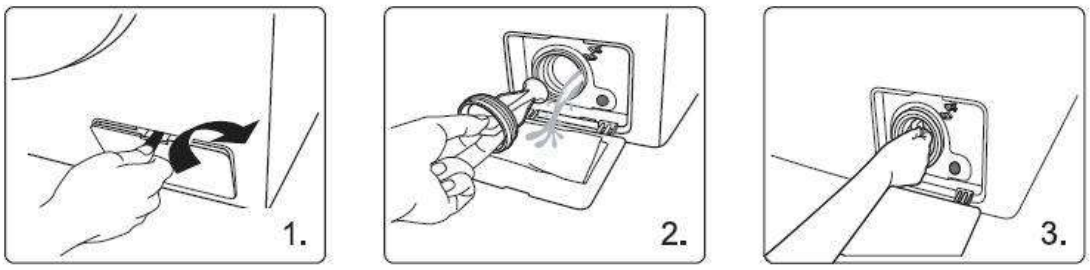
3. Comuníquese con un técnico si su lavadora está congelada.

Mantenimiento

Precaución: Cuidado con las quemaduras.

- Realice el mantenimiento de la máquina solo cuando el agua caliente se haya enfriado, para evitar quemaduras.
- Cierre el grifo.

Limpieza de la bomba de desagüe (se recomienda dos veces al año)

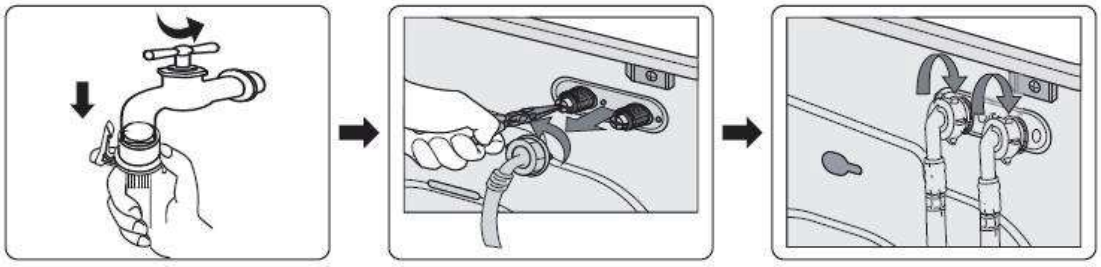


1. Retire la tapa protectora de la bomba de desagüe usando una moneda o cuchilla, tal y como se indica en la imagen.

2. Desenrosque la tapa de la bomba (tenga cuidado con el agua residual) y límpiela completamente hasta que el aspa pueda girar libremente.

3. Vuelva a colocar la tapa de la bomba y enrosque bien para asegurar que no haya fugas de agua. Coloque de la tapa protectora.

Limpieza del filtro de entrada (se recomienda dos veces al año)



Abra el grifo, desconecte la manguera de entrada y limpie el filtro con un cepillo.

Desenrosque la manguera en la parte posterior de la máquina y extraiga el filtro con unos alicates. Vuelva a colocarlo tras la limpieza.

Conecte de nuevo la manguera de entrada y abra el grifo para comprobar si hay fugas.

Resolución de problemas

Análisis de fallos comunes y métodos para solucionarlos

Puede que no se trate de un fallo cuando se presenten las siguientes circunstancias.

Compruebe lo siguiente antes de enviar la máquina a reparar. Si se confirma que hay un fallo, póngase en contacto con nuestro servicio de posventa y no intente repararla usted mismo. Desenchufe el cable de alimentación y cierre el grifo antes de realizar cualquier comprobación para garantizar la seguridad.

Queda un poco de agua en la manguera de desagüe y en la máquina durante el primer uso	Normal, queda agua debido a la inspección de entrega.
La máquina no funciona	¿Está cortada la electricidad o hay una anomalía en el suministro eléctrico? ¿Está el cable de alimentación correctamente enchufado en la toma? ¿Está el fusible o el disyuntor en buen estado? ¿Está presionado el interruptor de encendido? ¿Está abierto el grifo? ¿Está activada la función de reserva? ¿Está presionada la tecla "inicio/pausa”?
Ninguna tecla responde	¿Está activada la función “Bloqueo infantil”? Después de iniciar la máquina, presione la tecla "inicio/pausa" antes de seleccionar otras funciones.
Fugas de agua del grifo	¿Tiene el grifo una forma adecuada? ¿Está bien instalada la conexión de la manguera de entrada? ¿Está dañado el grifo?
Ruido anómalo	¿Está inclinada o tambaleante la máquina? ¿Hay monedas, cremalleras u otros objetos extraños? ¿Está causado por botones o cremalleras?
No entra agua o entra muy lentamente	¿Está abierto el grifo? ¿Está cortado el suministro de agua? ¿Está bloqueada la válvula de entrada? (limpie la válvula de entrada) ¿Están congelados el grifo y la manguera de entrada? ¿Está seleccionada la función de preservación? ¿Está presionada la tecla "inicio/pausa"? ¿Está doblada la manguera de entrada? ¿Es demasiado baja la presión del agua?

Se produce salida de agua mientras entra el agua	¿Está la altura de instalación de la manguera de desagüe por debajo de 65 cm?
El lavado no es eficaz	¿Está la boca de la manguera de desagüe sumergida en agua? ¿Es adecuada la dosis de detergente?
La máquina lava lentamente	¿Excede el volumen de ropa la capacidad de lavado estándar?
La máquina se detiene durante el funcionamiento	¿Se ha cortado repentinamente la electricidad o el suministro de agua? ¿Está presionada la tecla "inicio/pausa"?

La máquina no centrifuga	Después de establecer el tiempo de centrifugado, tarda un poco en comenzar a centrifugar. ¿Están las prendas torcidas o anudadas?
Hace ruido, vibra o se desplaza durante el centrifugado.	¿Hace ruido, vibra o se desplaza durante el centrifugado, a pesar de estar colocada de forma estable? (ajuste las patas para nivelarla). ¿Están las prendas torcidas o anudadas? ¿Choca la máquina contra otros objetos? ¿Han caído objetos extraños dentro?
El centrifugado no es eficaz	La eficacia del centrifugado varía según el tipo de ropa.
No sale agua o sale muy lentamente	¿Está doblada, bloqueada o congelada la manguera de desagüe? ¿Está la altura de instalación de la manguera de desagüe a 100 cm sobre el suelo? ¿Está bloqueado el filtro?
Se ha agotado el tiempo de la reserva, pero el lavado no ha finalizado	Desplazamiento de ropa durante el lavado. Condiciones deficientes de entrada y salida de agua prolongan el tiempo de lavado.

Códigos informativos

PANTALLA	SIGNIFICADO	SOLUCIONES
E1	Tiempo de espera agotado para entrada de agua	Compruebe si el grifo está abierto, la presión del agua es demasiado baja o hay fallo en el suministro de agua. Si el fallo persiste, póngase en contacto con nuestro servicio técnico.
E2	Tiempo de espera agotado para salida de agua	Limpie el filtro de la bomba de desagüe, compruebe si la manguera de desagüe está obstruida. Si el fallo persiste, póngase en contacto con nuestro servicio técnico.
E3	Fallo de bloqueo	Vuelva a cerrar la puerta. Si el fallo persiste, póngase en contacto con nuestro servicio técnico.
E4	Alerta de derrame	Continúe el funcionamiento después de que la máquina drene automáticamente el agua hasta el nivel de lavado. Si el fallo persiste, póngase en contacto con nuestro servicio técnico.
E5	Fallo del motor	Póngase en contacto con nuestro servicio técnico.
E6	Fallo del tubo calefactor	Póngase en contacto con nuestro servicio técnico.
E7	Fallo del sensor térmico	Póngase en contacto con nuestro servicio técnico.
E8	Software/hardware no coincidente en la placa principal y la placa inversora de frecuencia	Fallo en el centrifugado en la etapa inicial del secado, la operación se detiene y se activa la alarma.
E9	Fallo de comunicación con la placa inversora de frecuencia	El procedimiento en curso no corresponde al ciclo seleccionado con el control.
E10	Fallo de la placa inversora	Póngase en contacto con un

	de frecuencia	técnico.
E13	Fallo del ventilador de secado	Póngase en contacto con un técnico.
E14	Fallo de la resistencia de secado	
E15	Fallo del sensor térmico en la salida de aire del secado	
E16	Fallo del sensor térmico en la entrada de aire del secado	
E91	Fallo de comunicación del módulo de secado	
		Fuerza excéntrica por sobrecarga, por favor distribuya la ropa o añada más ropa. Reinicie el programa de secado tras añadir ropa. Si el fallo persiste, póngase en contacto con nuestro servicio técnico.
		Gire el selector de programa al ciclo correspondiente al procedimiento en curso.

Nota:

Consulte el modelo realmente comprado para la visualización de fallas aquÍ.

Diferentes modelos tienen diferentes pantallas de fallas.

Apéndice

Etiqueta de Cuidado de la Tela

Material resistente

Tejido fino

El artículo se puede lavar a 90°C

El artículo se puede lavar a 60°C

El artículo se puede lavar a 40°C

El artículo se puede lavar a 30°C

El artículo se puede lavar a mano

Solo limpieza en seco

Se puede blanquear en agua fría

No usa blanqueador

Se puede planchar a 200 °C máx.

Se puede planchar a 150 °C máx.

Se puede planchar a 100 °C máx.

No planchar

Se puede limpiar en seco con cualquier disolvente

Limpieza en seco con percloruro, combustible para encendedores, alcohol puro o R113 solamente

Limpieza en seco con combustible de aviación, alcohol puro o R113 solamente

No lavar en seco

Secar en plano

Se puede colgar para secar

Secar en percha

Secar en secadora, calor normal.

Secar en secadora, calor reducido.

No secar en secadora

Clasificación de la ropa

- No exceda la capacidad de lavado nominal.
- Saque todos los objetos extraños de la ropa, como clips, monedas, etc., para evitar daños en la ropa y en la máquina.
- Ate las corbatas, abotone, cierre las cremalleras y cosa la ropa. Coloque los artículos pequeños (como pañuelos, guantes, calcetines, etc.), ropa retorcida y delicada dentro de una bolsa de lavado antes de lavar. La ropa en la bolsa no debe superar los 400 g y debe lavarse junto con otra ropa.
- Mezcle ropa pequeña y ropa grande.
- Cierre la puerta y no coloque ropa entre la puerta y la junta de goma.

Introducción de la ropa clasificada

- Clasifique la ropa según la información de lavado proporcionada por el fabricante, como etiquetas de lavado, tipos de tejido, color y temperatura de lavado recomendada, etc.
- Compruebe si la ropa pierde color la primera vez que se lava.
- No deje la ropa dentro de la máquina durante mucho tiempo, ya que puede enmohecerse y formar manchas. Lave la ropa a tiempo.
- Lave la ropa según la temperatura recomendada, de lo contrario puede causar cambio de color o deformación.
- No lave ropa o productos impermeables (como trajes de esquí, impermeables y cortinas, etc.).

Advertencia eléctrica

Para evitar incendios, descargas eléctricas y otros accidentes, recuerde lo siguiente:

- Solo se puede utilizar el voltaje indicado en la etiqueta de alimentación. Si no está seguro del voltaje en su hogar, comuníquese con la oficina de energía local.

- Cuando esté utilizando la función de calefacción, la corriente máxima a través de la lavadora alcanzará los 10A. Por lo tanto, asegúrese de que las unidades de fuente de alimentación (corriente, voltaje y cable) puedan cumplir con los requisitos de carga normales de la máquina.

- Proteja el cable de alimentación correctamente. El cable de alimentación debe fijarse bien para que no haga tropezar a las personas u otras cosas y se dañe. Se prestará especial atención a la ubicación del enchufe.

- No sobrecargue la toma de pared ni extienda el cable.

La sobrecarga del cableado puede provocar un incendio o una descarga eléctrica. No saque el enchufe con las manos mojadas.

- Para garantizar su seguridad, el enchufe de alimentación debe insertarse en una toma de tierra.

Verifique cuidadosamente y asegúrese de que su enchufe esté conectado atierra de manera adecuada y confiable.

Apéndice

Protección del medio ambiente

La lavadora está fabricada con materiales reciclables. Si decide deshacerse de esta lavadora, observe las normas locales de eliminación de residuos. Corte el cable de alimentación para que la lavadora no pueda conectarse a la corriente. Retire la puerta para que los animales pequeños y los niños no queden atrapados dentro de la lavadora.

No exceda las cantidades de detergente recomendadas en las instrucciones del fabricante del detergente.

Use productos quitamanchas y blanqueadores antes del ciclo de lavado solo cuando sea estrictamente necesario.

Ahorre agua y electricidad lavando únicamente cargas completas (la cantidad exacta depende del programa utilizado).

Eliminación Correcta de este Producto



Esta marca indica que este producto no debe desecharse junto con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar posibles daños al medioambiente o a la salud humana por una eliminación incontrolada de residuos, recíclelo de manera responsable para fomentar la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, use los sistemas de devolución y recogida o contacte con el minorista donde adquirió el producto. Ellos pueden recoger el producto para un reciclaje respetuoso con el medioambiente.

NOTA:

1. La calificación de eficiencia energética fue probada bajo el procedimiento “ECO 40-60”.

2. Escanee el código QR que se muestra en la etiqueta energética para obtener más información sobre el producto.

3. Cuando la lavadora da códigos de error, asegúrese de ponerse en contacto con nuestro equipo de posventa para repararla. No seremos responsables de ningún problema causado por una reparación no autorizada.

4. En caso de que necesite pedir los accesorios, podemos enviarlos dentro de los 15 días hábiles posteriores a la solicitud.

5. Con el fin de mejorar el rendimiento de toda la lavadora, la apariencia y las especificaciones se cambiarán sin previo aviso.

6. El panel de visualización mostrará “FIN”; durante 10 minutos después de que finalice el ciclo.

Ficha de productos

AQUA1071K-TL	Unidad	100% Carga	50% Carga	25% Carga	Algodón 95	Lana	Super Rápido	Intensivo
Capacidad nominal	10.0	5.0	2.5	5.0	10.0	2.5	2.5	10.0
Duración	3:59	3:00	3:00	0:50	2:19	0:44	0:15	2:08
Energía	0.787	0.456	0.245	0.210	1.490	0.120	0.050	0.800
Agua	68.0	50.0	42.0	44.0	69.0	58.0	36.0	50.0
Temperatura máxima	31	26	23	20	76	20	17	50
RMC	53.90	53.90	53.90	83.0	72.0	78.0	90.0	75.0
Velocidad de Centrifugado	1400	1400	1400	600	800	400	800	800

Ficha de Productos

<table>
<tr><td colspan="6">Nombre o marca comercial del proveedor:</td></tr>
<tr><td colspan="6">Identificador del modelo:</td></tr>
<tr><td colspan="6">Parámetros generales del producto:</td></tr>
<tr><td>Parámetro</td><td colspan="2">Valor</td><td>Parámetro</td><td colspan="2">Valor</td></tr>
<tr><td rowspan="3">Capacidad nominal (kg)</td><td>Capacidad nomina</td><td>7,0</td><td rowspan="3">Dimensión en cm</td><td>Altura</td><td>85</td></tr>
<tr><td>Capacidad nomina</td><td>10,0</td><td>Anchura</td><td>60</td></tr>
<tr><td></td><td></td><td>Profundidad</td><td>63</td></tr>
<tr><td rowspan="2">EEI_W</td><td>EEI_W</td><td>46,7</td><td rowspan="2">Nivel de eficiencia enérgetica</td><td>EEI_W</td><td>A</td></tr>
<tr><td>EEI_{WD}</td><td>82,0</td><td>EEI_{WD}</td><td>E</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Índice de eficiencia de lavado</td><td>I_W</td><td>1,031</td><td rowspan="2">Eficacia de aclarado (g/kg)</td><td>I_R</td><td>5,0</td></tr>
<tr><td>J_W</td><td>1,031</td><td>J_R</td><td>5,0</td></tr>
<tr><td colspan="2">Consumo energético en kWh por ciclo, para el ciclo de lavado de la lavadora-secadora doméstica, usando el programa ECO 40-60 con una combinación de cargas completas y parciales. El consumo real de energía dependerá de cómo se use el electrodoméstico.</td><td>0,461</td><td colspan="2">Consumo energético en kWh por ciclo, para el ciclo de lavado y secado de la lavadora-secadora doméstica, con una combinación de cargas completas y medias. El consumo real de energía dependerá de cómo se use el electrodoméstico.</td><td>4,196</td></tr>
<tr><td colspan="2">Consumo de agua en litros por ciclo, para el programa ECO 40-60 con una combinación de cargas completas y parciales.
El consumo real de agua dependerá de cómo se use el electrodoméstico y de la dureza del agua.</td><td>52</td><td colspan="2">Consumo de agua en litros por ciclo, para el ciclo de lavado y secado de la lavadora-secadora doméstica con una combinación de cargas completas y medias.
El consumo real de agua dependerá de cómo se use el electrodoméstico y de la dureza del agua.</td><td>96</td></tr>
</table>

<table>
<tr><td rowspan="3">Temperatura máxima dentro del tejido tratado (°C) para el ciclo de lavado y secado de la lavadora-secadora doméstica.</td><td>Capacidad nominal</td><td>31</td><td rowspan="3">Temperatura máxima interna del textil tratado (°C) para el ciclo de lavado de la lavadora-secadora doméstica usando el programa ECO 40-60.</td><td>Capacidad nominal</td><td>32</td></tr>
<tr><td>Media</td><td>26</td><td rowspan="2">Media</td><td rowspan="2">29</td></tr>
<tr><td>Cuarto</td><td>23</td></tr>
<tr><td rowspan="3">Velocidad de centrifugado (rpm)</td><td>Capacidad nominal</td><td>1400</td><td rowspan="3">Contenido de humedad restante ponderado (%)</td><td colspan="2" rowspan="3">53,9</td></tr>
<tr><td>Media</td><td>1400</td></tr>
<tr><td>Cuarto</td><td>1400</td></tr>
<tr><td rowspan="3">Duración del programa ECO 40-60

(h:min)</td><td>Capacidad nominal</td><td>3:59</td><td rowspan="3">Clase de eficiencia de centrifugado</td><td colspan="2" rowspan="3">B</td></tr>
<tr><td>Media</td><td>3:00</td></tr>
<tr><td>Cuarto</td><td>3:00</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Emisiones de ruido aéreo durante la fase de centrifugado del ciclo de lavado ECO 40-60 a capacidad nominal de lavado (dB(A) re 1 pW)</td><td colspan="2" rowspan="2">76</td><td rowspan="2">Duración del ciclo de lavado y secado</td><td>Capacidad nominal</td><td>10:50</td></tr>
<tr><td>Media</td><td>6:40</td></tr>
<tr><td>Tipo</td><td colspan="2">Independiente</td><td>Clase de emisión de ruido aéreo durante la fase de centrifugado del programa ECO 40-60 a capacidad nominal de lavado</td><td colspan="2">B</td></tr>
</table>

Modo apagado (W) (si procede)	0,50	Modo de espera (W) (si procede)	—
Inicio diferido (W) (si procede)	4,00	Modo de espera en red (W) (si procede)	—
Duración mínima de la garantía ofrecida por el proveedor		2 años	
Este producto ha sido diseñado para liberar iones de plata durante el ciclo de lavado.		No	

PARÁMETROS	UNIDAD	VALOR DECLARADO
Capacidad nominal para el ciclo de lavado, en intervalos de 0,5 kg (C)	kg	10,0
Capacidad nominal para el ciclo de lavado y secado, en intervalos de 0,5 kg (C)	kg	7,0
Consumo de energía del programa ECO 40-60 a capacidad nominal de lavado (e w, completo)	kWh/ciclo	0,787
Consumo de energía del programa ECO 40-60 a la mitad de la capacidad nominal de lavado (e w, 1/2)	kWh/ciclo	0,456
Consumo de energía del programa ECO 40-60 a una cuarta parte de la capacidad nominal de lavado (e w, 1/4)	kWh/ciclo	0,245
Consumo energético ponderado del programa ECO 40-60 (e w)	kWh/ciclo	0,461
Consumo energético estándar del programa ECO 40-60 (sce w)	kWh/ciclo	0,988
Índice de eficiencia energética del ciclo de lavado (EEI w)	-	46,7
Consumo de energía del ciclo de lavado y secado a capacidad nominal (E WD, completo)	kWh/ciclo	5,306
Consumo de energía del ciclo de lavado y secado a la mitad de la capacidad nominal (E WD, 1/2)	kWh/ciclo	2,531
Consumo energético ponderado del ciclo de lavado y secado (E WD)	kWh/ciclo	4,196
Consumo energético estándar del ciclo de lavado y secado (SCE WD)	kWh/ciclo	5,116
Índice de eficiencia energética del ciclo de lavado y secado (EEI WD)		82,0
Consumo de agua del programa ECO 40-60 a capacidad nominal de lavado (W W, completo)	L/ciclo	68,0
Consumo de agua del programa ECO 40-60 a la mitad de la capacidad nominal de lavado (W W, 1/2)	L/ciclo	50,0
Consumo de agua del programa ECO 40-60 a una cuarta parte de la capacidad nominal de lavado (W W, 1/4)	L/ciclo	42,0
Consumo de agua ponderado del ciclo de lavado (w w)	L/ciclo	52
Consumo de agua del ciclo de lavado y secado a capacidad nominal de lavado (W W, completo)	L/ciclo	110,0

Consumo de agua el ciclo de lavado y secado a la mitad de la capacidad nominal de lavado (W W, 1/2)	L/ciclo	75,0
Consumo de agua ponderado del ciclo de lavado y secado (W WD)	L/ciclo	96
Índice de eficacia de lavado del programa ECO 40-60 a capacidad nominal de lavado (I W)	-	1,031
Índice de eficacia de lavado del programa ECO 40-60 a la mitad de la capacidad nominal de lavado (I W)	-	1,031
Índice de eficacia de lavado del programa ECO 40-60 a una cuarta parte de la capacidad nominal de lavado (I W)	-	1,031
Índice de eficacia de lavado del ciclo de lavado y secado a capacidad nominal (J W)	-	1,031
Índice de eficacia de lavado del ciclo de lavado y secado a la mitad de la capacidad nominal (J W)	-	1,031
Rendimiento de aclarado del programa ECO 40-60 a capacidad nominal de lavado (I R)	g/kg	5,0
Rendimiento de aclarado del programa ECO 40-60 a la mitad de la capacidad nominal de lavado (I R)	g/kg	5,0
Rendimiento de aclarado del programa ECO 40-60 a una cuarta parte de la capacidad nominal de lavado (I R)	g/kg	5,0
Rendimiento de aclarado del ciclo de lavado y secado a capacidad nominal de lavado (J R)	g/kg	5,0
Rendimiento de aclarado del ciclo de lavado y secado a la mitad de la capacidad nominal de lavado (J R)	g/kg	5,0
Duración del programa ECO 40-60 a capacidad nominal de lavado (t w)	h/min	3:59
Duración del programa ECO 40-60 a la mitad de la capacidad nominal de lavado (t w)	h/min	3:00
Duración del programa ECO 40-60 a una cuarta parte de la capacidad nominal de lavado (t w)	h/min	3:00
Duración del ciclo de lavado y secado a capacidad nominal (t wd)	h/min	10:50
Duración del ciclo de lavado y secado a la mitad de la capacidad nominal (t wd)	h/min	6:40
Temperatura alcanzada durante al menos 5 minutos dentro de la carga durante el programa ECO 40-60 a capacidad nominal de lavado (T)	℃	31
Temperatura alcanzada durante al menos 5 minutos dentro de la carga durante el programa ECO 40-60 a la mitad de la capacidad nominal de lavado (T)	℃	26

Temperatura alcanzada durante al menos 5 min dentro de la carga durante el programa ECO 40-60 a una cuarta parte de la capacidad nominal de lavado (T)	°C	23
Temperatura alcanzada durante al menos 5 minutos dentro de la carga durante el ciclo de lavado en el ciclo de lavado y secado a capacidad nominal (T)	°C	32
Temperatura alcanzada durante al menos 5 minutos dentro de la carga durante el ciclo de lavado en el ciclo de lavado y secado a la mitad de la capacidad nominal (T)	°C	29
Velocidad de centrifugado en la fase de centrifugado del programa ECO 40-60 a capacidad nominal de lavado (S)	rpm	1400
Velocidad de centrifugado en la fase de centrifugado del programa ECO 40-60 a la mitad de la capacidad nominal de lavado (S)	rpm	1400
Velocidad de centrifugado en la fase de centrifugado del programa ECO 40-60 a una cuarta parte de la capacidad nominal de lavado (S)	rpm	1400
Contenido ponderado de humedad residual tras el lavado (D)	%	53,9
Contenido final de humedad tras el secado	%	0,0
Emisiones de ruido acústico aéreo durante el programa ECO 40-60 (fase de centrifugado)	dB(A) re 1 pW	76
Consumo eléctrico en el "modo apagado" (P o) (si procede)	W	0,50
Consumo eléctrico en "modo espera" (P sm) (si procede)	W	—
¿El "modo de espera" incluye la visualización de información?	—	—
Consumo eléctrico en "modo espera" (P sm) en condición de modo red (si procede)	W	—
Consumo eléctrico en modo 'inicio diferido (P ds) (si procede)	W	4,00

Barni Carlo Spa , Via Arconate 63 20038
Busto Garolfo (Milano)

Fabbricato in Cina



LVD no.: AHES221100112802-M1/AHES2211001128HSA01
EMC no:SHEM230500309001/SHEM230500309001HSC
ERP no:4702647.50
RoHS no:No.NGBEC2103176607 A02
Codice di Fabbrica:TWF100-F14303DHA06